

**TIEMPO PARA SANTIAGO:** Bueno. TEMPERATURA DE AYER: máxima, 16,4 grados C a las 14 horas; mínima, 1,9 grados C a las 5 horas y 12 minutos. Se observarán banderines en la costa del extremo norte, disminución general de la nubosidad en las zonas norte, central y sur. Entre las 10 y 12 horas se observarán abundantes nieblas matinales.

## WANDERERS EMPATO CON COLO COLO: SIGUE PRIMERO

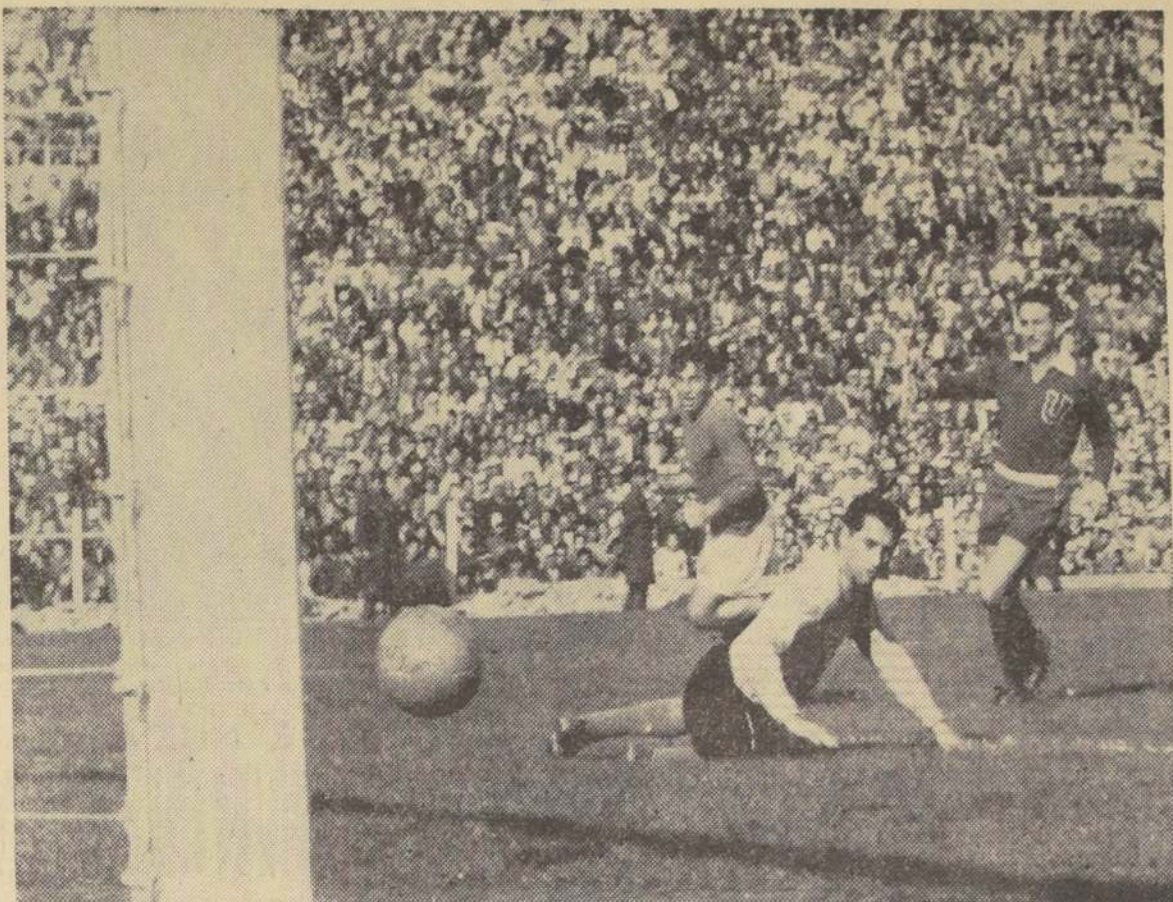
**Sea HOY**

**VIVIENDAS:** El Plan Habitacional del Gobierno que realiza la Corporación de la Vivienda continúa intensificando el ritmo de sus obras en todo el país. Entregará ahora una nueva población de 524 casas en Arica . . . . . (Pág. 9)

**HIGGINS:** Hoy se inicia el programa de celebración de la Semana O'Higgins, destinada a honrar la memoria del prócer de la Independencia. Esta noche, será iluminado el monumento en la Alameda . . . . . (Pág. 9)

**NOTARIOS:** Los ciento cincuenta notarios de todo el país, se reunirán en Santiago para el programa de recepción al presidente de la Unión Internacional del Notariado Latino, que llegará en visita a Chile . . . . . (Pág. 10)

**CANCELLERES:** Ya están en San José, capital de Costa Rica, casi todas las delegaciones americanas que deberán iniciar la Conferencia de Cancilleres de la OEA. Raúl Alfaro insiste en acusar a Estados Unidos de agresión, lo que puede subir el tono de la citada reunión . . . . . (Pág. 9)



**HERMOSO GOL DE LANDA.**— Al minuto de haber conseguido el empate, Unión Española se puso en ventaja. Honorino Landa se llevó la pelota desde el centro de la cancha, eludiendo a cuanto adversario le salió al paso. Remató por bajo, tras sortear al último adversario: Pelosso.



**ALVARO para la valla de Colo Colo.** Valencia ha perdido el control de la pelota, que trata de impulsar Tobar. El zaguero Navarro mira presuroso, y más atrás, Ortiz y Gatti siguen con expectación la jugada.

El Estadio Nacional se colmó de público; allí se definió la primera colocación del fútbol profesional al cabo de la undécima fecha. En el primer encuentro, Unión Española derrotó, en buen segundo tiempo, a Universidad de Chile (tercera derrota consecutiva de los estudiantes) y pasó momentáneamente a la primera colocación.

Luego, Wanderers no pudo derrotar a Colo Colo y salvó su primer lugar, porque en Viña del Mar, O'Higgins, en plan de recuperación, venció por dos a cero al otro líder del certamen. El empate sin goles de porteros y colocolinos deja el torneo con dos líderes siempre; pero los rojos de Santa Laura reemplazan a los oro y cielo de Viña del Mar.

★ En Farellones finalizó una de las grandes competencias de la temporada de esquí: la Copa de Oro, que por séptima vez organizó, con éxito grande, el Club Universidad Católica. Los hermanos Mario y Pedro Vera se colocaron a la cabeza del cómputo de las cuatro pruebas, cumplidas dos en cada día. Mario Vera, ganador de 1959, se adjudicó definitivamente el trofeo que se disputa desde 1954, y en el cual había registrado la tercera colocación en los años 1956 y 1957.

★ En la competencia de rugby se jugó un partido decisivo: en La



**FIGURA DE LA "U".**— Katty Dezulovic, la simpática atleta universitaria, que actuó ayer en varias pruebas en el torneo Trofeo del Atletismo.

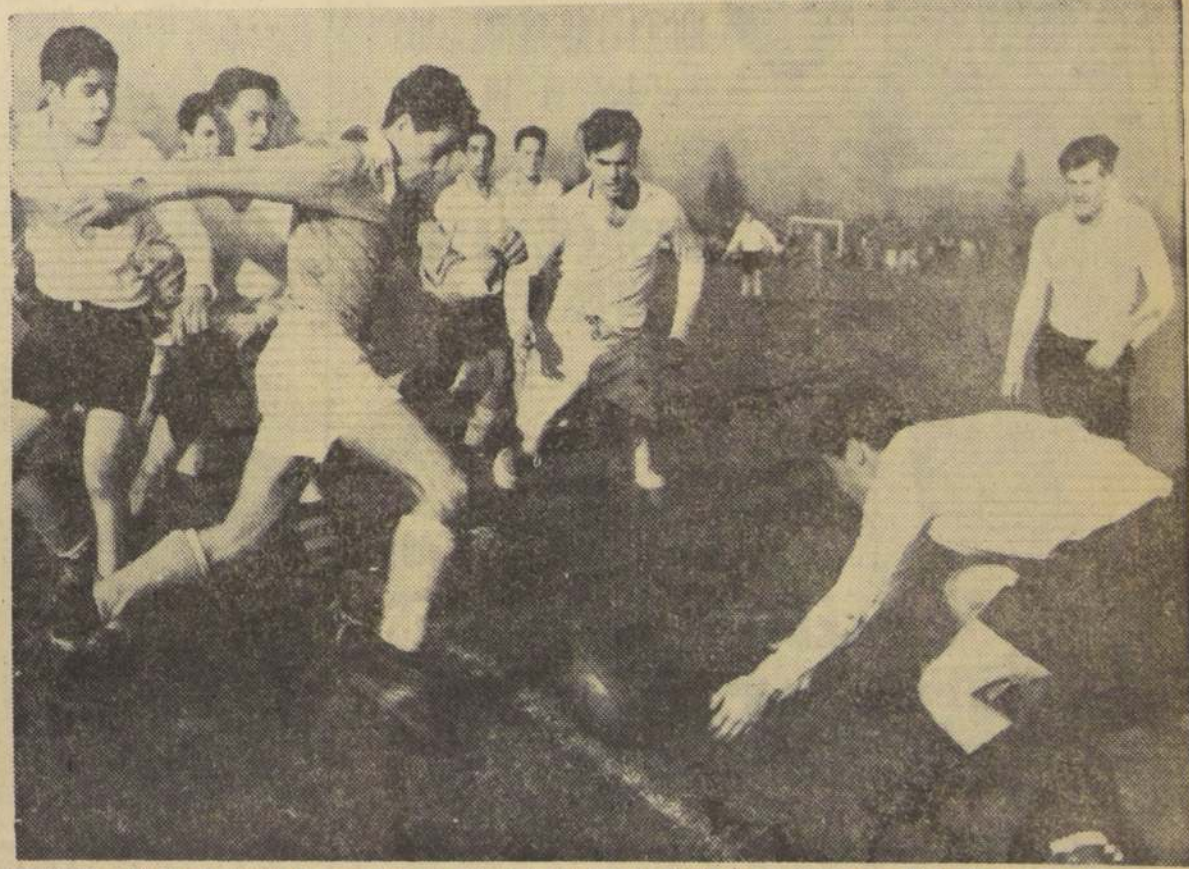
Dehesa, Old Boys venció a Stade Français, empatando la primera colocación. Este encuentro era esperado con expectación en el ambiente rugbístico, por la importancia para la clasificación y la categoría de los rivales. Para Stade Français fue determinante su partido del miércoles

último con la Selección Francesa, en la que varios jugadores sufrieron lesiones de importancia.

★ Finalmente, los atletas salen cada día en mayor número a las pistas. Buen augurio para las posibilidades chilenas en el torneo Iberoamericano de octubre próximo.



**GRAN TRIUNFADOR.**— Confirmando, una vez más, Mario Vera sus excepcionales condiciones de esquiador de primera línea, logró un triunfo indiscutible, haciéndose dueño en definitiva del trofeo Copa de Oro.



**APREMIO.**— En los instantes en que fue más tenaz la presión de Stade, fue también más firme la posición defensiva de Old Boys. En la foto gráfica, Alamos se lanza temerariamente a los pies de un forward de Stade en su intento de recoger un balón, mientras más lejos, Nightingale observa sin poder intervenir.



# LLENO EN EL NACIONAL: COLO COLO Y WANDERERS EMPATARON SIN GOLES

Los porteños salvaron el primer lugar, al perder Everton en su propia cancha.— Discreto lance para un público record de partidos oficiales

CANCHA: Estadio Nacional. PÚBLICO: 38.096 personas. SOCIOS: Colo Colo, 2.662; Wanderers, 928. RECAUDACIÓN: 19.348,15 escudos. ARBITRO: Carlos Robles. EQUIPOS: COLO COLO (0): Valencia; Peña, Navarro y Montalva; González y Ortiz; Alvarez, Hornazabal, Soto, Toro y Bello. SANTIAGO WANDERERS (0): Martínez; Valentin, Sánchez y Canelo; Borzila y Salinas; Reynoso, Gatti, Tobar, Díaz y Hoffmann. GOLES: No hubo. PRIMER TIEMPO: A los 13', se produjo una situación de peligro: Peña envió un tiro largo, Martínez resbaló, y la pelota salió ligeramente desviada; a los 25', Hoffman fue empujado dentro del área por Peña, cuando estaba en posición de gol; a los 35', un fuerte tiro de Bello fue rechazado por Martínez, no arremetiendo a tiempo Soto; a los 37', Valencia fue muy apremiado por Díaz, luego de un entrevue. SEGUNDO TIEMPO: Hornazabal exigió a los 2' a Martínez, desviando el arquero al corner; a los 43', la valla colcolina pasó por una situación de apremio ante tiro de Díaz.



VALENCIA, arquero de Colo Colo, embolsando con seguridad; tuvo más trabajo que su colega Martínez, Hoffman, que arremetió, luego de dejar atrás a Peña, fue uno de los más laboriosos de la ofensiva de Wanderers.

## EMPAATE DESCOLORIDO

Deben haber salido defraudados del Estadio Nacional los aficionados, que en número récord —en lo que va corrido del torneo— llegaron a presenciar la lucha entre Colo Colo y el puntero Wanderers. Mucho se esperaba de este encuentro, y la verdad es que no ofreció nada digno de especial mención. Fue un match de corte netamente defensivo, en el que ambos equipos marcaron estrictamente y poco dejaron hacer a las delanteras. Prevaleció la acción defensiva, pese a que las zagas tuvieron fallas; las ofensivas nada de eficaz pudieron hacer. En escasas oportunidades hubo acciones de real peligro, frente a las vallas lo que, unido a la falta total de goles, produjo hasta cansancio en los hinchas que, en un buen porcentaje, se retiraron del estadio antes que finalizara el encuentro.

## MEJOR EL PRIMER TIEMPO

Dentro de la mediocridad de la lucha, ciertamente que el primer tiempo resultó mejor. Hubo cierta intensidad en las acciones. En cambio, en la segunda etapa, los rivales, especialmente Colo Colo, denotaron cansancio, y hombres como Hornazabal, se pararon casi completamente.

## WANDERERS, MAS CERCA DEL TRIUNFO

Contabilizadas las escasas acciones de cierto peligro frente a las vallas, se llega a la conclusión que Wanderers estuvo más cerca del triunfo. Pero no tanto como para merecerlo.

Tobar, Díaz y Hoffman, en algunos momentos, tuvieron a mal traer a Navarro y Peña. Enfrente, en cambio, Sánchez Bello, y como Toro jugó retrasado, no hubo vestigios de gol en las filas albas como en las primeras.

## FALLAS DE LOS DELANTEROS

Una muestra palpable de la escasa capacidad de los delanteros se vio en el empate, sin goles. En ambas ofensivas formaron cinco hombres de la Selección Nacional, a los que bastó que se les marcara un poco, para que se diluyeran totalmente. Aunque Navarro, por un lado, y Salinas, por el otro, tuvieron "pifias", que forwards de mayor capacidad pudieron aprovechar efectivamente. Pero el mal endémico de nuestro fútbol, carencia de ofensivas de margen a empates, como el de porteños y colcolinos, que reflejan la pobreza en materia tan importante en el fútbol: hacer goles.— (M. E. COSSA).



PACHECO EN AFUROS.— Ante fortísimo lanzamiento de Honorino Landa, Pacheco, en difícil intervención logra desviar la pelota a un costado. La escena correponde al segundo tiempo, cuando el dominio de Unión Española era abrumador.

## Transandino empató en La Calera a 1

CANCHA: Estadio Municipal de La Calera. PÚBLICO: 1.800 personas. SOCIOS: Unión Calera, 315; Transandino, 319. RECAUDACIÓN: \$ 488,45. ARBITRO: Pedro Valdés. EQUIPOS: UNION CALERA (1): Pérez; Vargas, Zuleta y Sandoval; Tapia y García; Rocco, Rubio, Orellana, H. Torres y Gallardo. TRANSANDINO (1): Pulgar; Vázquez, Maturana y Muñoz; J. Torres y Morales; Páez, Sierra, Guerra, Vidovic y González.

GOLES: Primer tiempo: no hubo. Segundo tiempo: 5 minutos, RUBIO; 30 minutos MORALES.

En un match de escasa calidad, pero muy disputado, Unión Calera y Transandino, empataron a uno. El empate se puede estimar justo, dado el equilibrio de fuerzas evidenciado por los rivales.

## En Santa Laura: Iberia-Colchagua se enfrentan hoy

En el Estadio Santa Laura, se completará esta tarde, con el match entre Iberia y Colchagua, la primera fecha de la segunda rueda del campeonato profesional de fútbol de Ascenso.

El programa se iniciará con el partido entre las reservas de Audax e Iberia, por la 6a. fecha de este torneo.

## Clásico argentino: Independiente y Racing empataron

BUENOS AIRES, 14 (UPI). Los resultados de los partidos jugados hoy por el Campeonato de Primera División de la Asociación del Fútbol Argentino: Independiente 3, Racing 3; Estudiantes 0, Gimnasia y Esgrima 2; San Lorenzo 2, Chacarita Juniors 1; Boca Juniors 1, Atlanta 0; Rosario Central 2, River Plate 3; Ferrocaril Oeste 0; Lanús 1, Huracán 1; Newell's Old Boys 1, Argentinos Juniors 1.

## DE NUEVO AL PRIMER LUGAR: UNION GANO A U. DE CHILE EN AGRADABLE PARTIDO: 2-1

Dos períodos diferentes en Ñuñoa: el primero para los estudiantes, gol de Sánchez, y la etapa final para los rojos, anotaron Rodríguez y Honorino Landa.— Nitsche, clave de la victoria

CANCHA: Estadio Nacional. SOCIOS: Unión Española, 800; Universidad de Chile, 895. ARBITRO: Domingo Santos. EQUIPOS: UNION ESPAÑOLA (2): Nitsche; Beltrán, Aguilera y Miranda; Revco y Rivera; Rodríguez, Matú, H. Landa, F. Landa y Bedoya. UNIVERSIDAD DE CHILE (1): Pacheco; García, Peloso, Villanueva; Eyzaguirre y Nuñez; Musso, Alvarez, Campos, Sánchez y Díaz. GOLES: En el primer tiempo: Sánchez ("U"), a los 28', de penal. En el segundo tiempo: Puntazo, de Rodríguez, a los 13', y Honorino Landa, a los 14', en acción individual.

mo, lo fouleó, no evitando que continuara en su accionar ya libre dentro del área hacia la meta azul. Sin embargo, se cobró la infracción, que no tuvo consecuencias favorables. Estuvo ausente la ley de la ventaja. Al reiniciarse el juego en la etapa final, se pudo observar una transformación total en el rendimiento de ambos equipos. Ahora Unión entró arrasando con todo. Matú se fue arriba y Rodríguez bajó a buscar el juego en la media cancha. Los hermanos Landa despertaron del letargo del primer tiempo. Se escurrecieron por entre los medios Nuñez y Eyzaguirre, para enfrentar a Peloso, defensa central que hizo agua por todos lados.

## GOLES DECISIVOS

Al promediar el primer cuarto de hora, el encuentro adquiere un ritmo al rojo, Jus-

to cuando Unión Española consigue los tantos que le darían el triunfo final. A los 13', como producto de un tiro de Beltrán, Bedoya pasó para Rodríguez, quien la puntería exactamente señalando el espacio. Un minuto después, Honorino Landa, se llevó la pelota desde el centro del campo, burlando a cuanto defensa le salió al paso. Finalmente, tras superar a Peloso, reanotó rasante a la red de los azules. Adicionalmente, los estudiantes y los rojos lucharon a una marcación más rarea. La cuenta pudo estar aun. Mejor mal, porque premió la labor de Guillermo de Chile, desplegada en el primer tiempo. Tercer, decena para la "U", que tendrá que seguir buscando formas de habilitar y para vencer para Unión Española que volvió a comandar el cómputo general, junto a Wanderers.

Por Hugo CHIL



NITSCHKE MUY BIEN.— Pieza fundamental en el triunfo sobre la "U", fue el arquero Nitsche, de Unión Española. Especialmente en el primer tiempo, cuando el asedio de la "U" fue abrumador, el meta rojo salió asediado de la "U" fue abrumador, en una repetidas situaciones de riesgo. En el grabado, en una desesperada carga de Campos, en el segundo tiempo, controla el balón con mucha seguridad.

**MADERAS**  
ESTOS PRECIOS SON PUESTOS OBRA  
BUENOS CREDITOS, CONSULTE EL SUYO

|  |     |        |
|--|-----|--------|
| ROBLE 2x2x3 60, 1a. clase, escogido          | ... | \$ 400 |
| ROBLE 2x3x3 60, 1a. clase, escogido          | ... | \$ 450 |
| PINO cielo liso y arrodondado, 1a., escogido | ... | \$ 300 |
| PINO tinglado 1/2, 1a., escogido             | ... | \$ 250 |
| PINO chocolate, ardo, 1a., escogido          | ... | \$ 200 |
| LAUREL piso 1x4 mach., 1a., escogido         | ... | \$ 150 |
| PINO 1x4 machihembrado, 1a., escogido        | ... | \$ 100 |
| OLIVILLO 1/2 machihembrado, 1a., escogido    | ... | \$ 50  |

VENTAS POR MAYOR Y MENOR EN TODA CLASE  
Y CALIDADES DE MADERAS EN BRUTO, ELABORADAS, ADENAS, PINTURAS, CHOLGUAN, TERCERADO, CEMENTO, PIZARRERO, ETC.

**SOC. MADERERA "LA UNION"**  
Desvío: BALMACEDA N.º 1711 — SANTIAGO  
Barras: RECOLETA 2248 — FONO 17199

FIGUEROA, puntal de Luis Marambio, se defiende de la carga que intenta Juan Lichnovsky, en el match que los "negros" de Quinta Normal ganaron a Ferroviarios, conservando la calidad de punteros invictos del básquetbol santiaguino.

## BASQUETBOL EN FAMAE:

# ASUSTADO GANÓ MARAMBIO A FERROVIARIOS: 57-56

Con gran fortuna "Luis Marambio" logró salir airoso ayer en la mañana frente a "Ferroviarios" en el encuentro que por el Campeonato Oficial de Básquetbol de la Asociación Santiaguino, cumplieron en el Gimnasio Famae, derrotándolo por 57 a 56. Muy buena fue la presentación del quinteto "verde" y la derrota fue mucho castigo para ellos. Además de adjudicarse el primer tiempo Ferroviarios por 33 puntos a 29, siempre estuvo arriba en el marcador.

A los 18' 50" del segundo tiempo, estando la cuenta 57-56, Sepúlveda fue objeto de infracción de parte de Selim Zera, ya en posición de lanzamiento y el juez, Gilberto Miranda, en discutible fallo otorgó un tiro que al ser fallado, restó toda chance a los perdedores.

LA ANOTACION  
LUIS MARAMBIO: Tobar,

En el preliminar, Famae derrotó a Internacional por 67 a 62

18; Figueroa, 18; Díaz, 10; Zera, 6; E. Muñoz, 0; J. Muñoz, 5; y Varela 0. Total: 57.

FERROVIARIOS: Ribba, 11; J. Lichnovsky, 11; Quezada, 8; P. Lichnovsky, 0; Sepúlveda, 0; Guzmán, 10; Retamales, 4; y Castro 12. Total: 56.

DERROTA INMERECEDA  
En el preliminar Famae superó estrechamente a Internacional por la cuenta de 67 puntos contra 62. Fue ésta la mejor presentación que ha cumplido Internacional en lo que va corrido del torneo. Sus hombres lucharon con entusiasmo no exento de tecnicismo, haciendo pesar susto a los dueños de casa que en algunos momentos se descontrolaron, especialmente Manuel Ro-

man, que al cometer vistoso "foul" a Herrera, fue expulsado del campo en los primeros momentos de juego. Lavanchy, al reclamar en forma poco académica un fallo referi, también fue expulsado.

LOS PUNTOS

FAMAE: León, 9; Olsuín, 8; Lavanchy, 13; Walters, 2; A. León, 19; Román, 2; Cabezas 14 y Espejo, 0. Total: 67.

INTERNACIONAL: Flores, 2; Ramos, 2; Herrera, 16; Ferrera, 8; Fernández, 7; Maldonado, 25 y Arancibia, 2. Total: 62.

MARAMBIO SIEMPRE SUPERIOR

Con la estrecha victoria de ayer Luis Marambio conserva su posición de líder e invicto del torneo.

## GRAN GOLAZO DIECIOCHERO FORMIDABLE SORTIDO DE GUENDELMAN SASTRES



BICICLETAS REGALAMOS  
PARA EL 18  
HOMENAJE AL SESQUICENTENARIO

## SENSACIONALES OFERTAS

1 AMBO EN FINA FRANELA \$ 21.000

1 VESTON CON 2 PANTALONES \$ 23.990

COMPRE HOY, GUARDE SU BOLETA  
PUEDE SER UNA DE LAS PREMIADAS!

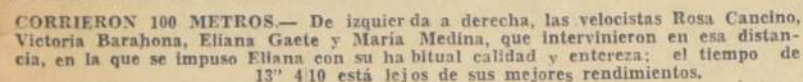
## CREDITOS ESPECIALES

**GUENDELMAN SASTRES**  
SAN DIEGO 852









**JULIO LEON CORRIO LOS  
1.200 METROS EN 1'24.9"**

**CATEGORIA INTERNETO**  
—Carlos Barón a Humberto Rivera, 64 y 64; Richard Berliner a Jorge Paey, 60 y 64; Gabriel Rodríguez a Armando Cornejo, 63 y 61; Carlos Philipp a Roberto Hirsch, 64 y 61 y 64; Margaret Herce a



NOTAS PREOLIMPICAS:

# Desfile inaugural en Roma Provocaría serio conflicto

LA CIUDAD DE LA PISTA HIZO QUE SE LIMITARA EL NUMERO DE ATLETAS QUE DESFILARAN.— POSIBLES PROTESTAS

ROMA, 14.— (UPI).— Los argumentos sobre el número de personas que se permitirán desfilar en la pista del estadio Olímpico, provocarán un serio conflicto entre las principales delegaciones de atletismo en la primera disputa de desfilantes a un porcentaje del equipo olímpico total, a fin de reducir el desgaste sobre la pista del Estadio Olímpico. Estiman que, si muchas personas pisan la pista durante la parada, la pueden arruinar para las pruebas mismas.

Circulaba un rumor, de que una delegación, aún no identificada, proyectaba dar al Comité italiano un ultimátum de "todos o nadie". Los organizadores han limitado el número de desfilantes a un porcentaje del equipo olímpico total, a fin de reducir el desgaste sobre la pista del Estadio Olímpico. Estiman que, si muchas personas pisan la pista durante la parada, la pueden arruinar para las pruebas mismas.

no Akl Deko, trajo hoy a su equipo desde Lagos. Venían once miembros del equipo de atletismo y del de boxeo, y cinco dirigentes. Otros dos especialistas en pista llegaron desde Londres hoy para completar el equipo.

## ATLETAS DE GHANA, LA SENSACION

Los atletas de Ghana están enteramente a la moda. Aún cuando su nación se transformó en República hace sólo poco más de un mes, varios atletas de Ghana usan camisas al estilo hawaiano con fotografías del Presidente Kwame Nkrumah en la espalda, y la frase: "República de Ghana 1960".

## ENTRENAN LOS BRITANICOS

Los miembros del equipo británico de natación tuvieron hoy su primer ensayo en la piscina olímpica. Al campeón masculino británico Ian Black se le unieron varias integrantes del equipo femenino, incluyendo a Natalie Steward y Sylvia Lewis, y nadaron con alivio debajo de los elevados pinos romanos y de un sol brillante.

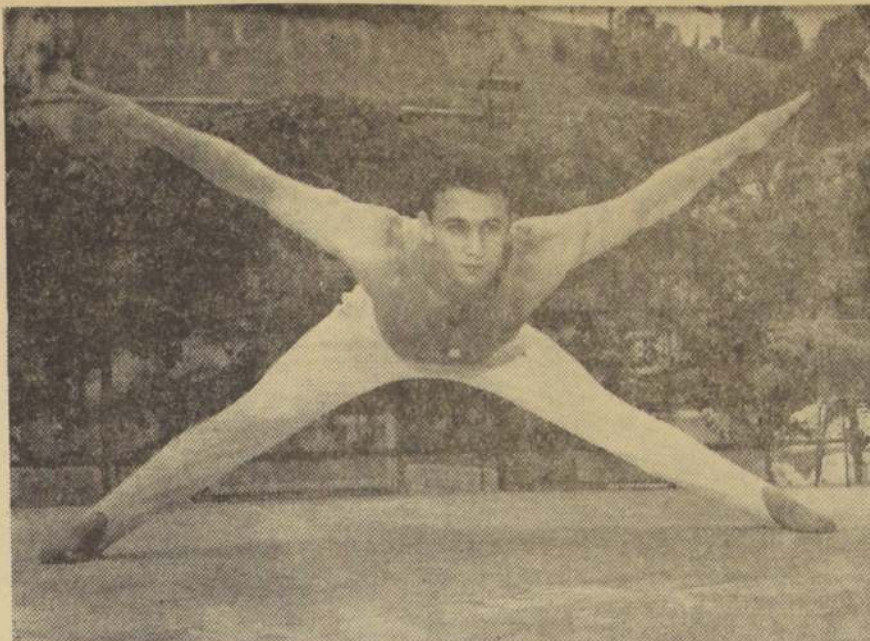
## LLEGAN LOS RUMANOS

El equipo olímpico rumano de waterpolo, con diez jugadores y un entrenador, llegó hoy a esta capital. Con ellos llegó el presidente del equipo rumano, Aurel Duma, y otros cuatro dirigentes. Dos nadadores y el equipo de tiro al blanco viajaron a Japón y Nueva Zelanda.

## CADA BANDERA DE CHILE EN LA VILLA OLIMPICA

Guardia de honor de Carabinieri

ROMA, 14.— (UPI).— Las banderas de Chile y otras dos fueron izadas oficialmente hoy en la Villa Olímpica. La ceremonia de enarbolar oficialmente las enseñas de Chile y Nueva Zelanda, se cumplió en la plaza central de la villa, con asistencia de integrantes de los equipos de los tres países y una guardia de honor del Cuerpo de Carabineros.



UNA X HUMANA.— Franco Minichelli, gimnasta italiano, de 19 años, entrena para su intervención en los Juegos Olímpicos, formando una equis perfecta. Es uno de los más calificados integrantes del bien entrenado equipo que presentará Italia en el evento que se inicia la próxima semana. — (Foto UPI).

# TENIS Mundial

SOUTH ORANGE, Nueva Jersey, 14 (UPI).— El australiano Rod Laver se anotó hoy su tercera victoria consecutiva en su campaña por clasificarse campeón absoluto de tenis en canchas de césped de Estados Unidos, al derrotar al norteamericano Donald Dell, por la cuenta de 6-1, 10-8 y 6-4, en la final del Campeonato de Individuales para Caballeros de los Estados del Este.

## MEJORADO RECORD MUNDIAL

MOSCU, agosto 14.— (UPI).— La agencia TASS informó hoy que el levantador de pesas soviético Alexander Kurynov superó su propio record mundial de fuerza para la categoría mediana, levantando 170 kilos en un festival deportivo realizado en Riga. Según TASS, Kurynov, de 26 años, miembro del equipo olímpico soviético, mejoró su anterior record mundial, establecido en 1958, en medio kilo.

En el mismo festival, el peso pesado Yuri Vlasov superó su propio record soviético de envión, levantando 177 kilos. Su anterior record era un kilo y medio menos.

## URUGUAY EN ROMA

Once miembros del equipo olímpico uruguayo y tres adiestradores llegaron hoy en avión a Roma. La Embajada está formada por tres pugilistas, tres yachamen y cinco remeros, además del profesor Andrés Clapessoni, director técnico de todo el equipo olímpico; Emilio Yuri, entrenador de remo, y Benito de Leone, adiestrador del equipo de boxeo.

El resto de la delegación uruguayo es esperado próximamente por vía marítima.

# Arduo trabajo en la cocina olímpica: ocho mil atletas

Un "chef" italiano de 52 años, tendrá que probar todos los alimentos

VILLA OLIMPICA, Roma, 14 (UPI).— El chef italiano Abele Tronconi tiene 52 años de edad y una estatua un tanto breve, pero los problemas que afronta guardan una proporción inversa con esta última.

Poniendo las cosas en forma muy modesta son bastantes. Para comenzar, el día 25 de este mes tendrá a la comida, 8.000 personas sentadas a sus mesas; más de siete mil atletas, más delegados, entrenadores, representantes, médicos, etc., de los 87 países que competirán en los Juegos Olímpicos de este año. Gran parte de esta gente está desayunando, almorzando y comiendo, ya en los comedores de la villa, pero desde el 25 de este mes hasta el 11 de septiembre, literalmente jamás habrá una mesa desocupada.

Tronconi tendrá literalmente que estar en todo, aunque su función en realidad es administrativa del colosal y múltiple restaurante.

"Tendré que pasar mucho tiempo ocupado en comprobar que las cocinas estén debidamente aprovisionadas, que todo ande bien, pero, además, tendré que probar todas las comidas", añadió.

Tronconi fue jefe de grandes hoteles en Milán y Venecia y también chef principal de la Compañía Wagons-Lits durante cuatro años.

Salvo por los aderezos o alfajores que cada delegación trae consigo, Tronconi no ha tenido grandes dificultades en aprovisionarse en el país. Algunas de las listas de alimentos hacen temblar. Por ejemplo: de 70 a 80 toneladas de carne de vaca, ternera u otros animales; 25 toneladas de pescado y mariscos; 200.000 pollos; 60 toneladas de jugo de naranja; 500.000 naranjas, y 15 toneladas de toronjas o jugo de ellas.

Se espera que cada atleta consuma más de un kilo de frutas al día y litros y litros de leche a la semana. No habrá bebidas alcohólicas, pero sí café.

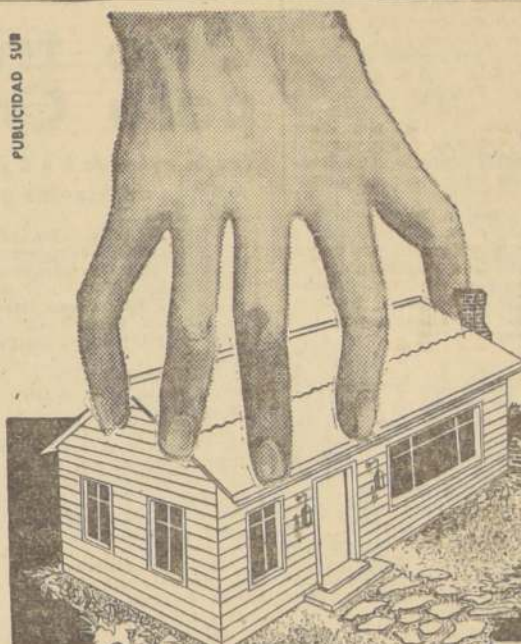
"Pedimos 200.000 pollos, pero a continuación tuve que pedir pavos por bandadas para los norteamericanos..."

Tronconi es un hombre cansado ya antes de iniciar la labor más pesada de sus funciones. Contará con 10 chefs, 50 cocineros y 100 ayudantes cocineros, más centenares de lavadores de vajilla y muchachos para que laven y limpien mesas, con que atender a los atletas en los 10 restaurantes de la villa. Además, habrá médicos, dietistas y los chefs y posiblemente cocineros extras que traerán las delegaciones para atender a las necesidades de las delegaciones particulares de atletas.

## ESPAÑA GOLEO A SUDAN: 88 A 40

BOLONIA, 14. (UPI).— Bélgica venció a Alemania por 67-60 en un partido eliminatorio para las olimpiadas de Béisquetbol.

En otros partidos, Suiza venció a Australia por 68 a 64. Austria venció a Gran Bretaña por 67-62 y España a Sudán por 88-40.



al alcance de su mano

consulte forma de pago

Del bosque a su sitio en forma de una vivienda

Casas KLEINKOPF

la empresa más completa y antigua del ramo.

VICUNA MACKENNA 1796 FONOS 52644-53496 STGO

# aproveche!!

MAÑANA la gran venta de

# SALDOS

# LIQUIDACION



de invierno  
6 LOCALES EN AHUMADA,  
LA CALLE DE FALABELLA

# Falabella

CENT



**BASQUETBOL:**

# En su debut, Hebraica derrotó a Maccabi 53-50

Las estrellas "albas" derrotaron a Dávila Baeza en el preliminar del festival a beneficio de damnificados

En tiempo suplementario 8: Furman, 8; Koslowsky, 3; Zyman, 5; Antokolev, 0 y Tenner, 7. Total: 53. MACCABI: Salamovich, 0; Steinapir, 9; Esquenazzi, 16; Kroulikovsky, 0; Meirovich, 1; Unger, 15; y Mannheim, 9. Total: 50.

Antes de iniciarse el partido, los componentes de Hebraica, muy gentiles, obsequiaron flores a las damas y banderines a jugadores y dirigentes. Además, los visitantes pagaron la entrada al gimnasio. En el preliminar, el conjunto femenino de Colo Colo, superó holgadamente a Dávila Baeza por el expresivo marcador de 50 puntos a 21, brindando una lucida demostración de juego efectivo y agradable.

**EQUIPOS:** HEBRAICA: Camij, 7; Wanscheiblum, 15; Polinsky, 15.

**EQUITACION:**

## GLORIA SIMONETTI GANO ADIESTRAMIENTO INFANTIL

Primer Torneo Nacional de esta especialidad organizado en Chile, finaliza hoy

Con buenos resultados técnicos se inició ayer, en el Estadio Santa Rosa, de Las Condes, el primer Campeonato Nacional de Adiestramiento, en sus diferentes categorías, organizado por la Rama Ecuestre de la Universidad Católica. Se disputaron dos pruebas, una para infantiles, y la categoría fácil, para todo competidor.

La primera prueba nombrada se la adjudicó "Adalid", montado por Gloria Simonetti, de U. Católica, en empate con el caballo "Fragor", que montó Carol Sibley, también de U. Católica.

## Lautaro, siempre puntero, en Regional de Zona Central

Goleó ayer a General Velásquez, 5 por 3

El puntero, Lautaro de Buin, mantuvo su calidad de tal en el Regional de Fútbol, Zona Central. Goleó ayer en su cancha, al General Velásquez, de San Vicente de Tagua Tagua, que se esforzó por presentar resistencia. A pesar de su entusiasmo, cayó vencido por 5 goles a 3, después de un primer tiempo que finalizó 2 a 0.

**OTROS RESULTADOS:** Unión Coaya, vicepresidente, ganó a Unión Limache-Ferroviario por 1 a 0; Tomás Bata, de Peñafiel, a Academia de Fútbol, por 1 a 0; Chiriquí, a Comercio de Llay Llay, 2 por 1; Walter Müller, en una buena actuación, a INSA, 3 por 0; Guillermo Guzmán, de Rengo, empató a tres goles con Fátucen, y en la cancha de El Bosque, Deportivo Aviación y LAN-Chile, empataron a un gol, en refidida brega, con un arbitraje de Ángel Miguel, que fue felicitado al término del partido.

**TABLA**  
Con estos resultados, la tabla que así: 1º Lautaro, 21 puntos; 2º Unión Coaya, 18; 3º Bata, 18; 4º Fátucen, 15; 5º Chiriquí, 14; 6º Deportivo Aviación, 13; 7º Unión Limache, 13; 8º Academia, 6; y 14º General Velásquez, 4.

**Santos Aybar goleó 6-0 a Liverpool Wanderers, ayer**

En los partidos por el torneo de la Asociación de Fútbol Amateur, jugadores ayer en diversas canchas, se obtuvieron los siguientes resultados con los primeros, segundos y terceros equipos: Arco Iris — Fátucen, 22; 11 y 22; Walter Müller — Copal, 23; 12 y 31; Estrella — Cuarta Zona, 00; 00 y 12; Caupolicán — Maca, 12; Central, 21; 04 y 21; Bandfield — Provi, 05; 12 y 43; Albion — Valdebenito, 32; 11 y 02; Carlos Walker — Lautaro Atlético, 04; 23 y 02; Portin Magacho, 22; 02 y 12; Muzio Hnos. — Teniente Godoy, 20; 21 y 13.

**Temuco derrotó a Naval, 2x0**

Recaudación record.

Con dos encuentros se completó la rueda del Campeonato Regional de Fútbol de la zona sur. En Temuco, ante una muchedumbre que pagó la cifra record de más de 4 mil escudos, el equipo temuquense derrotó a Naval, por 2 a 0; y en Penco, Fanalozza venció a Viala, por 1 a 0.

**TABLA**  
Completada la primera rueda, la tabla de posiciones quedó así: Lister Russell, 21 puntos; Naval, 19; Schwager, 17; Lota y Universitario, 16; Temuco, F. Vial, Flap y Fanalozza, 15; Los Angeles, 13; Marcos Serrano, 12; Huachipato, 11; Lord Cochran, 10; S. Vicente, 8; y Viala, 7.

## POSTULANTES CONCURSO INSPECTORES DE RENTA

Dispongo apuntes CURSO dictado por JEFE IMPUESTOS INTERIROS. Comprende LEYES TRIBUTARIAS Y CONTABILIDAD. A base de ejercicios prácticos desarrollados.

**GANE EN TIEMPO Y EN ECONOMIA**  
Consulte sin compromiso al fono 67877, de 10 a 12.30 horas, y los sábados en Merced 753, entreplazo, oficina 8.

**PARA PROVINCIAS, dirigirse a:**

**CONTADOR** — Casilla 14073, Correo 15 — Sigo.

**NOTA:** Para inscribirse al CONCURSO, hay plazo hasta el 10 de septiembre. Y para rendir examen, hasta el 15 de octubre.



CON TODO: Sin orden, a base del empuje de sus forwards y empleando mucho el "touch" ganó terreno Stade, pero sin que a la postre le significara mayor ventaja, ni pudiera evitar que Old Boys lograra los puntos en juego

## TRIUNFO IMPORTANTE EN RUGBY:

# Old Boys ganó a Stade: 6-3

Empate en el primer lugar del torneo, entre los rivales de ayer

sólo discretamente abrió más juego y pudo así obtener a los 1 minutos en una rápida corrida de Alamos su primer "try". La conversión la falló Bevia. A los 20 en pleno dominio de campo, logró Leblanc el segundo "try" para Old Boys.

**MEJORA STADE**  
En la segunda fracción mejoró Stade. No en calidad de juego sino en disposición anímica, en deseos de ganar. Se fue encima con todo el cuadro y obligó así a Old Boys a una defensa desesperada. Pero la ya comentada falta de una línea de tres cuartos, acordó con la necesidad del match y con el rendimiento de los forwards, hizo inútil el esfuerzo de Stade, que salvó un "drop" conseguido por Navarro a los 12 minutos no obtuvo nada más y debió conformarse con caer batido por un rival que sin ser mejor tuvo por lo menos un cuadro más compacto, con menores vacíos individuales y colectivos.

**EQUIPOS:** OLD BOYS: Ledermann, Braun, Alamos, Nigtingale, Gubbens, Del Po, Bevia, García, Taylor, Herrans, F. García, Nicoreano, Breckman, Leblanc y Hedder.

**STADE FRANCAIS:** Lustinger, Ziegler, A. Pagola, Colard, Raab, Lazo, Navarro, Feliell, Barahona, Escobar, J. Pagola, Guell, López Uranga y Labbé.

Arbitro: Dirigió el match el Sr. H. Hedder.

**Héctor Bravo ganó en sable tercera categoría**

Torneo efectuado por la Federación

Con los asaltos de sable, individual, finalizó ayer en la Federación de Esgrima el torneo de tercera categoría, en el que exhibieron poca calidad varios elementos.

En Florete, se impuso Boris Steinhoffer, del Maccabi, invicto con 5 victorias y 5 derrotas, de Escuela Militar. En Espada, W. Einchev, del mismo club, con 2 victorias y una derrota, se impuso a su coequipo J. Ferrer (dos victorias y 2 derrotas), este resultado se obtuvo después del empate en que finalizó esta arma.

**HECTOR BRAVO EN SABLE**  
Diez duelos participaron ayer en esta especialidad, imponiéndose Héctor Bravo, (independiente), alumno de maestro Alberto Bravo, con ocho victorias y sólo una derrota. Segundo se clasificó Sergio Jimenez, de la Escuela de Caballeros, con 7 victorias y 2 derrotas y 25 golpes recibidos; tercero, Antonio Malavieja, del mismo equipo, con iguales victorias y derrotas, pero 29 golpes recibidos; cuarto, Hernán Cortés de Escuela Militar, 6 victorias y tres derrotas, y 5.0. Hernán Trafford del Gran School con 5 victorias y 4 derrotas.

Todos estos elementos, entre los que destacaron especialmente los dos primeros, pasan a segunda categoría.

**Magallanes juega hoy en Schwager**

Y la "U" en Concepción

Los equipos de fútbol de Universidad de Chile y Magallanes, jugarán hoy en el sur. La "U" enfrentará en Concepción, a Universitario, en un match a beneficio de los damnificados del sur. Y Magallanes actuará en Schwager.

**Nacional Santiago ganó a M. Palestro**

El deportivo "Nacional Santiago" ganó con su segundo equipo al club Mario Palestro por la cuenta de 2 a 1; goles convertidos por Letelier. El primer tiempo empató a 1; tanto de Ren. Solo, y con el tercero perdió por 1 a 0. El segundo equipo del Nacional Santiago formó con: Barrios; Espinoza, Pino y Melin; Aguayo y Guzmán; Urrutia, Lecaros, Letelier, Bustos y Huidebro.

Hoy en la mañana "Nacional Santiago" enfrentará al club Augusto Larraín con sus tres equipos, en la cancha de Las Higueras, empezando los tercetos a las 9 horas.

**FESTIVAL DE FUTBOL EN FAMA HOY**

Esta tarde se efectuará en el Estadio Famae el festival de fútbol a beneficio de la familia del ex jugador de Magallanes, José Aguilar (Q. E. P. D.), con un programa que incluye los siguientes partidos: 14.15 horas: Famae-Chañarillo; 15.30: Unión Condell-San Joaquín; y a las 16.30: Laboratorio Chile con Pizarro.

**TORNEO DE FUTBOL PARA JUVENILES SE INICIA HOY**

"Barrañases", de Quinta Normal, inicia esta tarde su campeonato de 1960, para equipos infantiles y juveniles. El programa es el siguiente: 9 horas, Filial de Ferrobádminton con Jesús Obreiro (juveniles); 10: Jesús Obreiro-Liceo Integral N° 7 (cuartas); 11: Liceo Integral-30 de Junio (cuartas); 12: Jesús Obreiro-Filial Ferro (segundas infantiles).

**FABRICA DE CALZADO**  
Vende directamente al público Calzado para Caballeros y Niños, tipo GOOD YEAR, empuñillado hecho a mano.  
N.º 27 al 30. \$ 4.950.  
N.º 31 al 34. \$ 5.550.  
N.º 35 al 38. \$ 6.450.  
N.º 39 al 44. \$ 7.500.

**GENERAL GANA 922** (entre A. Prat y Chilios) Sábado abierto todo el día.

**LETRAS**  
Descontamos, dinero en el acto siendo negocios efectivos y firmas importantes. Intereses legales. Consultas sin compromiso hasta las 20 horas.

**PRODINE**  
AGUSTINAS 972, OF. 343.

# CIFRAS

RESULTADOS GENERALES DE LA FECHA

Magallanes 4, U. Católica 2; Palestino 3, Ferro 2; Espanola 2, Everton 0; Rangers 1, S. Morning 1; Audax Italiano 1, San Luis 1.

**EQUIPOS**

|                | PJ | PG | PE | PP | GF | GC |
|----------------|----|----|----|----|----|----|
| U. Española    | 11 | 7  | 1  | 3  | 18 | 13 |
| S. Wanderers   | 11 | 5  | 1  | 5  | 18 | 13 |
| Everton        | 11 | 5  | 1  | 5  | 18 | 13 |
| Colo Colo      | 11 | 5  | 1  | 5  | 18 | 13 |
| O'Higgins      | 11 | 5  | 1  | 5  | 18 | 13 |
| Palestino      | 11 | 5  | 1  | 5  | 18 | 13 |
| S. Morning     | 11 | 5  | 1  | 5  | 18 | 13 |
| U. de Chile    | 11 | 5  | 1  | 5  | 18 | 13 |
| San Luis       | 11 | 5  | 1  | 5  | 18 | 13 |
| Magallanes     | 11 | 4  | 3  | 4  | 19 | 12 |
| Rangers        | 11 | 4  | 2  | 5  | 19 | 12 |
| U. Católica    | 11 | 2  | 3  | 6  | 17 | 14 |
| Ferro          | 11 | 3  | 3  | 5  | 14 | 20 |
| Audax Italiano | 11 | 0  | 5  | 6  | 9  | 23 |

**División de ascenso**

San Felipe 2, U. Técnica 1; Transandino 1, La Serena 0.

**EQUIPOS**

|              | PJ | PG | PE | PP | GF | GC |
|--------------|----|----|----|----|----|----|
| Green Cross  | 12 | 10 | 1  | 1  | 34 | 17 |
| La Serena    | 12 | 8  | 1  | 3  | 33 | 18 |
| San Felipe   | 12 | 7  | 1  | 4  | 33 | 18 |
| Transandino  | 12 | 7  | 1  | 4  | 33 | 18 |
| La Calera    | 12 | 5  | 3  | 4  | 18 | 18 |
| Nublense     | 12 | 5  | 2  | 5  | 22 | 14 |
| Colchagua    | 12 | 5  | 2  | 5  | 18 | 18 |
| Iberia       | 11 | 4  | 2  | 5  | 18 | 17 |
| Alianza      | 11 | 3  | 4  | 4  | 17 | 17 |
| U. Técnica   | 12 | 3  | 3  | 6  | 17 | 21 |
| San Bernardo | 12 | 2  | 4  | 7  | 19 | 29 |
| Cochimbo     | 12 | 2  | 2  | 8  | 20 | 23 |

Pendiente para hoy el match Iberia-Colchagua, que jugará, a las 18 horas, en el Estadio Santa Laura.

**GOLEADORES**

División de honor

Falcon (P), 11; H. Landa (UE), 12; Díaz (SW), 7; Fernández (P), Rolón (SL), Tobo (SW), 6; Soto (CC), 6; Berta (M), Molina (F), Borello y Vivanco (M), 6; Ríos (O), P. Manti (UE), Espinoza y Pesca (US), Campos (UCH), 5.

División de ascenso

Albella (GC), 14; Aravena (GC), Sulantay (LS), Zenteno (UT), 8; González (A), Carvajal (LS), Páez (A), Teiza (A), Rúa (C), Verdejo (U. Española), Magallanes-Palestino; Ferrobádminton-A. Italiano.

**División de honor (12a)**

S. Wanderers-Rangers (Valparaíso); O'Higgins-Chile (Rancagua); San Luis-Everton (Quilicura); U. Católica-Colo Colo; S. Morning-U. Española; Magallanes-Palestino; Ferrobádminton-A. Italiano.

**División de ascenso (12a)**

Deportivo Colchagua-San Felipe; Green Cross-La Serena; Nublense-Cochimbo; La Serena-Alianza; San Bernardo-Unión La Calera; Transandino-Iberia.

**Alianza goleó a San Bernardo**

Expulsado Verdugo, de San Bernardo

ESTADIO: La Granja. PUBLICO: 829 personas. RECAUDACION: \$ 238.

**SOCIOS:** 236 de Alianza y 38 de San Bernardo.

**ARBITRO:** Héctor Palma.

**EQUIPOS:** ALIANZA ADE CURICO: Montero, Arias y Espina; Bravo y Martínez; Oteiza, Nilo, Oyarzún, González y Quiliza.

**MAESTRANZA CENTRAL:** Alvarez, Coliar, Rojas y Silva; D'Angelo y Verdugo; Ramirez, Páez, S. Rubio, Castro y Meléndez.

**GOLES:** PRIMER TIEMPO: Al minuto OTEIZA. Aumentó GONZÁLEZ a los 31' para Alianza.

**SEGUNDO TIEMPO:** A los 4' OTEIZA, en jugada dudosa dejó el marcador 3 a 0. Posteriormente el mismo jugador, cal.

Los 27 y OYARZÚN a los 5' y 6'.

Salvo las conquistas que vocaron algaracías en las gradas, el encuentro sostenido en Curicó, no tuvo de ser un partido más de la zona. Muy deslumbrante San Bernardo, Central, fue el dueño del terreno a medida que el desarrollo del partido se tornaba unilateral.

Airadas protestas se produjeron cuando Alianza reclamó el cuarto gol en la etapa complementaria. Los jugadores y escasos hinchas de San Bernardo, reclamaron penal fuera de juego de Oteiza al 31' habilitado, previo a la siguiente refaja.

La expulsión del arquero de Oteiza, por juego brusco a los 27 minutos, facilitó la labor del cuadro de Alianza.

**U. Técnica cayó en San Felipe**

2 a 1 fue la cuenta

CANCHA: Estadio Municipal de San Felipe. PUBLICO: 3.080 personas. RECAUDACION: 731.70 escudos.

**SOCIOS:** 1.123, de Unión San Felipe; y 38, de Universidad Técnica.

**ARBITRO:** Mario Gasc.

**EQUIPOS**

UNION SAN FELIPE (2): Carvajal; Figueroa, López e Ibaceta; Lobos y Cruz; Vázquez, Cárdenas, Escalante, Villagrán y Alvarez.

**UNIVERSIDAD TECNICA** (1): Aras; Canales, Lagos y Alvarez; Soto y Contreras; Leal, Zenteno, I. González, Tello y Trujillo.

**GOLES**

PRIMER TIEMPO: No hubo goles.

SEGUNDO TIEMPO: A los 17 minutos, el arbitraje del señor Leal, Gasc, impecable.

## OFERTAS SENSACIONALES

RADIOS DE TRANSISTORES "TRANS-AIRE"

UNICA OFERTA AL CONTADO **\$69**

ENCERADORAS "SINDELEN" Dos escobillas

UNICA OFERTA AL CONTADO **\$89**

TETERAS SILBADORA "FIR"

UNICA OFERTA AL CONTADO **\$240**

Solicite su CREDITO en

# LA CIUDAD CONDAL

ESMERALDA 875-885

## KID DINAMITA

¡ESE NIÑO SE ABURRE CON ESOS JUGUETES!

¡NO LE COMPRES MÁS JUGUETES! ¡YATE! ¡NE BASTANTES!

¡RIESAN MUCHO LA CASA!

¡BAH! ¡LO ENTRETENIEN Y NO HACEN DAÑO!

2855

## "COPEBENE"

NUEVO HORARIO

Se avisa a los señores socios que, con la finalidad de darles una mejor atención, a contar del 16 del presente, el siguiente será el horario de atención al público:

LUNES A VIERNES: 9.15 a 12.45 — 15.45 a 20.15

SABADO: 9.15 a 12.

GERENCIA

## POR SAM LEFF

2855

## CASACAS

FABRICADAS CON LA GARANTIA DE LA MARCA

"LA CANADIENNE"

Vanito completa para motocicletas.

Casacas impermeables forradas en piel.

Pantalones impermeables forrados en tela.

Casos importados marca "GENO".

Impermeables para damas y caballeros.

"LA CANADIENNE"

VICUNA MACKENNA 171-VICUNA MACKENNA 171



# un vuelco formidable

# LIQUIDACION

## semestral

### Los Gobelinos

Violento derrumbe de precios en los  
22 Departamentos de esta Gran Tienda.  
Hay millares de oportunidades



#### PARA JOVENITAS

**Chaquetón** Tipo SPORT  
confeccionado  
especialmente en duvetina beige  
y azul, 4 a 6  
años \$ 14.200 y \$ 13.800

**Blue Jeans** con dibujos mo-  
dernos, para ni-  
ñas de 2 a 6  
años \$ 2.850 y \$ 2.700

**Pijamas** Hechos en gruesa  
franela, vistosos co-  
lores, 2 a 12  
años \$ 3.500 y \$ 2.900

**Enaguas** muy finas, de ba-  
tista, delicados co-  
lores, bordadas, de 1 a 6 años  
\$ 3.300 y \$ 2.900

Niños y Juniors  
Segundo Piso

#### PARA CABALLEROS

**SOBRETODOS** En diferentes colores  
y tallas, confecciona-  
dos en los mejores paños peinados, tweed  
y alpaca nacional. Moderna línea de corte  
\$ 32.800, \$ 29.900, \$ 26.900 y  
\$ 18.500

**VESTONES** Gran Sport y Blazer, en  
tweed seleccionado gamu-  
za y cotelé. Variado surtido de fantasías  
Todas las tallas \$ 25.800, \$ 24.900, \$ 22.800 y  
\$ 19.900

**AMBOS** Confeccionados en fino casim-  
ir, peinado franela y super  
breed, gran variedad de diseños surtido  
completo de colores y tallas \$ 42.600,  
\$ 38.000, \$ 30.600 y  
\$ 26.500

**CAMISAS** Extenso surtido en finísima  
popelina importada y na-  
cional, colores de moda y también blancas  
\$ 8.500, \$ 6.500,  
\$ 3.900 y  
\$ 2.500

**Camisas** Mc GREGOR, en suave tra-  
neta \$ 7.420, en popelina  
varias fantasías, escocesas y lisas \$ 7.520,  
\$ 7.260 y  
\$ 6.785

**Calcetines y Soquetes** En lana,  
variado  
surtido en colores lisos  
y escoceses \$ 1.500 y  
\$ 990

**Slips y Calzoncillos** Algodón y  
mercerizado, en toda clase  
de medidas \$ 1.450 y  
\$ 900

Camisería, Primer Piso

**Trajes** 7/8 con falda, novedosos  
modelos, lana fina mohair,  
tweed, bouclé, pata de gallo, extenso  
surtido de colores y tallas \$ 59.500,  
\$ 49.500, \$ 39.500 y  
\$ 37.500

**Vestidos** En fina lana cuadrille,  
príncipe de gales, es-  
cocés, jersina, tweed. Diversidad de mode-  
los, tallas y colores \$ 19.500, \$ 16.900,  
\$ 12.500 y  
\$ 9.800

**Abrigos** Modelos novedosos pa-  
ra toda hora en fina  
lana, colores lisos, tweed, alpaca, pelo de  
camello, todas las tallas \$ 47.000,  
\$ 36.900,  
\$ 29.500 y  
\$ 21.800

**Faldas** Extenso surtido de mode-  
los amplios, con tablas,  
tweed, escocés, gamuza, príncipe de gales,  
tergal, otomán, variedad en colorido y gran  
surtido de tallas \$ 10.900, \$ 8.900, \$ 6.900 y  
\$ 4.900

#### PARA SEÑORAS

**Trajes 2 piezas** en fina  
casimir  
de lana, tweed, cuadrille, franela,  
colores negro, azul,  
gris \$ 24.900 y  
18.900

Modas, Entrepiso

**CALZADO**  
Para señoras, en taco alto, 3/4  
y copita, variedad de modelos en  
gamuza, gun metal, negro y cha-  
roles, horma puntada \$ 12.500,  
\$ 7.900 y  
\$ 5.900

Zapotería, Cuarto Piso

#### PARA JOVENES y NIÑOS

**AMBOS** para jóvenes  
azul marino  
en modelos derecho, y cru-  
zado, casimir peinado, pan-  
talón largo \$ 25.600

**ABRIGOS** Colegial, en  
color gris  
reglamentario, modelo de-  
recho, cuello inglés, 3 bo-  
tones, toda medida, de 6 a  
12 años \$ 16.000

**VESTON** SPORT, para  
jóvenes, dibu-  
jos apropiados para la tem-  
porada, colorido moderno,  
oro viejo, gris ceniza y ha-  
baño. De 13 a 18 años  
\$ 13.800 y de 8 a 12 años  
\$ 12.600

**Sweaters** de lana, co-  
lores fanta-  
sías, para niños  
de 6 a 14 años \$ 3.100

Jóvenes y Niños  
Segundo Piso

#### PARA SEÑORAS

**Chalecos y Chombas**  
JANTZEN en gran surtido de  
modelos de temporada, moder-  
nos colores, en todas las tallas  
\$ 9.900, \$ 9.250, \$ 8.900,  
\$ 7.950, \$ 5.900, \$ 3.900  
\$ 4.500 y

**Chaquetón** Fina lana pe-  
nada, punto in-  
glés, variedad de modelos y sur-  
tido de tallas. Todos los colores  
\$ 14.800, \$ 12.800, \$ 9.900  
y  
\$ 9.000

**Blusas** Fina popelina y ba-  
tista blanca, bordada,  
en variados colores, surtido de  
modelos \$ 4.900,  
\$ 4.500, \$ 3.900 y 1.900

**Enaguas** Largas, nylon, im-  
portadas U.S.A.  
"Aristocrat", finísima terminación,  
todos los colores y surtido de  
tallas \$ 12.000 \$ 7.600  
\$ 9.850 y

**Cuadros** Fino algodón tipo  
Strech, muy dura-  
bles, colores blanco, salmón, ce-  
leste, todas las  
tallas \$ 830 y \$ 690

**IMPERMEABLES** 3 telas  
varios  
modelos de temporada, con som-  
brero y capuchón, colores beige,  
gris, verde musgo, rosa, coral,  
azul rey, celeste, todas las tallas  
\$ 38.500, \$ 37.500,  
\$ 35.800 y \$ 28.500

Bonetería, Entrepiso

#### PARA EL HOGAR

**Frazadas** Extenso sur-  
tido en pura  
lana, dibujos Jacquard, do-  
ble faz y sencillas, 1 plaza  
y 1 1/2 plazas \$ 11.900,  
\$ 10.700, \$ 8.300 y \$ 5.900

**Sábanas** Confecciona-  
das en cre-  
super-retorcida, de 1 plaza  
y 1 1/2 plazas \$ 3.600,  
\$ 2.600 y \$ 1.480

**Fundas** Para juego con  
sábanas, de fes-  
tón bordado, 1 plaza y 1 1/2  
plazas \$ 930 y \$ 780

Blanco, Tercer Piso

**Marquissete** de ra-  
yón liso  
y con decorativos dibujos,  
especial para visillos y cor-  
tinas. Ancho 1,40 metros  
\$ 990 y \$ 750  
1 metro

**Tapices** Variado surtido  
de colores mo-  
dernos, doble faz, apropi-  
ados para cortinas divisorias  
El metro \$ 4.950 y \$ 2.950

**Damasco** Mercerizado,  
especial pa-  
ra cortinajes y tapizado de  
muebles, variedad de colo-  
res modernos, el metro  
\$ 5.690 y \$ 2.850

m.r. Tapicería, Tercer Piso

**Cubrecamas** En cre-  
tampada colores inaltera-  
bles, para 1 y 1 1/2 plazas  
\$ 7.980 y \$ 3.990

**Servilletas** Confecciona-  
das en  
granito tamaño comida a  
\$ 190

Blanco, Tercer Piso



**Brocados y Gobelinos**  
Importados, artículos de gran  
categoría para tapizado de  
muebles. Brocado francés,  
el metro \$ 7.980. Gobeli-  
nos belgas, el metro  
\$ 6.800

Tapicería, Tercer Piso

# Los Gobelinos



# CAJA NACIONAL DE EMPLEADOS PUBLICOS Y PERIODISTAS

## POBLACION "MANUEL NOVOA CUADRA"

Nómina de los más altos puntajes obtenidos por los postulantes a la adquisición de casas de la Población "Manuel Novoa Cuadra". El puntaje asignado a cada una de las solicitudes se encuentra ajustado al Reglamento aprobado por el Honorable Consejo para la venta de "Grupos Habitacionales", como sigue:

- 1) AFILIACION EFECTIVA:** Un punto por cada año de antigüedad legal como imponente. Más dos puntos por cada año de afiliación efectiva que NO corresponda a servicios reconocidos en virtud de leyes especiales. 3 puntos por cada año.
- 2) TIEMPO RECONOCIDO POR LEYES ESPECIALES:** Un punto por cada año de antigüedad legal como imponente, reconocido por leyes especiales.
- 3) CARGAS DE FAMILIA:** Cinco puntos por cada carga que cause asignación familiar. Cincos puntos por el cónyuge, siempre que la operación no sea en conjunto. Cincos puntos al viudo con hijos y 10 puntos a la viuda con hijos.

### LISTA N.º 1

| N.º | NOMBRES                        | Afiliación Efectiva | Tiempo reconocido por Leyes Espec. | Cargas de familia | Cónyuge viudo o viuda | Total de puntos |
|-----|--------------------------------|---------------------|------------------------------------|-------------------|-----------------------|-----------------|
| 1.  | Montecinos Crisosto, Juan      | 12 x 3 - 36         | No tiene                           | 12 x 5 - 60       | 5                     | 101             |
| 2.  | Caywitz Manríquez, Carlos S.   | 11 x 3 - 33         | "                                  | 12 x 5 - 60       | 5                     | 98              |
| 3.  | Olivera Núñez, Lastenia        | 14 x 3 - 42         | "                                  | 9 x 5 - 45        | 5                     | 92              |
| 4.  | Galán Álvarez, María           | 14 x 3 - 42         | "                                  | 9 x 5 - 45        | 5                     | 91              |
| 5.  | Olate Herrera, Orlando         | 12 x 3 - 36         | "                                  | 10 x 5 - 50       | 5                     | 88              |
| 6.  | Torres Bello, Arnoldo          | 11 x 3 - 33         | "                                  | 10 x 5 - 50       | 5                     | 87              |
| 7.  | Salazar Duarte, José J.        | 14 x 3 - 42         | "                                  | 8 x 5 - 40        | 5                     | 87              |
| 8.  | Sandoval Riveros, Federico A.  | 14 x 3 - 42         | "                                  | 8 x 5 - 40        | 5                     | 87              |
| 9.  | Gacitúa Toledo, Manuel V.      | 12 x 3 - 36         | "                                  | 9 x 5 - 45        | 5                     | 86              |
| 10. | Moreira Martínez, Greta        | 12 x 3 - 36         | "                                  | 9 x 5 - 45        | 5                     | 86              |
| 11. | Gajardo Núñez, Galvarino       | 13 x 3 - 39         | "                                  | 8 x 5 - 40        | 5                     | 84              |
| 12. | Morales Ham, Ernesto           | 13 x 3 - 39         | "                                  | 8 x 5 - 40        | 5                     | 84              |
| 13. | Muñoz López, Osvaldo del C.    | 11 x 3 - 33         | "                                  | 9 x 5 - 45        | 5                     | 83              |
| 14. | Aranda Concha, Raquel del C.   | 14 x 3 - 42         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 82              |
| 15. | Soto Latorre, Luis             | 14 x 3 - 42         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 82              |
| 16. | Astudillo Navarrete, Julio C.  | 12 x 3 - 36         | "                                  | 8 x 5 - 40        | 5                     | 81              |
| 17. | Herrera Orozco, Hugo R.        | 12 x 3 - 36         | "                                  | 8 x 5 - 40        | 5                     | 81              |
| 18. | Yovane Zúñiga, Manuel Z.       | 12 x 3 - 36         | "                                  | 8 x 5 - 40        | 5                     | 81              |
| 19. | Aguilera Rojas, Manuel V.      | 10 x 3 - 30         | "                                  | 9 x 5 - 45        | 5                     | 80              |
| 20. | Cruz Cruz, Hernán              | 6 x 3 - 18          | 6 x 1 - 6                          | 10 x 5 - 50       | 5                     | 79              |
| 21. | Damm Zúñiga, Eduardo           | 13 x 3 - 39         | No tiene                           | 7 x 5 - 35        | 5                     | 79              |
| 22. | Marull Retamal, Santiago       | 13 x 3 - 39         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 79              |
| 23. | Saavedra Molina, Juan          | 13 x 3 - 39         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 79              |
| 24. | Contreras Rivera, Luis E.      | 13 x 3 - 39         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 79              |
| 25. | Barrera Toledo, Leoncio        | 13 x 3 - 39         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 79              |
| 26. | Vivanco Loyola, Hernán D.      | 13 x 3 - 39         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 79              |
| 27. | Navarro León, Alejandro        | 13 x 3 - 39         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 79              |
| 28. | Lira Mourgués, Luis E.         | 7 x 3 - 21          | 7 x 1 - 7                          | 9 x 5 - 45        | 5                     | 78              |
| 29. | Arrieta Arrieta, Osvaldo       | 11 x 3 - 33         | No tiene                           | 8 x 5 - 40        | 5                     | 78              |
| 30. | Pizarro Monardes, Ramón        | 11 x 3 - 33         | "                                  | 8 x 5 - 40        | 5                     | 78              |
| 31. | Campos Solís, Julio            | 11 x 3 - 33         | "                                  | 8 x 5 - 40        | 5                     | 78              |
| 32. | Vergara Lora, María Teresa     | 14 x 3 - 42         | "                                  | 6 x 5 - 30        | 5                     | 77              |
| 33. | Bastías Henríquez, Yolanda     | 14 x 3 - 42         | "                                  | 6 x 5 - 30        | 5                     | 77              |
| 34. | Benavides Escobar, Oscar       | 14 x 3 - 42         | "                                  | 6 x 5 - 30        | 5                     | 77              |
| 35. | Carreño Silva, Jaime           | 14 x 3 - 42         | "                                  | 6 x 5 - 30        | 5                     | 77              |
| 36. | Meradé Marin, Amílcar          | 14 x 3 - 42         | "                                  | 6 x 5 - 30        | 5                     | 77              |
| 37. | Riquelme Valles, Ramón E.      | 14 x 3 - 42         | "                                  | 6 x 5 - 30        | 5                     | 77              |
| 38. | Araya Parra, Carlos Raúl       | 14 x 3 - 42         | "                                  | 6 x 5 - 30        | 5                     | 77              |
| 39. | Pereyra Hernández, Víctor      | 12 x 3 - 36         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 76              |
| 40. | Gross Rojas, Héctor M.         | 12 x 3 - 36         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 76              |
| 41. | Velásquez, Santiago, Alfredo   | 12 x 3 - 36         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 76              |
| 42. | Alfaro Guerra, Sergio E.       | 12 x 3 - 36         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 76              |
| 43. | Berrios Torres, Manuel Jesús   | 10 x 3 - 30         | "                                  | 8 x 5 - 40        | 5                     | 75              |
| 44. | Marshall Silva, Enrique        | 10 x 3 - 30         | "                                  | 8 x 5 - 40        | 5                     | 75              |
| 45. | Collao Casanova, David         | 10 x 3 - 30         | "                                  | 8 x 5 - 40        | 5                     | 75              |
| 46. | Toro Aranda, Rolando           | 15 x 3 - 45         | "                                  | 5 x 5 - 25        | 5                     | 75              |
| 47. | Coloma Acuña, Domingo          | 6 x 3 - 18          | "                                  | 9 x 5 - 45        | 5                     | 74              |
| 48. | Bahamonde Encina, María Estela | 13 x 3 - 39         | "                                  | 6 x 5 - 30        | 5                     | 74              |

### LISTA N.º 2

| N.º | NOMBRES                                 | Afiliación Efectiva | Tiempo reconocido por Leyes Espec. | Cargas de familia | Cónyuge viudo o viuda | Total de puntos |
|-----|---|---------------------|------------------------------------|-------------------|-----------------------|-----------------|
| 1.  | Espinoza Flores, Joaquín                | 19 x 3 - 57         | 1 x 1 - 1                          | 12 x 5 - 60       | 5                     | 123             |
| 2.  | Gajardo Muñoz, Ramón                    | 20 x 3 - 60         | No tiene                           | 10 x 5 - 50       | 5                     | 115             |
| 3.  | Cortés Zapata, Sergio Arto              | 16 x 3 - 48         | "                                  | 12 x 5 - 60       | 5                     | 113             |
| 4.  | Carvajal Aguirre, Ana (en conjunto)     | 16 x 3 - 48         | "                                  | 8 x 5 - 40        | 5                     | 112             |
| 5.  | Aracena Silva, René                     | 17 x 3 - 51         | "                                  | 9 x 5 - 45        | 5                     | 111             |
| 6.  | Mac-Vicar de la Maza, Duncan            | 20 x 3 - 60         | "                                  | 9 x 5 - 45        | 5                     | 110             |
| 7.  | Corrales Vera, Luis A.                  | 23 x 3 - 69         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 109             |
| 8.  | Eccheverría Villalobos, Tito            | 23 x 3 - 69         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 109             |
| 9.  | Aguirre Lagunas, Waldo                  | 21 x 3 - 63         | "                                  | 8 x 5 - 40        | 5                     | 108             |
| 10. | Eccheverría Guerrero, Alberto           | 21 x 3 - 63         | "                                  | 8 x 5 - 40        | 5                     | 108             |
| 11. | Villaseñor Rebolledo, Manuel            | 24 x 3 - 72         | "                                  | 6 x 5 - 30        | 5                     | 107             |
| 12. | Ferrer Rojas, Héctor M.                 | 24 x 3 - 72         | "                                  | 6 x 5 - 30        | 5                     | 107             |
| 13. | Subiabre Bórquez, Orlando               | 24 x 3 - 72         | "                                  | 6 x 5 - 30        | 5                     | 107             |
| 14. | Mardini Barbosa, Orlando                | 22 x 3 - 66         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 106             |
| 15. | Maluenda Campos, René                   | 20 x 3 - 60         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 106             |
| 16. | Escudero Riquelme, Jorge M.             | 21 x 3 - 63         | "                                  | 8 x 5 - 40        | 5                     | 105             |
| 17. | Castro López, José Miguel               | 21 x 3 - 63         | "                                  | 8 x 5 - 40        | 5                     | 105             |
| 18. | Muñoz Contreras, Rosamel                | 18 x 3 - 54         | 3 x 1 - 3                          | 6 x 5 - 30        | 5                     | 104             |
| 19. | Valenzuela Pérez, María                 | 18 x 3 - 54         | No tiene                           | 6 x 5 - 30        | 5                     | 104             |
| 20. | Recabarren Peñalillo, José V.           | 18 x 3 - 54         | "                                  | 9 x 5 - 45        | 5                     | 104             |
| 21. | Bello Leighon, José V.                  | 23 x 3 - 69         | "                                  | 6 x 5 - 30        | 5                     | 104             |
| 22. | Carrasco Ramírez, Elba                  | 24 x 3 - 72         | "                                  | 5 x 5 - 25        | 5                     | 102             |
| 23. | Tobar Díaz, Miguel                      | 19 x 3 - 57         | "                                  | 8 x 5 - 40        | 5                     | 102             |
| 24. | Salgado San Martín, Juan O.             | 19 x 3 - 57         | "                                  | 8 x 5 - 40        | 5                     | 102             |
| 25. | Alegre Flores, Emilia                   | 24 x 3 - 72         | "                                  | 8 x 5 - 40        | 5                     | 102             |
| 26. | Michea, Luis Alfredo                    | 22 x 3 - 66         | "                                  | 5 x 5 - 25        | 5                     | 101             |
| 27. | Peralta Ramírez, Waldo (en conjunto)    | 22 x 3 - 66         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 101             |
| 28. | Gómez Austermann, Rilda H.              | 22 x 3 - 66         | "                                  | 5 x 5 - 25        | 10                    | 101             |
| 29. | Flores Hernández, Sansorino             | 22 x 3 - 66         | "                                  | 6 x 5 - 30        | 5                     | 101             |
| 30. | Zamorano Hernández, Manuel              | 22 x 3 - 66         | No tiene                           | 6 x 5 - 30        | 5                     | 101             |
| 31. | Altamirano Chandiá, Osvaldo             | 22 x 3 - 66         | "                                  | 6 x 5 - 30        | 5                     | 101             |
| 32. | Clavería López, Juan de Dios            | 20 x 3 - 60         | "                                  | 6 x 5 - 30        | 5                     | 101             |
| 33. | Díaz Gamboa, Julio A.                   | 20 x 3 - 60         | "                                  | 6 x 5 - 30        | 5                     | 101             |
| 34. | Labarca Martínez, Fidel                 | 23 x 3 - 69         | "                                  | 5 x 5 - 25        | 5                     | 100             |
| 35. | Castillo Aguirre, Manuel                | 18 x 3 - 54         | "                                  | 8 x 5 - 40        | 5                     | 99              |
| 36. | Arenas Valenzuela, Raúl                 | 23 x 3 - 69         | "                                  | 8 x 5 - 40        | 5                     | 99              |
| 37. | Ramírez Castañón, Pedro                 | 18 x 3 - 54         | "                                  | 5 x 5 - 25        | 5                     | 99              |
| 38. | Marín Zagal, Carlos                     | 18 x 3 - 54         | "                                  | 8 x 5 - 40        | 5                     | 99              |
| 39. | Marín Laurence, Héctor                  | 18 x 3 - 54         | "                                  | 8 x 5 - 40        | 5                     | 99              |
| 40. | Guzmán Soto, Isaac                      | 16 x 3 - 48         | "                                  | 8 x 5 - 40        | 5                     | 99              |
| 41. | Espinoza Sepúlveda, María (en conjunto) | 21 x 3 - 63         | 5 x 1 - 5                          | 8 x 5 - 40        | 5                     | 98              |
| 42. | Mason Zenteno, Adriana                  | 21 x 3 - 63         | No tiene                           | 7 x 5 - 35        | 5                     | 98              |
| 43. | Calderón Rojas, José                    | 21 x 3 - 63         | "                                  | 6 x 5 - 30        | 5                     | 98              |
| 44. |   |                     |                                    | 6 x 5 - 30        | 5                     | 98              |

| N.º | NOMBRES                                 | Afiliación Efectiva | Tiempo reconocido por Leyes Espec. | Cargas de familia | Cónyuge viudo o viuda | Total de puntos |
|-----|---|---------------------|------------------------------------|-------------------|-----------------------|-----------------|
| 45. | Gaete Torres, Juan de Dios              | 21 x 3 - 63         | "                                  | 6 x 5 - 30        | 5                     | 98              |
| 46. | Fernández Jiménez, Leopoldo             | 21 x 3 - 63         | "                                  | 6 x 5 - 30        | 5                     | 98              |
| 47. | Haristoy Uribe, Hugo                    | 21 x 3 - 63         | "                                  | 6 x 5 - 30        | 5                     | 98              |
| 48. | Oliver Villagra, Pedro                  | 19 x 3 - 57         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 97              |
| 49. | Zavala Álvarez, Pedro                   | 19 x 3 - 57         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 97              |
| 50. | Campos Villouta, Sixto                  | 19 x 3 - 57         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 97              |
| 51. | Moraga Guzmán, Mario (en conjunto)      | 20 x 3 - 60         | 2 x 1 - 2                          | 7 x 5 - 35        | 5                     | 96              |
| 52. | Pérez Santana, Primitivo del C.         | 20 x 3 - 60         | 2 x 1 - 2                          | 7 x 5 - 35        | 5                     | 96              |
| 53. | Lanefranque Santander, Lorenzo          | 22 x 3 - 66         | 1 x 1 - 1                          | 5 x 5 - 25        | 5                     | 95              |
| 54. | Aqueveque Castro, Ester                 | 24 x 3 - 72         | No tiene                           | 4 x 5 - 20        | 5                     | 94              |
| 55. | Rivers Jones, Henry Héctor              | 24 x 3 - 72         | "                                  | 4 x 5 - 20        | 5                     | 94              |
| 56. | Santelices Subercaseaux, Jorge          | 24 x 3 - 72         | "                                  | 4 x 5 - 20        | 5                     | 94              |
| 57. | Vilches Llona, Sara Adriana, Delina     | 17 x 3 - 51         | "                                  | 4 x 5 - 20        | 5                     | 94              |
| 58. | Moller Alvarez, Néstor Oscatio          | 16 x 3 - 48         | 8 x 1 - 8                          | 8 x 5 - 40        | 5                     | 93              |
| 59. | Tapia del Río, Olga                     | 22 x 3 - 66         | No tiene                           | 7 x 5 - 35        | 5                     | 92              |
| 60. | Flores Troncoso, Aldo (en conjunto)     | 20 x 3 - 60         | 1 x 1 - 1                          | 5 x 5 - 25        | 5                     | 91              |
| 61. | González Herrera, Hernán                | 22 x 3 - 66         | No tiene                           | 7 x 5 - 35        | 5                     | 91              |
| 62. | Fellenberg Furrer, Constante            | 22 x 3 - 66         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 91              |
| 63. | Vega Aguilera, José Humberto            | 20 x 3 - 60         | 21 x 1 - 21                        | 12 x 5 - 60       | 5                     | 90              |
| 64. | Vidal Hermosilla, Edelberto             | 18 x 3 - 54         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 89              |
| 65. | Lizama Sanhueza, Jorge                  | 20 x 3 - 60         | No tiene                           | 7 x 5 - 35        | 5                     | 89              |
| 66. | Cubillos Santelices, Alfonso            | 20 x 3 - 60         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 89              |
| 67. | Marimón Ardilla, Juan                   | 20 x 3 - 60         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 89              |
| 68. | Urrutia Urrutia, Manuel Jesús           | 20 x 3 - 60         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 89              |
| 69. | Cabello Morales, Renato                 | 19 x 3 - 57         | 3 x 1 - 3                          | 6 x 5 - 30        | 5                     | 88              |
| 70. | Meneses M. Roberto Arturo               | 20 x 3 - 60         | No tiene                           | 6 x 5 - 30        | 5                     | 88              |
| 71. | Coppia Valderrama, Waldo                | 14 x 3 - 42         | 2 x 1 - 2                          | 6 x 5 - 30        | 5                     | 87              |
| 72. | Herrera Figueroa, Bartolomé             | 18 x 3 - 54         | No tiene                           | 7 x 5 - 35        | 5                     | 87              |
| 73. | Zaharín Ramírez, Hernán                 | 18 x 3 - 54         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 87              |
| 74. | Arenas Moreno, Bolívar Fernando         | 18 x 3 - 54         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 87              |
| 75. | Inzunza Ortiz, Ana                      | 18 x 3 - 54         | "                                  | 7 x 5 - 35        | 5                     | 87              |
| 76. | González Ward, Federico                 | 18 x 3 - 54         | 5 x 1 - 5                          | 7 x 5 - 35        | 5                     | 87              |
| 77. | Aviles Velásquez, Tito R. (en conjunto) | 23 x 3 - 69         | No tiene                           | 6 x 5 - 30        | 5                     | 86              |
| 78. | Miranda Trujillo, Gustavo               | 23 x 3 - 69         | "                                  | 6 x 5 - 30        | 5                     | 86              |
| 79. | Barrientos González, Olga               | 23 x 3 - 69         | "                                  | 4 x 5 - 20        | 5                     | 85              |
| 80. | Cardemil Riveros, Raúl                  | 23 x 3 - 69         | "                                  | 4 x 5 - 20        | 5                     | 85              |
| 81. | Segovia Pinto, Anibal                   | 23 x 3 - 69         | "                                  | 4 x 5 - 20        | 5                     | 85              |
| 82. | Vargas Celis, Héctor Orlando            | 23 x 3 - 69         | "                                  | 4 x 5 - 20        | 5                     | 85              |
| 83. | Olivero González, Angel                 | 23 x 3 - 69         | "                                  | 4 x 5 - 20        | 5                     | 85              |
| 84. | Carrasco Jiménez, Heradio               | 23 x 3 - 69         | "                                  | 4 x 5 - 20        | 5                     | 85              |
| 85. | Casanova Urzúa, Jesús María Luisa       | 21 x 3 - 63         | "                                  | 8 x 5 - 40        | 5                     | 84              |
| 86. | González Olivarez, Victoria             | 21 x 3 - 63         | "                                  | 5 x 5 - 25        | 5                     | 83              |
| 87. | Herrera Ortega, Juan Manuel             | 21 x 3 - 63         | "                                  | 5 x 5 - 25        | 5                     | 83              |
| 88. | Aranda Díaz, Julio                      | 20 x 3 - 60         | 3 x 1 - 3                          | 5 x 5 - 25        | 5                     | 82              |
| 89. | Marquez Sassa, Gracia del Carmen        | 21 x 3 - 63         | No tiene                           | 5 x 5 - 25        | 5                     | 82              |
| 90. | Martínez del Río, Florencio             | 20 x 3 - 60         | 3 x 1 - 3                          | 5 x 5 - 25        | 5                     | 82              |
| 91. | Véliz Jaime, Heriberto                  | 20 x 3 - 60         | "                                  | 5 x 5 - 25        | 5                     | 82              |
| 92. | Toledo Aguilar, Luis Armando            | 21 x 3 - 63         | "                                  | 5 x 5 - 25        | 5                     | 82              |
| 93. | Tapia Montecinos, Víctor                | 21 x 3 - 63         | "                                  | 5 x 5 - 25        | 5                     | 82              |
| 94. | Salazar Olmedo, Sergio                  | 21 x 3 - 63         | "                                  | 5 x 5 - 25        | 5                     | 82              |
| 95. | Ugarte Corvalán, Sergio                 | 21 x 3 - 63         | "                                  | 5 x 5 - 25        | 5                     | 82              |
| 96. | Burrows Vicuña, Oscar Armando           | 21 x 3 - 63         | "                                  | 5 x 5 - 25        | 5                     | 82              |

### LISTA N.º 3

|  |              |             |             |
|--|--------------|-------------|-------------|
| Arce Cabrera, Homero (en conjunto)           | 58 x 3 - 204 | No tiene    | No tiene    |
| Opazo Riquelme, Armando (en conjunto)        | 60 x 3 - 180 | "           | "           |
| Andrade Alderete, Belisario (en conjunto)    | 55 x 3 - 165 | 9 x 1 - 9   | 3 x 5 - 15  |
| Chavez Montaner, Oscar (en conjunto)         | 54 x 3 - 162 | 2 x 1 - 2   | 3 x 5 - 15  |
| Vallajos Lara, Manuel (en conjunto)          | 58 x 3 - 174 | 5 x 1 - 5   | 5 x 5 - 25  |
| Faundes Cáceres, Julio (en conjunto)         | 54 x 3 - 162 | No tiene    | 4 x 5 - 20  |
| Gho Elizalde, Oscar (en conjunto)            | 55 x 3 - 165 | 7 x 1 - 7   | 2 x 5 - 10  |
| Castro Jiménez, Simón (en conjunto)          | 55 x 3 - 165 | 6 x 1 - 6   | 5 x 5 - 25  |
| Ibarra Zúñiga, Renato (en conjunto)          | 49 x 3 - 147 | No tiene    | 5 x 5 - 25  |
| Ferrada Ferrada, Alberto (en conjunto)       | 50 x 3 - 150 | "           | 3 x 5 - 15  |
| Ojeda Silva, Pedro (en conjunto)             | 50 x 3 - 150 | "           | 3 x 5 - 15  |
| Cabello Morales, Renato (en conjunto)        | 39 x 3 - 117 | 8 x 1 - 8   | 7 x 5 - 35  |
| Bruzone Rivera, Owen E. (en conjunto)        | 45 x 3 - 135 | No tiene    | 6 x 5 - 30  |
| Díaz Rodríguez, Guillermina (en conjunto)    | 50 x 3 - 150 | "           | 2 x 5 - 10  |
| Segovia González, Raquel (en conjunto)       | 49 x 3 - 147 | 2 x 1 - 2   | 2 x 5 - 10  |
| Pérez Espinola, José (en conjunto)           | 51 x 3 - 153 | No tiene    | 1 x 5 - 5   |
| Aravena Gajardo, Amador (en conjunto)        | 45 x 3 - 135 | "           | 4 x 5 - 20  |
| Pérez Serra, Dolores (en conjunto)           | 45 x 3 - 135 | "           | 4 x 5 - 20  |
| Aguirre Farfán, Edgardo (en conjunto)        | 46 x 3 - 138 | 10 x 1 - 10 | 1 x 5 - 5   |
| González González, José E. (en conjunto)     | 42 x 3 - 126 | 9 x 1 - 9   | 3 x 5 - 16  |
| Canto Fernández, Jorge (en conjunto)         | 38 x 3 - 114 | 1 x 1 - 1   | 7 x 5 - 35  |
| Núñez González, Nelson (en conjunto)         | 41 x 3 - 123 | No tiene    | 6 x 5 - 30  |
| Moya Bravo, Héctor (en conjunto)             | 37 x 3 - 111 | 12 x 1 - 12 | 8 x 5 - 40  |
| Lavagnér Rodríguez, Luis (en conjunto)       | 47 x 3 - 123 | No tiene    | 5 x 5 - 25  |
| Zelada Gárate, Luis (en conjunto)            | 46 x 3 - 138 | No tiene    | 2 x 5 - 10  |
| Morales Canales, José (en conjunto)          | 47 x 3 - 141 | 2 x 1 - 2   | 1 x 5 - 5   |
| Costa Ferrero, Luis (en conjunto)            | 49 x 3 - 147 | No tiene    | No tiene    |
| Herman Davison, Julio C. (en conjunto)       | 41 x 3 - 123 | 12 x 1 - 12 | 2 x 1 - 2   |
| Gómez Westhoff, Luis Rafael (en conjunto)    | 41 x 3 - 123 | No tiene    | 7 x 5 - 35  |
| Contreras Barrios, Héctor (en conjunto)      | 41 x 3 - 123 | "           | 4 x 5 - 20  |
| Kawasaki Avalos, Felipa Isabel (en conjunto) | 41 x 3 - 123 | "           | 4 x 5 - 20  |
| Riffo Sáez, Antolín (en conjunto)            | 41 x 3 - 123 | "           | 4 x 5 - 20  |
| Segovia Quero, Pedro (en conjunto)           | 40 x 3 - 120 | 22 x 1 - 22 | No tiene    |
| Díaz Díaz, Berardo (en conjunto)             | 40 x 3 - 120 | "           | 3 x 5 - 15  |
| Hermosilla Ferrada, Aurea A. (en conjunto)   | 39 x 3 - 117 | No tiene    | 3 x 5 - 15  |
| Alburquerque Retamal, Edmundo (en conjunto)  | 42 x 3 - 126 | No tiene    | 3 x 5 - 15  |
| Pardo Frayo, Ventura (individual)            | 25 x 3 - 75  | "           | 12 x 5 - 60 |
| Miranda Carvajal, Olga (en conjunto)         | 35 x 3 - 105 | "           | 7 x 5 - 35  |
| Rojas Ibarra, Rolando Alberto (individual)   | 35 x 3 - 99  | 1 x 1 - 1   | 7 x 5 - 35  |
| Ramírez Urbano, Lindor (en conjunto)         | 40 x 3 - 120 | 5 x 1 - 5   | 3 x 5 - 15  |
| Medina Astudillo, Roberto (individual)       | 33 x 3 - 99  | No tiene    | 5 x 5 - 25  |
| Asua Francia, Domingo (en conjunto)          | 38 x 3 - 114 | "           | 5 x 5 - 25  |
| Vásquez Merino, Ernesto (en conjunto)        | 40 x 3 - 120 | 4 x 1 - 4   | 3 x 5 - 15  |
| García Gismondini, Francisco (en conjunto)   | 41 x 3 - 123 | No tiene    | 3 x 5 - 15  |
| Escobar Toro, Carlos Lautaro (en conjunto)   | 41 x 3 - 123 | "           | 3 x 5 - 15  |
| Espinosa Castellón, Gilberto (en conjunto)   | 39 x 3 - 117 | "           | 4 x 5 - 20  |
| Troncoso Constanancio, Helio (en conjunto)   | 39 x 3 - 117 | "           | 4 x 5 - 20  |
| Vergara González, Ramón (en conjunto)        | 39 x 3 - 117 | "           | 4 x 5 - 20  |



MEIO MILLON DE DOLARES:

# Amplia ayuda a niños lamnificados Chilenos aprobó Cruz Roja de USA

AYUDA A TODOS LOS CHILENOS EN EDAD ESCOLAR, DESDE EL JARDIN DE INFANTES HASTA LA ENSEÑANZA SECUNDARIA.— DETALLES DEL PLAN DE AYUDA

BARBARA POWERS:

## MI ESPOSO NO ES UN ESPIA

WASHINGTON, 14 (UPI).— La señora Barbara Powers, esposa del piloto Francis Gary Powers, del avión U-2, era un explosivo de reconocimiento que su esposo había hecho en declarar culpable.

La señora Powers, vestida de negro y con una corona de flores, bien arreglada y serena, se presentó a una conferencia de prensa en la que declaró que su esposo no era un espía.

La señora Powers, vestida de negro y con una corona de flores, bien arreglada y serena, se presentó a una conferencia de prensa en la que declaró que su esposo no era un espía.

La señora Powers, vestida de negro y con una corona de flores, bien arreglada y serena, se presentó a una conferencia de prensa en la que declaró que su esposo no era un espía.

La señora Powers, vestida de negro y con una corona de flores, bien arreglada y serena, se presentó a una conferencia de prensa en la que declaró que su esposo no era un espía.

La señora Powers, vestida de negro y con una corona de flores, bien arreglada y serena, se presentó a una conferencia de prensa en la que declaró que su esposo no era un espía.

La señora Powers, vestida de negro y con una corona de flores, bien arreglada y serena, se presentó a una conferencia de prensa en la que declaró que su esposo no era un espía.

La señora Powers, vestida de negro y con una corona de flores, bien arreglada y serena, se presentó a una conferencia de prensa en la que declaró que su esposo no era un espía.

La señora Powers, vestida de negro y con una corona de flores, bien arreglada y serena, se presentó a una conferencia de prensa en la que declaró que su esposo no era un espía.

La señora Powers, vestida de negro y con una corona de flores, bien arreglada y serena, se presentó a una conferencia de prensa en la que declaró que su esposo no era un espía.

La señora Powers, vestida de negro y con una corona de flores, bien arreglada y serena, se presentó a una conferencia de prensa en la que declaró que su esposo no era un espía.

La señora Powers, vestida de negro y con una corona de flores, bien arreglada y serena, se presentó a una conferencia de prensa en la que declaró que su esposo no era un espía.

La señora Powers, vestida de negro y con una corona de flores, bien arreglada y serena, se presentó a una conferencia de prensa en la que declaró que su esposo no era un espía.

La señora Powers, vestida de negro y con una corona de flores, bien arreglada y serena, se presentó a una conferencia de prensa en la que declaró que su esposo no era un espía.

La señora Powers, vestida de negro y con una corona de flores, bien arreglada y serena, se presentó a una conferencia de prensa en la que declaró que su esposo no era un espía.



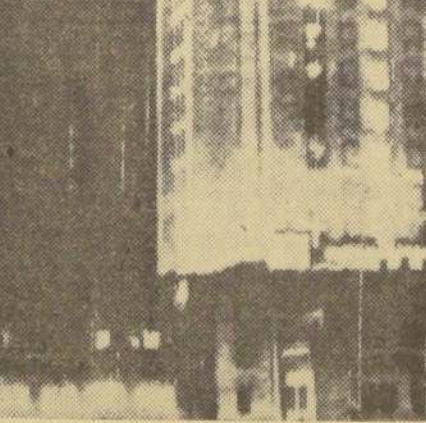
FRANCIS POWERS

ganización Intourist que la dispusiera una cita con el abogado soviético de Powers. A través de Intourist, también pedirá una entrevista con el Premier soviético Nikita Khrushchev, dijo, pero agregó: "No sé si me verá antes del proceso".

Quiero ensayar todo para ayudar a mi marido", dijo con voz trémula. "El está tan solitario. Bien es cierto que yo estoy muy preocupada. A medida que se acercan los días del proceso, siento una especie de temor. Es mi esposo, y nuestra vida y nuestro futuro."

Dijo que agradecería todo lo que el Departamento de Estado y la Embajada norteamericana habían hecho, "pero estimo que no hicieron lo suficiente antes y que podían hacer más ahora".

Me parece que podrían hallar algún modo de ayudar a mi esposo", dijo. Un puñado de corresponsales comunistas asistieron a la conferencia de prensa, además de los muchos reporteros occidentales. Sin embargo, hasta ahora la prensa soviética no ha impreso una sola línea sobre la llegada de la familia Powers o sus declaraciones.



DANIEL SCHWEIZER

Informaré ampliamente sobre los preparativos de la próxima Asamblea General de las Naciones Unidas, inmediatamente después de que haya conversado con las autoridades y, en especial, con S. E. el Presidente de la República. De todos modos, estoy a las órdenes de ustedes, adelantando de antemano la deferencia de LA NACION de venir a saludarme a mi llegada a Santiago, nos dijo al descender del avión LAN 407, procedente de Miami, Nueva York, a las 19.10 horas en punto, don Daniel Schweizer, Delegado Permanente de Chile ante las Naciones Unidas.

EL MARTES CON S. E. — Se relaciona con la misión con la próxima Asamblea de las Naciones Unidas? — Exactamente. Se trata de los trabajos preparatorios, que dan las actuales circunstancias, exigirán especial dedicación.

¿Cuándo informará al Presidente de la República acerca de esto? — Seguramente el martes en la mañana. Por ahora, trataré de descansar, porque vengo literalmente deshecho.

INTENSO RITMO DE ACTIVIDAD — Por efectos de este larguísimo viaje casi sin etapas? — No sólo por el viaje, sino por el violento ritmo de actividad que ha caracterizado al organismo internacional en este último tiempo. Piensen en lo que el sábado pasado llegaba yo de Ginebra donde terminaba la reunión de la Comisión Internacional de Jurisconsultos, y

WASHINGTON, 14.— (UPI).— La Cruz Roja estadounidense anunció hoy un vasto programa, que incluye la suma de medio millón de dólares, para ayudar a la juventud chilena afectada por los desastres sísmicos de mayo y junio últimos.

En la sede central de la Cruz Roja de los Estados Unidos se dijo hoy que el programa de ayuda comprende a los chilenos en edad escolar desde el jardín de infantes hasta la enseñanza secundaria.

Abarcará una variedad de proyectos, que han sido discutidos, según se reveló, entre representantes de la Cruz Roja estadounidense la Cruz Roja chilena y el Gobierno de Chile. Uno de los principales, que demandará la suma de 30.000 dólares, prevé la asignación de 15 dólares mensuales durante un periodo de cinco meses, a 400 de los estudiantes más necesitados de la Universidad de Concepción y de la Universidad Austral, en Valdivia.

La asignación, dice la Cruz Roja, tiene por objeto proporcionar una ayuda elemental a los alumnos que de otra manera no podrían continuar sus estudios.

Otro proyecto considera la provisión de 150 unidades de asistencia escolar a escuelas chilenas de las regiones devastadas por los terremotos. Las unidades, que contendrán elementos de enseñanza, herramientas y objetos recreativos, serán empaquetadas en cajas que luego podrán servir como estanterías o armarios.

En cuanto a los niños y niñas de jardines de infantes, la Cruz Roja enviará elementos educativos y recreativos a 100 de los 250 establecimientos que el Gobierno chileno está instalando en la zona.

Las autoridades de la Cruz Roja señalaron que estos proyectos se suman a la ayuda ya dada a Chile.

## Posibilidades de Chile para un asiento en el Consejo de la NU

Daniel Schweizer, delegado permanente ante el organismo internacional, dice que hay ambiente para ello. — Anoche llegó a Santiago para informar al Presidente sobre la próxima Asamblea General de las Naciones Unidas

—Informaré ampliamente sobre los preparativos de la próxima Asamblea General de las Naciones Unidas, inmediatamente después de que haya conversado con las autoridades y, en especial, con S. E. el Presidente de la República. De todos modos, estoy a las órdenes de ustedes, adelantando de antemano la deferencia de LA NACION de venir a saludarme a mi llegada a Santiago, nos dijo al descender del avión LAN 407, procedente de Miami, Nueva York, a las 19.10 horas en punto, don Daniel Schweizer, Delegado Permanente de Chile ante las Naciones Unidas.

EL MARTES CON S. E. — Se relaciona con la misión con la próxima Asamblea de las Naciones Unidas? — Exactamente. Se trata de los trabajos preparatorios, que dan las actuales circunstancias, exigirán especial dedicación.

¿Cuándo informará al Presidente de la República acerca de esto? — Seguramente el martes en la mañana. Por ahora, trataré de descansar, porque vengo literalmente deshecho.

INTENSO RITMO DE ACTIVIDAD — Por efectos de este larguísimo viaje casi sin etapas? — No sólo por el viaje, sino por el violento ritmo de actividad que ha caracterizado al organismo internacional en este último tiempo. Piensen en lo que el sábado pasado llegaba yo de Ginebra donde terminaba la reunión de la Comisión Internacional de Jurisconsultos, y

## LLEGAN A COSTA RICA LOS CANCILLERES AMERICANOS

Violentas declaraciones de Raúl Roa, delegado cubano.— Insiste en acusar de agresión a Estados Unidos.— Canciller venezolano fue despertado a medianoche.

SAN JOSE, COSTA RICA, 14 (UPI).— Violentas declaraciones del Ministro de Relaciones Exteriores cubano, Raúl Roa, a su llegada a esta, encabezando la delegación de su país a la Conferencia de Cancilleres Americanos, malograron las esperanzas de las diversas delegaciones latinoamericanas de que fuera posible establecer un ambiente de conciliación que permitiera a los Ministros allanar las divergencias que amenazan a la reunión.

La advertencia del Canciller cubano de que se propone acusar de agresión a Estados Unidos, siguió a la vigorosa insinuación de que la República Dominicana, cosa que los moderados consideran demasiado fuerte.

En los medios autorizados se teme que una posición demasiado rígida de cual, quiera de las partes podría provocar un debilitamiento en el sistema interamericano, en lugar de reducir las tensiones en el Caribe y reafirmar la unidad continental ante las amenazas de una intervención extrarregional, objetivos esenciales de la reunión.

Las gestiones para lograr una cancelación parecieran iniciarse con una conferencia de los Cancilleres de Brasil, Horacio Laiker, y Colombia, Julio César Turbay Ayala. Pocos instantes después de su arribo a San José, Lafer dijo a la United Press Internacional que, "hoy más que nunca necesitamos cabezas frescas y espíritus tranquilos".

Los sectores moderados esperan que Estados Unidos apoye las gestiones conciliatorias, aceptando no formular ataques verbales a Cuba en el seno de la conferencia.

El Canciller colombiano declaró: "Si no podemos permitir que un Estado intervenga en los asuntos internos de otro, es evidente que no podemos tolerar la intervención de una potencia extrarregional en los asuntos del continente".

Expreso luego la esperanza de que Cuba se una a las demás repúblicas americanas en el repudio de toda tentativa de la potencia extrarregional de perturbar la organización Interamericana, reafirmando la creciente preocupación latinoamericana ante la posibilidad de que el Gobierno de la Habana deje de lado la Organización de los Estados Americanos; el Canciller colombiano encareció a Cuba que solucione sus diferencias con Estados Unidos dentro del sistema continental.

Una vez que se haya establecido claramente que los americanos estamos unidos contra las amenazas extrarregionales — afirmó — recibiremos las quejas de Cuba con los brazos abiertos y trabajaremos intensamente para lograr una solución.

Subrayó el Canciller colombiano que el mismo principio de no intervención de presidir la segunda parte del temario de la Conferencia, relativo a las amenazas extrarregionales.

## La Asamblea General lo decidirá



"Es evidente que tenemos ambiente para un asiento en el Consejo de Seguridad, pero éste es un problema que debe resolver solamente la Asamblea General de las Naciones Unidas", declaró a LA NACION Daniel Schweizer, Delegado Permanente ante la NU, desde hace un año e internacionalista de merecido prestigio. El grabado lo sorprende respondiendo a nuestro diario en la losa de Los Cerrillos, donde desafió con juvenil desenvoltura la baja temperatura de anoche.

## HOY SE INICIA CELEBRACION DE LA "SEMANA O'HIGINIANA"

Con la iluminación del Monumento a O'Higgins, se iniciará hoy "el programa de celebración de la "Semana O'Higginsiana", destinada a honrar la memoria del Prócer de la Independencia de Chile, General Bernardo O'Higgins.

El programa continuará el martes y miércoles con disertaciones en Institutos, Escuelas y Unidades del Ejército, sobre la vida del ilustre

soldado. El jueves se realizará una romería de la Guarnición de Santiago a la tumba del General O'Higgins, en el Cementerio General. Habrá una misa de campaña y concurrirá un destacamento de honor del Regimiento "Bulín". Estarán presentes además, autoridades militares, navales, aéreas, de Carabineros, oficiales y suboficiales en retiro, regimientos simbólicos y de fensa civil.

El sábado, a las 7.30 horas, se dispararán salvas mayores en diversos sectores de la ciudad, y de 7.30 a 9.30 horas, bandas del Ejército ejecutarán dianas en algunas plazas y paseos públicos.

A las 9 de la mañana del mismo día, se iniciará la Colecta Nacional O'Higgins. Estará dirigida por la Comandancia General de la Guarnición y actuarán alumnos de los liceos fiscales, de niñas, escuelas técnicas y primarias, Cruz Roja de Chile y Casa del Estudiante Americano.

A las 11 de la mañana las Fuerzas Armadas rendirán homenaje al Prócer, ante su monumento. Presidirá la ceremonia el Ministro de Defensa Nacional, Carlos Vial Infante, y usará de la palabra el general Alfredo Carrasco Alvarado, Director de Ingeniería Militar.

## 25 ESTUDIANTES CHILENOS VIAJAN BECADOS A USA

Becados por el American Field Service, organización internacional dedicada al intercambio estudiantil en pro de la mejor comprensión mundial, partirán hoy a los Estados Unidos, un grupo de 25 estudiantes secundarios chilenos.

Cada uno de estos jóvenes residentes durante un año con una familia norteamericana, asistirá a una escuela secundaria en una ciudad o pueblo de los Estados Unidos, y participarán en las actividades típicas de los jóvenes de ese país.

El American Field Service se formó durante la primera guerra mundial, cuando un grupo de norteamericanos residentes en París se organizó para transportar heridos desde los campos de batalla a los hospitales, en sus propios medios. En la segunda guerra mundial se organizaron de tal modo, que contaron con ambulancias y todo el equipo necesario para realizar el transporte de heridos en forma adecuada.

Terminada la guerra, el grupo decidió mantener los lazos de amistad que había creado, y ofreció los hogares de sus familias, en los Estados Unidos, para recibir a estudiantes extranjeros y hacerlos conocer el país y su forma de vida. Es-

te gesto pronto llegó a ser un programa de intercambio internacional. Hoy participan en él 40 países, que todos los años envían 1.500 estudiantes a los Estados Unidos.

Chile comenzó a participar en este programa en el año 1958, enviando ocho estudiantes a diferentes Estados de la Unión.

El programa de intercambio internacional, hoy participan en él 40 países, que todos los años envían 1.500 estudiantes a los Estados Unidos.

Chile comenzó a participar en este programa en el año 1958, enviando ocho estudiantes a diferentes Estados de la Unión.

## ARMSTRONG-JONES SIGUE QUEDANDO SIN EMPLEADOS

LONDRES, 14 (UPI).— Un segundo miembro del personal doméstico de Armstrong-Jones y la Princesa Margarita ha renunciado a su cargo, según informa hoy un periódico de Londres.

El "Sunday Express" dice que Bernard McBride, de 27 años, valet y lacayo de Armstrong-Jones, renunció después de trabajar sólo 24 días en la residencia palaciega de Kensington de la pareja.

El yordomero Thomas Cronin renunció la semana pasada en medio de gran publicidad. El periódico dice que la renuncia, que se hará efectiva dentro de un mes, a partir de anoche, se produjo debido a que McBride "se sentía intranquilo debido a la amplitud y variedad de sus funciones".

Me temo que no puedo hacer comentarios actualmente", habría dicho, según dijo el diario. "Todo este asunto es bastante embarazoso para el personal doméstico".



BERNARD MCBRIDE

**LECHE**  
EN POLVO  
FRESCA  
\$750.  
KILO  
Especial para lactantes. Indispensable en el hogar. Fuentes de Soda, Hoteles, Refugios, Paseos, etc.  
ANDRES BELLO 844  
FRANKLIN 822  
MATUCANA 17

Empresa de Agua Potable de Santiago  
**PROPUESTAS PUBLICAS  
POR MEDIDORES**  
Se comunica a los interesados que las Bases y Especificaciones Técnicas de la propuesta pública que se abrirá el 12 de septiembre de 1960, han sido modificadas.  
Estas modificaciones pueden obtenerse en la Sección Materiales y Transportes, Av. Bulnes N.º 129, 5.º piso.  
Ing. GUILLERMO FERNANDEZ MASON  
Administrador



## Ayer HOY y Mañana

### Visita de médico norteamericano

Llegó a Santiago, en visita a la Escuela de Medicina, el Dr. Robert B. Watson, médico de la Fundación Rockefeller. El Dr. B. Watson reside en Río de Janeiro, y llegó procedente de Lima, donde realizó una visita a las Escuelas de Medicina del Perú.

### Reunión de Empresarios Católicos

Mañana, a las 19 horas, en el Hotel Carrera, se efectuará un foro sobre economía, que organiza la Unión Social de Empresarios Católicos.

### Condecoración

El Gobierno norteamericano otorgó una de sus más altas condecoraciones a Miss Louise Rawlings, Directora Administradora del Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura de Chile, por la labor desarrollada en la institución. Hizo entrega oficial de la distinción el Jefe del Servicio Informativo de la Embajada de los Estados Unidos en Chile, Hewson Ryan. La Municipalidad de Chillán le otorgó además un diploma.

### Nuevo experto de ICARE

Ayer llegó a Santiago Douglas A. Long, especialista norteamericano en Diseños Industriales y Empaques, quien ha sido contratado por el Instituto Chileno de Administración Racional de Empresas, ICARE, a través del Punto IV, para dirigir dos programas de Mercados y Ventas.

### Regresó Ministro de Obras

Ayer regresó a Santiago el Ministro de Obras Públicas, Pablo Pérez Zafartu, después de realizar una visita de inspección de la red caminera longitudinal sur desde Talca a Valdivia. Durante su visita de cuatro días, el Ministro Pérez Zafartu dispuso la realización de diversas obras de urgencia, entre ellas los trabajos de mejoramiento de la Cuesta Lastarria, cuya pavimentación está en estudio.

### Unión Amigos de los Animales

La Unión Amigos de los Animales informó ayer que los dueños de los perros que fueron recogidos el sábado por la "Perrera" deben ser rescatados hoy. Serán atendidos, no obstante ser día feriado.

## Hoy se presenta Arrau en el Caupolicán en concierto a favor de los damnificados

Existe verdadero entusiasmo en todos los ambientes por concurrir esta mañana, a las 10.30 horas, al Teatro Caupolicán, donde Claudio Arrau, el mejor pianista del mundo, según la crítica internacional, se presenta en un concierto único a beneficio de los damnificados del Sur.

Acompañará al virtuoso chileno la Orquesta Filarmónica de Chile, dirigida por el maestro Juan Mattheuz. El programa consta de las siguientes obras: el concierto en Mi Menor, opus 11, para piano y orquesta, de Chopin, y el Concierto en La Menor, para piano y orquesta, de Schumann.

Arrau ha debido sobreponerse a un grave estado de salud, para poder dar cumplimiento a su deseo de cooperar prácticamente a la solución de los angustiosos problemas de nuestros compatriotas de la Zona Sur.

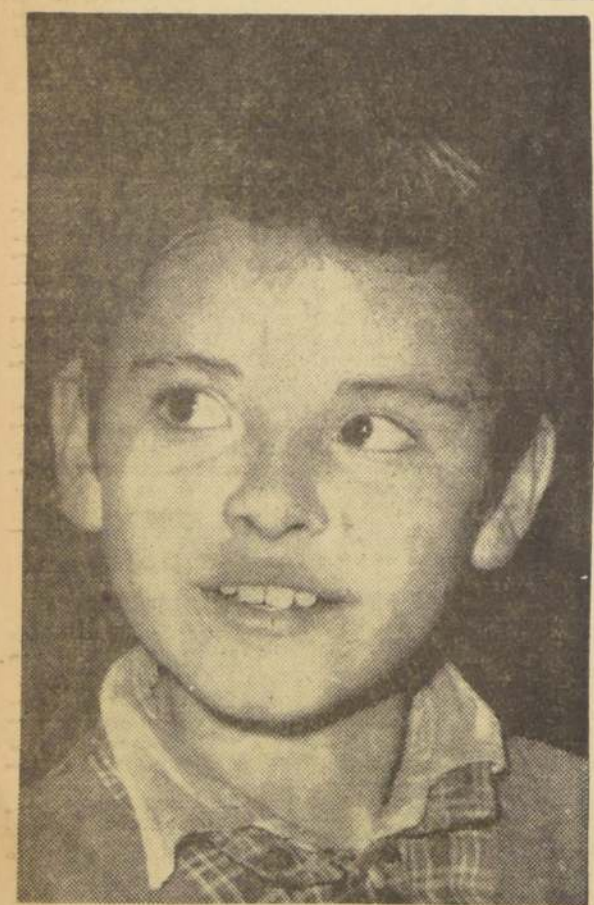
## 45 AÑOS DE VIDA CUMPLE DIARIO "EL RANCAGUINO"

Hoy celebra su cuadragésimo aniversario el diario "El Rancaguino", que se edita en

la histórica ciudad de Rancagua. El sencillo acto con que la Empresa "El Rancaguino" recordará la aparición del periódico, comprende una misa en memoria del fundador, Miguel González Navarro, en la Parroquia El Carmen. A continuación, se colocará una ofrenda floral en la tumba del periodista-mártir, en el Cementerio N.º 1. Finalizará con la inauguración de un busto del recordado periodista, Miguel González, y el comienzo de los trabajos de reconstrucción del edificio del diario, ubicado en O'Carroll esquina de Campos.

La ceremonia comenzará a las 10.30 horas, con la Misa de Requiem.

Es cantante, pero quiere ser aviador



Desde hace cinco años, cuando tenía siete, Helio Cifuentes Muñoz se gana la vida cantando en los microbuses. Tonadas, cuecas, huapangos y "jarabes tapatíos" de dejan entre 800 y 1.000 pesos diarios. "Pero los chóferes no me dejan subir en las micros del centro", nos dice Helio. Cuando nos visitó estaba feliz: le habían prometido una oportunidad para cantar en radio. Helio, que duerme, generalmente, en un vagón de carga de la Estación Mapocho, se dio maña para aprender a leer y escribir. "Cuando se iban los niños de la escuela en la población Juan Antonio Ríos —dice—, yo me acercaba a los profesores, y ellos me enseñaron a leer y a escribir". Según cuenta, sus padres lo abandonaron hace cinco años, cuando se fueron a Argentina, y desde entonces, él ha tenido que "poner el cuerpo duro". Este niño, que nunca ha tenido un juguete, quiere ser aviador cuando grande. Aunque nunca lo han dejado entrar al aeropuerto de Los Cerrillos, sueña con ser piloto, "porque así es mucho más fácil y más lindo viajar: ni comparación con las micros". En su aventura vida, ha sido detenido tres veces por vagancia. También ha habido familias que lo han querido recoger y llevarlo, pero esa idea parece no entusiasmarlo. "Quiero ganar plata y estudiar para ser aviador", termina diciendo. "Mientras tanto, voy a cantar a la radio".



En la reciente elección presidencial que elevó por segunda vez al poder al Presidente Paz Estenssoro, una india deposita su sufragio en una de las mesas de la Corte Electoral de La Paz. Observese que conduce sobre sus espaldas a su pequeño hijo de mesecitos en un "taguaya". La Revolución del 32 dio derecho a los indios mayores de 18 años de edad, aun cuando sean analfabetos. Votan ellos por papeletas de distintos colores, que representan a los diversos candidatos.

## LA INCOGNITA DE LA ECONOMÍA BOLIVIANA

El fracaso económico de la nacionalización de las minas.— Una vuelta hacia atrás.— Un país en busca de capitales extranjeros para diversificar su producción.— Una inflación frenada, pero no controlada

Por RUBEN CORVALAN V.

Por segunda vez, en pocos años, Víctor Paz Estenssoro vuelve a dirigir los destinos de la nación boliviana (1960-64), y son muchos los que se preguntan qué hará ahora para salvar a su pueblo de la honda crisis económica en que se debate. Administración (1952-56) fue el quien nacionalizó las grandes minas de estaño e implantó la reforma agraria, y nadie podría desconocer que ambas medidas —aun cuando social e históricamente puedan explicarse y contribuir a acentuar la crisis centenaria en que ha vivido el pueblo boliviano.

El caso de Bolivia es apasionante. Es un verdadero drama el vivido por esa nación, de 1.098.581 kilómetros cuadrados de superficie y 3.787.800 habitantes, en el corazón de América.

Su realidad socio-económica, en la etapa de la pre-revolución, podría sintetizarse en los siguientes guismos:   
 Q Una población de 3.000.000 de habitantes, de la que un 70 por ciento vivía de la agricultura;   
 Q Una organización agraria de tipo feudal, caracterizada por la existencia del gran latifundio y del "pengo", el pengo, como el antiguo siervo de la gleba, estaba adscrito a la tierra, y virtualmente era transferido junto con ella. Hasta 1950 podían leerse avisos como éste en los diarios de La Paz: "Vendo una finca con fincas pingos";   
 Q Según el Censo de 1950, la población activa dedicada a la agricultura alcanzaba a 943.006 personas, de las cuales 766.534 eran campesinos sin tierras, 109.801 campesinos asentados en tierras de comunidades indígenas, 43.509 pequeños propietarios, que en total no poseían sino 180.231 de los 26.858.894 hectáreas a que alcanzaba la superficie rural, y 23.762 grandes latifundistas, que en total poseían 23 millones 898 mil 862 hectáreas, que abarcaban 23 millones 898 mil 862 hectáreas, que abarcaban 23 millones 898 mil 862 hectáreas, que abarcaban 23 millones 898 mil 862 hectáreas.

La superficie efectivamente cultivada del país alcanzaba sólo al 6,7 por ciento de la superficie económicamente cultivable;   
 Q El ingreso nacional por capita —según la CEPAL— no llegaba sino a 72 dólares anuales (contra más de 300 en Chile y 1.900 en Estados Unidos);   
 Q El 20 por ciento del ingreso nacional y el 90 por ciento de las divisas que el país necesitaba para atender a sus importaciones esenciales, eran proporcionados por el estaño;   
 Q El estaño permitió que algunos capitalistas amasarán fortunas enormes, pero no que se capitalizara el país. Durante los años de la primera guerra mundial, los impuestos nunca sobrepasaron el 6 por ciento del valor comercial de las exportaciones, mientras el porcentaje de utilidad neta para las compañías adquiría proporciones gigantescas;   
 Q Entre los años 1920 y 1929, por ejemplo, contra un costo de producción de 200 pesos, las libras esterlinas por tonelada de mineral fino, éste se vendía en el mercado a un promedio que oscilaba entre las 299 y las 329 libras;   
 Q Aun cuando ese nivel de precios decreció ostensiblemente en los años siguientes, durante la segunda guerra mundial las empresas también pudieron contabilizar grandes utilidades. No obstante, en 1942 (21 de noviembre), una masacre obrera en las minas dejó al desnudo el nivel de miseria en que vivía el minero boliviano;   
 Q Desde entonces, hasta 1952, esos hechos económicos se repitieron con frecuencia, denunciando la existencia de un gravísimo problema social, al que ningún Gobierno se atrevió a hacer frente con energía.

Esos fueron los antecedentes históricos de la Revolución de 1952, que llevó al poder al MNR y a su líder máximo, Víctor Paz Estenssoro, y los que originaron la adopción de

medidas tales como la reforma agraria y la nacionalización de las minas. Mucho se ha escrito sobre esos dos acontecimientos; pero, dejando de lado los aspectos sociales y políticos del problema, la verdad es que la reforma agraria no ha resuelto el problema alimenticio y que el país sigue importando alimentos, y que la nacionalización de las minas ha resultado ser un desastre económico y financiero.

El siguiente cuadro ilustra con suficiente claridad las alternativas de la balanza comercial boliviana en los últimos años:

**BALANZA COMERCIAL**  
(en millones de dólares)

| Años | Exportaciones | Importaciones | Saldo |
|------|---------------|---------------|-------|
| 1951 | 150,7         | 98,7          | 52,0  |
| 1952 | 140,6         | 106,5         | 34,1  |
| 1953 | 122,3         | 78,2          | 44,1  |
| 1954 | 97,0          | 72,9          | 24,1  |
| 1955 | 99,8          | 82,4          | 17,4  |
| 1956 | 106,6         | 84,0          | 22,6  |
| 1957 | 96,0          | 92,2          | 3,8   |
| 1958 | 64,1          | 79,6          | -15,5 |

Si se considera que el 90 por ciento de las exportaciones bolivianas está constituido por las ventas de estaño de las minas nacionalizadas, ya se podrá advertir en qué medida la nacionalización ha resultado ser un mal negocio para Bolivia.

Pero hay otros factores que agravan la situación. Es el de los altos costos de producción del estaño.

Por una serie de causas, que van desde el agotamiento de las reservas de alta ley hasta el mal estado de la maquinaria con que trabajan las minas; desde el número excesivo de empleados y obreros que viven de las actividades mineras hasta las deficiencias de la administración estatal, el estaño acusa un alto costo de producción, que durante años ha venido dejando pérdidas netas al erario.

Esas pérdidas de la Corporación Minera han debido financiarse con emisiones. Así, la inflación ha cobrado un ritmo de crecimiento extraordinario que, aun cuando contenido y frenado gracias al programa de estabilización de la Administración Siles Zuazo, entre los años 1956-59, siempre constituyó uno de los grandes problemas de Bolivia.

El costo de la vida en el país ha evolucionado en la siguiente forma:

|            |        |
|------------|--------|
| 1950       | 100    |
| 1951       | 143    |
| 1952       | 140    |
| 1953       | 217    |
| 1954       | 637    |
| 1955       | 949    |
| Junio 1958 | 10.765 |

Podrá la nueva Administración superar con éxito el problema inflacionario? Los esfuerzos del ex Presidente Siles por combatir la inflación y estabilizar el valor de la moneda han sido notables; pero, ¿segurará su sucesor esa misma política estabilizadora? Como podrá frenar las demandas de mayores salarios de los obreros de las minas, que ahora se encuentran representados nada menos que por el Vicepresidente Lechin en el Gobierno?

Seguirá contando Bolivia con la cuantiosa ayuda norteamericana, que le ha permitido reducir al máximo los déficit crónicos de sus presupuestos fiscales?

Son muchas las incógnitas que se advierten sobre el panorama económico de la nación vecina, y muy pocas las cosas concretas que se demuestran para superar la emergencia.

Entre esas cosas "concretas", la que más destaca es, sin embargo, la siguiente: —Bolivia, sin desnacionalizar las minas, ha dado un vuelco de 180 grados en su política frente al capital extranjero. Bolivia busca ese que el vayo al país y se invierte en el petróleo, las minas, las industrias manufactureras y, aun, en el campo.

El país comprende que no posee capitales y que su única salida es apoyarse en el auxilio de los inversionistas extranjeros para resolver su problema, que, en definitiva, no es otro que el de lograr rápidamente una diversificación substancial de su producción.

Mientras Bolivia depende, para vivir, del estaño, no podrá superar su actual estagnamiento económico. Una vez que, rompiendo esa estructura monoprodutora, logre crear nuevos rubros exportables, su situación habrá comenzado a acusar un franco progreso. No antes.

La Unión Internacional del Notariado Latino, agrupa a 32 países y al Estado del Vaticano, y que, en suma, constituyen la casi totalidad de los pueblos que tienen una estructura legal y notarial de origen latino.

Una de las labores fundamentales de la Unión es la búsqueda de regulaciones que puedan aplicarse internacionalmente, a fin de facilitar la aceptación de convenios internacionales, entre los distintos países. Se preocupa, también, del perfeccionamiento profesional de sus miembros, y de la mejor ordenación de las diversas asociaciones nacionales de escribanos.

El programa de recepción, consulta visitas al Embajador de Francia y Presidentes de las Cortes Supremas y de Apelaciones y del Colegio de Abogados. A las 19.15 horas del jueves 18, se efectuará una sesión académica en el aula magna de la Escuela de Derecho de la Universidad de Chile.

El viernes viajará a Lima, continuando así, su visita a todos los países del Continente, que son miembros del

## Breves

**MENOR MUERTO EN ATROPELLAMIENTO.**— Nelson López Verdugo, de 18 años, soltero, fue alcanzado por el automóvil F. A. 41, cuando cruzaba la calzada en Gran Avenida esquina Estrella Polar, ayer a las 2.40 horas. El conductor, Patricio Palma Geste, fue detenido por la policía. López ingresó gravemente herido en el Hospital Barros Luco, donde dejó de existir momentos después.

**SE QUEMO UNA FABRICA.**— Una Fabrica de Aceite de Linaza, ubicada en Jose Manuel Infante 2111, se quemó anoche a las 3.10 horas. La policía informó que se desconoce el origen del fuego. En el siniestro se perdieron seis mil sacos de linaza. El propietario de la industria, Eduardo Charuni Chelot, estimó los perjuicios en la cantidad de 7.000 escudos. Los bomberos Carlos Falcon Pizarro, Marcelino Araya y Eduardo Infante, sufrieron lesiones de asfixia durante su labor.

**CHOFER EBRIO PROVOCA ACCIDENTE.**— Un chofer en esta de ebriedad hirió a seis personas —tres de ellas graves— al embestirlas con su vehículo. A las 8.30 horas de ayer, Luis Capra Lanterna, gobernaba la camioneta P. N. 365, por la Avenida Apollodoro y, al adelantarse a un vehículo que se encontraba estacionado en la esquina con Rosa O'Higgins, perdió el control de la camioneta —debido a su estado de intemperancia— y se abalanzó sobre un grupo de gente que esperaba locomoción en dicho lugar. Resultaron gravemente heridas María Rubilar Ramos, Ana Gallardo Sánchez y Jaime Flores Ramírez. Con lesiones leves, Rubén Flores Ramírez, Irene Ramírez Pardo y María Camacho Carcamo. El chofer Capra fue detenido.

**CICLISTA MUERE EN COLISION.**— El ciclista Enrique Fuentesalba Valenzuela, perdió la vida ayer al ser chocado por una motocicleta, a la entrada del puente del río Maipo, a las 11.40 horas. El conductor de la motocicleta 2629, Bernardo Naredo Méndez y su acompañante Edwin Sepúlveda —ambos domiciliados en Rancagua—, resultaron gravemente heridos, siendo ambos internados en el Hospital Regional de Buin.

**CUANTIOSO ROBO EN JOYAS.**— Desconocidos que penetraron anoche a la casa de Eya Martínez Robledo, en Lonquén 663, se llevaron dinero y joyas que la denunciante estimó ante la policía en la suma de mil escudos. Los ladrones saltaron la muralla del patio y luego, rompiendo una ventana, entraron al domicilio encontrándose ella ausente. Personal de la Brigada Móvil y de la Asesoría Técnica se constituyeron en el sitio del suceso.

**DESCONOCIDOS LO HIRIERON.**— Desconocidos agredieron ayer en la puerta de su domicilio —Población Araucó, pasaje Los Duraznos— a Eliseo Saavedra Díaz. Con graves heridas en la cabeza, blanca fue internado en la Posta 3. Con heridas leves resultaron Guillermo y Rodolfo Ríos Petersen, que salieron en defensa de Saavedra.

**Asamblea General anual celebró ayer la Sociedad Protectora de Animales.** Ayer la Sociedad Protectora de Animales "Benjamín Vicuña Mackenna", celebró su asamblea general anual con la asistencia de más de cuatrocientos socios.

Presidió la sesión el titular, Jorge Meléndez Escobar, asesorado por el secretario, Julio Bascor Benavides.

Luego que se dio lectura al acta, el presidente, Jorge Meléndez, expuso el plan futuro de la entidad y en el que se consulta, entre otras, la Campaña Nacional Humanitaria en favor de los animales, en carácter de permanente.

En otra parte de la cuenta del presidente, se hizo mención a una carta recibida de la "Royal Society for the Prevention of Cruelty to Animals" de Inglaterra, por medio de la cual se comunica que se acordó remitir a su congreso en Chile —la Vicuña Mackenna— la cantidad de 500 libras esterlinas para alimentar los canes que perdieron sus amos en Valdivia.

Concurrieron a esta asamblea general la Superintendente de Educación Pública, María Teresa del Canto; el general Alberto Gattóni Danei, presidiendo una delegación de carabineros; ingeniero Fernando Caffas Meneses, en representación de la Dirección General de Ferrocarriles, y representantes de la prensa y emisoras de la capital.

**Será mantenida feria libre de Población "Juan Antonio Ríos".** Será mantenida la feria libre que funciona los días miércoles y sábados en la Población "Juan Antonio Ríos", por cumplir con las finalidades para las cuales se crearon estos centros de abastecimiento.

Así lo expresa el Alcalde de Santiago en una nota enviada a la Corporación de la Vivienda, entidad que había solicitado el traslado de la feria por causar molestias al vecindario. La decisión de no cambiar su ubicación fue adoptada por la Municipalidad, luego de estudiar los antecedentes en Comisión.

**AVISOS ECONOMICOS**  
\$ 25 LA PALABRA  
"LA NACION"

**ROBERTO ECHENIQUE.**— Paisajes, en la Sala del Banco de Chile. Huérfanos 972.

**ORQUESTA SINFONICA DE CHILE.**— Concierto de repetición. Dirige: G. L. Jochum; solista: Alberto Dourthé. Teatro Astor. Domingo, a las 11 horas.

**CONCIERTO CORAL SINFONICO.**— Coro de la Papelera y Orquesta de Pablo Casals. Domingo, 19 horas. Teatro Municipal.

**LAUTARO ALVIAL.**— Oleos, en la Sala del Circolo de Periodistas. Amunátegui 31.

**MUSEO NACIONAL DE HISTORIA NATURAL.**— De 9 a 12 y de 15 a 18 horas, de martes a domingo. Miraflores 50.

**MUSEO DE ARTE CONTEMPORANEO.**— De 10 a 12 y de 15 a 18 horas, de martes a domingo. Quinta Normal.

**MUSEO BENJAMIN VICUÑA MACKENNA.**— De 15 a 18 horas, en días de semana; de 10 a 13 horas, los domingos. Avda. Vicuña Mackenna 94-A.

**MUSEO DE ARTE POPULAR.**— De 10 a 12 y de 15 a 18 horas, de martes a sábado. Domingos, de 15 a 18 horas. Cerro Santa Lucía.

**MUSEO HISTORICO NACIONAL.**— De 9 a 12 y de 15 a 18 horas, de martes a domingo. Miraflores 50.

**MUSEO NACIONAL DE HISTORIA NATURAL.**— De 9 a 12 y de 15 a 18 horas, de martes a domingo. Quinta Normal.

**LAUTARO ALVIAL.**— Oleos, en la Sala del Circolo de Periodistas. Amunátegui 31.

**MUSEO NACIONAL DE HISTORIA NATURAL.**— De 9 a 12 y de 15 a 18 horas, de martes a domingo. Miraflores 50.

**MUSEO NACIONAL DE HISTORIA NATURAL.**— De 9 a 12 y de 15 a 18 horas, de martes a domingo. Miraflores 50.

## ARTE Y CULTURA

### Provocó entusiasmo en Arica cátedra sobre jóvenes coléricos

Jefe de la "generación del 30" fue su profesor.— Enrique Lafourcade da cuenta de la reciente Escuela de Temporada

Recientemente se realizó en Arica la II Escuela Nacional de Temporada, en virtud del convenio suscrito entre la Universidad de Chile y la Junta de Adelanto Local de Arica.



**ENRIQUE LAFOURCADE.** En un amplio programa que abarcó desde conferencias plásticas hasta conferencias universitarias, maestros grabados, cursos de economía y literatura, la Escuela Nacional de Temporada, en Arica, extendió la suma de la Universidad de Chile, en el norte del país, a la zona de Arica. Por su situación geográfica, está llamada a ser la sede de conferencias y actividades universitarias de trascendencia americana. Responde a un curso sobre la juventud colérica. Lafourcade cuenta que tuvo alumnos de las más diversas actividades, edades y condiciones —suboficiales de Carabineros, militares, estudiantes de casa y jóvenes coléricos—.

Enfocó el asunto de los grupos jóvenes en el mundo desde los "Hungry young men" ingleses, los beatniks de San Francisco, los "parricidas" de Buenos Aires y la generación del 50 en Santiago, y, en especial, el problema de la juventud inadaptada y beligerante, con sus tres derivaciones: la primera, hacia la delincuencia; la segunda, hacia el arte; y la tercera, hacia el desmoronamiento de la vida burguesa, la vida del desarrollo de las clases se llegó a interesantes conclusiones.

Lafourcade partirá, en los primeros días de septiembre, a Washington, y luego a Iowa —Universidad—, donde la Fundación Fulbright, para estudiar la organización de los talleres literarios.

"Al regreso —termina Enrique Lafourcade—, mi idea es crear uno similar en la Universidad de Chile".

### DOS CONFERENCIAS DE SALVADOR DE MADARIAGA

El escritor español Salvador de Madariaga dará dos conferencias en Santiago, una el próximo jueves, y la segunda, el sábado, ambas en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, a las 19 horas.

"El porvenir de la libertad", será el tema de su primera charla y "¿Adónde va el mundo hispano?", la segunda. Ambos actos están auspiciados por el Departamento de Extensión Cultural de la Universidad de Chile y el Congreso por la Libertad de la Cultura.

### CONCIERTO OFRECE FINALIZA CICLO MARCELLO ABBADO DE CONFERENCIAS EN EL MUNICIPAL SOBRE VELAZQUEZ

El pianista italiano, Marcello Abbado, dará un concierto en el Teatro Municipal, el próximo miércoles, a las 19 horas.

Auspician el acto, la Embajada de Italia y el Instituto Chileno-Italiano de Cultura, con la cooperación de la FIAT Agrológica S. A.

El producto de las entradas será destinado íntegramente a los damnificados de la zona sur.

Entradas en venta en la boletería del Teatro.

### Conferencias, Exposiciones, Música.

**MANANA:** **CASA DE LA CULTURA DE NUROA.**— Exposición permanente de artes plásticas: 10 a 13 y 15 a 17.30 horas. Irarrázaval 4055.

**MUSEO DE BELLAS ARTES.**— 9.30 a 12.30 y 15 a 18.30 horas, menos los lunes. Parque Forestal.

**MUSEO DE ARTE CONTEMPORANEO.**— 10 a 12 y 15 a 18 horas, de martes a domingo. Quinta Normal.

**MUSEO BENJAMIN VICUÑA MACKENNA.**— De 15 a 18 horas, en días de semana; de 10 a 13 horas, los domingos. Avda. Vicuña Mackenna 94-A.

**MUSEO DE ARTE POPULAR.**— De 10 a 12 y de 15 a 18 horas, de martes a sábado. Domingos, de 15 a 18 horas. Cerro Santa Lucía.

**MUSEO HISTORICO NACIONAL.**— De 9 a 12 y de 15 a 18 horas, de martes a domingo. Miraflores 50.

**MUSEO NACIONAL DE HISTORIA NATURAL.**— De 9 a 12 y de 15 a 18 horas, de martes a domingo. Quinta Normal.

**LAUTARO ALVIAL.**— Oleos, en la Sala del Circolo de Periodistas. Amunátegui 31.

**MUSEO NACIONAL DE HISTORIA NATURAL.**— De 9 a 12 y de 15 a 18 horas, de martes a domingo. Quinta Normal.

**LAUTARO ALVIAL.**— Oleos, en la Sala del Circolo de Periodistas. Amunátegui 31.

**MUSEO NACIONAL DE HISTORIA NATURAL.**— De 9 a 12 y de 15 a 18 horas, de martes a domingo. Quinta Normal.

**LAUTARO ALVIAL.**— Oleos, en la Sala del Circolo de Periodistas. Amunátegui 31.

**MUSEO NACIONAL DE HISTORIA NATURAL.**— De 9 a 12 y de 15 a 18 horas, de martes a domingo. Quinta Normal.

**LAUTARO ALVIAL.**— Oleos, en la Sala del Circolo de Periodistas. Amunátegui 31.

**MUSEO NACIONAL DE HISTORIA NATURAL.**— De 9 a 12 y de 15 a 18 horas, de martes a domingo. Quinta Normal.

**LAUTARO ALVIAL.**— Oleos, en la Sala del Circolo de Periodistas. Amunátegui 31.

**MUSEO NACIONAL DE HISTORIA NATURAL.**— De 9 a 12 y de 15 a 18 horas, de martes a domingo. Quinta Normal.







Un estudiante fue asesinado de un balazo por un chofer, durante una riña en que participaron nueve personas, ayer a las 4.45 horas.

En la 4.ª planta de la Soda "Delicias", ubicada en Gran Avenida 2690, a las 6.30 horas de ayer bebían dos grupos. Uno integrado por Cludio Gatica y sus amigos Mario Acevedo Cáceres, Jorge Caballero Álvarez, José Ramírez Polanco y Víctor Cifuentes Gatica. El otro, formado por el chofer Ramiro Larrain Mieres, su hermano Sergio Larrain Mieres y dos no identificados.

Por causas que la policía no reveló, se produjo una discusión en el negocio y luego el desafío a pelear en la calle. Una vez ambos grupos fueron separados, la "verdad" se formaron las parejas y el pugilato.

Una de dichas parejas —la **FALLECE DIRIGENTE** **AUTOBUSERO** integrada por Claudio Bianco Galicia y Ramiro Larrain Mieres— se daba golpes con evidente desventaja para el chofer Larrain, quien sufría considerable caída, por efecto de los puños de su adversario. En la última caída, Larrain, exasperado por su desventaja, detuvo un revólver y disparó sobre Bianco, hiriéndolo en la región cardíaca.

Anchoche dejó de existir, a las 21:30 horas, el dirigente autobusero señor Aurelio Naranjo Vilches. El desaparecimiento del señor Naranjo enluta el hogar del colega de la línea 761, a las 11 horas de mañana, en dirección al Cementerio General.

Al ruido del disparo, se hizo presente personal de Carabineros de San Miguel, los que procedieron a detener a cinco de los nueve participantes en la huida.

El herido fue enviado hacia la Posta 2 de la Asistencia Pública, en donde dejó de existir a las 7:35 horas, no obstante las atenciones médicas recibidas.

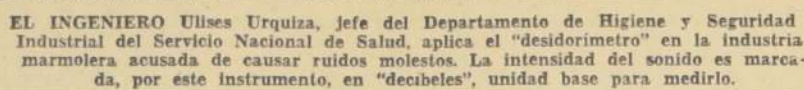
Hoy, en la tarde, serán puestos a disposición del Juzgado del Crimen de San Miguel, todas las personas detenidas.

Integrada por Claudio Blanco Galica y Ramiro Larrain Mieres—se dio golpes con evidente desventaja para el chef Larrain, el que sufría constantes caídas por efecto de los puños de su adversario. En la última caída, Larrain, exasperado por su desventaja, desenfundó un revólver y disparó sobre Blanco, hiriéndolo en la región cardíaca.

Al ruido del disparo, se hizo presente personal de Carabineros de San Miguel, los que procedieron a detener a cinco de los nueve participantes en la rifa.

El herido fue enviado hacia la Posta 2 de la Asistencia Pública, en donde dejó de existir a las 7.35 horas, no obstante las atenciones médicas recibidas.

Hoy, en la tarde, serán puestos a disposición del Juzgado del Crimen de San Miguel, todas las personas detenidas.



**ESTO SIGNIFICA A MENOS DEL COSTO. DESTACAMOS  
ALGUNAS OFERTAS DE LAS MILES QUE TENEMOS**

**LANA PARA TEJER SALDOS DE COLORES, \$ 150.- MADEJA; \$ 3.800.- EL KILO**  
**ROPA INTERIOR DE PUNTO CON PEQUEÑAS FALLAS, KILO \$ 5.000.-**

Un aterrizaje forzoso tuvo un avión fumigador en un potrero del fundo Lo Aguila, en Curacaví, ayer, a las 12.40 horas.

Carabineros de la localidad mencionada informaron que, según revelaron vecinos del lugar, el avión debió descender por fallas mecánicas y que el piloto —no se dio a conocer— salió al camino y tomó un vehículo hacia Santiago.

La policía dijo que el aparato se encontraba bajo vigilancia y que su matrícula era CC-OHAO-510. El potrero en donde quedó el avión está distante 3 kilómetros de Curacaví.

## Disfrazados de llegaron los d Congreso "Juv

Quince Ministros de Agricultura participan en las deliberaciones.— Asisten, además, el Director General de la FAO, el Secretario General de la OEA, el presidente del Banco Interamericano de Desarrollo y otras personalidades.

El 1.º de mayo se inauguró la Conferencia conjunta de la FAO y la OEA—que jamás se había realizado en América Latina, sobre los problemas agrícolas y pecuarios del continente, entra hoy en su segunda semana de deliberaciones en la ciudad de México.

Es la 11.ª Conferencia Regional de la FAO, y la 1.ª Conferencia Interamericana de Agricultura de la OEA, a la que concurren quince Minis-

En el temario de la Conferencia se incluyen todos los problemas agrarios de Latinoamérica, así como la reforma del mercado común latinoamericano, la campaña mundial contra el hambre, el aumento de la producción y la pecuaria, la industrialización, el comercio internacional de productos agropecuarios y el empleo. La Conferencia terminará sus labores el día 15 de agosto del presente.

Pintorescamente ataviados de "guajirós" de Camagüey o de Matanzas, descendieron

señor por la casaca de la escuela de un avión especialmente diseñado para el Comandante de la Aviación S. A. en la zona de Los Cerrillos, diecinueve de los represen-  
tantes chilenos que el FRAP y el Partido Comunista de Chile, el Congreso Latinoamericano de Jóvenes, en-  
cabezados por don Juan Cha-  
co Coronado. Todos hicieron  
su aparición en la pista de  
despegue, agitando los típicos  
sombreros de paja suelta  
de la isla, en medio de los  
saludos y aplausos del senador  
salvadorense Aliende.

Comandante de la nave  
aérea es el capitán cubano  
Mario Cabrera, quien mani-  
festo que el vuelo era una  
operación sin novedad y que  
el avión regresaría a Cuba en  
unos dos o tres días más.  
La Embajada cubana reservó  
un espacio en la delegación  
cubana en el Hotel Paname-  
ricano.

El resto de los delegados re-  
gresó en el vuelo 407 de LAN,

Una población de 524 casas  
edificará la CORVI en Arica

Llevará el nombre del Dr. Juan Noé, que fue quien erradicó la malaria en la zona

Una población de 524 casas —que llevará el nombre del Dr. Juan Noé— construirá la Corporación de la Vivienda

En Arica.

Para llevar adelante este proyecto, la Junta de Adelanto de Arica proyecta realizar algunos aportes financieros a la CORVI.

En Arica se ha recibido con beneplácito la decisión de la CORVI de dar el nombre del Dr. Noé a la nueva población, ya que fue ese distinguido médico quien liberó a la zona del flagelo de la malaria y asentó las bases para el futuro desenvolvimiento económico del departamento.

# Destinan 400 millones de pesos para organizar Cooperativas Pesqueras

Los señores Angel Vera y Vicente Iglesias, han sido encargados por el Ministerio de Economía para que organicen vas, con el fin de que entidades puedan continuar operando con los sistemas de préstamos a sus asociados.

los centros pesqueros que funcionarán desde Constitución al sur, como cooperativas de producción y consumo.

Dichos funcionarios que pertenecen al Departamento de Cooperativas del Ministerio de

# FERIA "E

DE LA SOCIEDAD EL TATTERSALL  
Transacciones efectuadas en el remate del sábado  
de agosto

## PRECIOS DE LAS FRUTAS

(Informaciones proporcionadas por el Departamento de Economía Agraria y Precios del Departamento de Agricultura):

Desde las 10 horas  
Entre los festivales que se  
han organizado para hoy en

varias ranchas, destaca el de "Eduardo" Castillo V. que se efectuará en el Estado Municipal de Nuñoa, desde las 19 horas, con este orden de partidos: 10 horas: los segundos equipos de los clubes inscritos: 15: primeros equipos de Unión Valermo-Halcón Negro; 16: Eduardo Castillo-Municipio; 17 horas: Juventud Larraín-Unión Valladolid.

Este último, actuará con: Bernaldes; Quilodrán, Lillo y Jelves; Arancibia v Torres; Rubio, Juan Torres, Bascuñán. Olgún v Mosquera.

|                            |    |    |          |         |            |
|----------------------------|----|----|----------|---------|------------|
| MENZANAS                   |    |    |          |         |            |
| Delanias (embalada)        | .. | .. | \$ 2,000 | a 3,800 | caja       |
| Rickard (embalada)         | .. | .. | \$ 3,000 | a 3,200 | caja       |
| Starking Del (embalada)    | .. | .. | \$ 2,500 | a 2,600 | caja       |
| King David (embalada)      | .. | .. | ..       | ..      | caja       |
| Jonathan (embalada)        | .. | .. | ..       | 500     | caja       |
| Hooove (embalada)          | .. | .. | \$ 2,800 | a 3,000 | caja       |
| Ron Buty (embalada)        | .. | .. | \$ 2,800 | a 3,200 | caja       |
| White Winter (embalada)    | .. | .. | ..       | 700     | caja       |
| Yellow New (embalada)      | .. | .. | ..       | 3,000   | caja       |
| Vesapp (embalada)          | .. | .. | ..       | 3,000   | caja       |
| Huidrobo (embalada)        | .. | .. | ..       | ..      | caja       |
| NARANIAS:                  |    |    |          |         |            |
| Chilenas                   | .. | .. | \$ 50    | a 60    | e kilo     |
| Tompson                    | .. | .. | \$ 53    | a 65    | e kilo     |
| Weahington                 | .. | .. | \$ 50    | a 65    | e e concha |
| Limonas                    | .. | .. | ..       | ..      | caja       |
| PERSA:                     |    |    |          |         |            |
| Dufere D'Hiver (embalada)  | .. | .. | \$ 3,000 | a 3,400 | caja       |
| D'Aremberg (embalada)      | .. | .. | \$ 3,000 | a 3,400 | caja       |
| P. Trumpet (embalada)      | .. | .. | \$ 3,500 | a 3,800 | caja       |
| Winter Velip (embalada)    | .. | .. | \$ 2,700 | a 3,000 | caja       |
| Winter Bartlett (embalada) | .. | .. | \$ 3,200 | a 3,300 | caja       |
| D'Anjou (embalada)         | .. | .. | ..       | ..      | caja       |



## La mayor parte de los caminos del Sur pueden ser transitados

Solo en las provincias de Valdivia, Osorno y Chiloé, hay algunos que están fuera de tránsito por reparaciones o inundaciones.— Re-seña completa del estado de la red caminera en la zona afectada por los sismos

La mayor parte de los caminos del Sur, con excepción de los caminos de la zona de Valdivia, Osorno y Chiloé, están en buen estado de tránsito. En la zona de Valdivia, Osorno y Chiloé, hay algunos caminos que están fuera de tránsito por reparaciones o inundaciones. En la zona de Valdivia, Osorno y Chiloé, hay algunos caminos que están fuera de tránsito por reparaciones o inundaciones.

altos, con dificultades y remodelados. Camino Purranque al Límite, tránsito con dificultades. Camino Río Negro-Purranque, por Osorno, con dificultades de tránsito, por reparaciones. Camino Río Negro al Límite, por Regualda, destruido en una extensión de 5 kms. en el sector Crucero Riachuelo; el resto, bueno. Camino Osorno-Puerto Octay-Quilanco-Límite, habilitado en el sector Corte Alto a Puerto Octay, entre los kms. 30 y 53. Del km 54 al 62, destruido. Se está habilitando el Camino Internacional por Pérez Rosales, para comunicarse con Puerto Varas. Camino Osorno-Puyehue, transitable, en buen estado. El resto de los caminos principales, en buen estado.

**LLANQUIHUE**  
La totalidad de la red vital

de la provincia, con la única excepción del Camino Ensenada a Petrohué, que está cortado, es transitable en toda su longitud.



ROBERTO KUPFER, Director del Centro de Formación de Profesores de la Universidad de Chile, participó en la capital bonaerense.

## Nueva designación recibió Encargado de Negocios peruano

A fines de mes abandonará Chile el Ministro Consejero y actual Encargado de Negocios del Perú, Alberto Wagner de Reyna.

En fuentes allegadas a la Cancillería se informó que una comunicación en tal sentido había enviado el sábado a la Cancillería el diplomático peruano, quien ha sido designado por su Gobierno para un nuevo cargo diplomático.

Wagner de Reyna reemplaza actualmente en sus funciones al ex Embajador Enrique Goytisolo Bolognesi, quien fuera también llamado por la Cancillería de Lima, después de cumplir seis años frente a su misión en Chile.

## Estudiarán utilización de los sedimentos de las inundaciones

Se trata de aprovecharlos con fines agrícolas o de eliminarlos en caso contrario.— Hay de 25.000 a 30.000 hectáreas cubiertas con los fangos dejados por el río San Pedro al desbordarse el Riñihue

Un grupo de destacados expertos, que viaja hoy al sur, estudiará, en el terreno mismo, los efectos causados por la capa de sedimentos depositados por el río San Pedro a raíz del desagüe del lago Riñihue, en la zona agrícola afectada por la inundación.

El informe que ellos elaborarán servirá de base para la adopción de aquellas medidas que sean necesarias, a fin de dar solución a los problemas planteados por la inundación, en esa región agrícola, que comprende un área aproximada de 25.000 a 30.000 hectáreas.

La Comisión de Expertos está integrada por los ingenieros agrónomos del Ministerio de Agricultura, señores Luciano Dubart B., quien se especializó en drenajes y riego, en la Universidad de California, Estados Unidos; Guillermo Muñoz T., especialista en Agrología, y el ingeniero agrónomo de la CORFO, señor Sergio Alcayaga C., titulado como especialista en suelos en la Universidad de Cornell, en Estados Unidos.

El informe de este grupo de expertos servirá de pauta al Servicio de Equipos Agrícolas Mecanizados, SEAM, para orientar la acción que deberá desarrollarse en la región.

## REINA JULIANA DE HOLANDA OFRECIO RECONSTRUIR UNA CIUDAD DEL SUR

En fuentes oficiales se supo que el Gobierno de S. M. la Reina Juliana, de Holanda, ha iniciado gestiones con el Gobierno de Chile, para reconstruir una ciudad en el sur de Chile, la que sería típicamente holandesa.

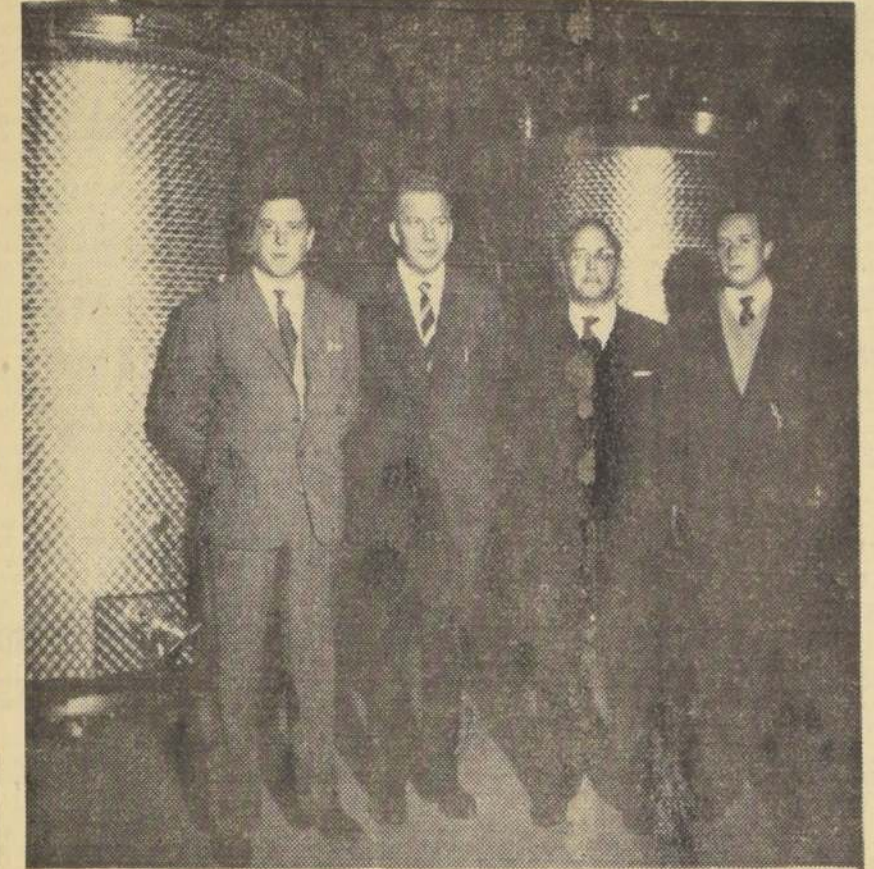
El grupo de expertos efectuará en Valdivia, en la zona hidrográfica del río San Pedro, un reconocimiento detallado de las características de los sedimentos acumulados, a fin de ver la posibilidad de su utilización en la agricultura.

## Divulgación radial de Caritas-Chile

Durante el transcurso de la presente semana el Departamento de Radio de Caritas-Chile ofrecerá una serie de interesantes programas relacionados con la marcha de la entidad benéfica.

El horario y emisoras con los referidos programas son los siguientes: Hoy lunes: Radio La Reina, a las 12.30 horas. Martes: Radio del Pacífico, 16 horas, y Radio Balma, 16.45 horas. Miércoles: Radio Cruz del Sur, 8 horas. Viernes: Radio Nuevo Mundo, 19.15 horas. Sábado: Radio Chilena, 18.20 horas; Radio Santiago, 17 horas, y Radio Magallanes, 11.50 horas.

## Experto Danés en Industria de Productos Lácteos Instala Nueva Fábrica Pac-Cervinia



Acaba de llegar a nuestra capital el Sr. Hans Kjaer, procedente de Dinamarca, ingeniero contratado por PAC-CERVINIA, para supervisar los últimos detalles en la instalación y montaje de toda la maquinaria de la nueva y moderna fábrica que esta industria está pronta a inaugurar. El Sr. Kjaer cambió impresiones con altos jefes de la firma, mostrándose muy favorablemente impresionado por la eficiencia y exactitud con que los técnicos nacionales han seguido las instrucciones de los

## MODIFICAN EL TRANSITO EN LA PLAZA BAQUEDANO

Se aplicará desde mañana martes

A raíz de estudios efectuados por el Prefecto del Tránsito, comandante Carlos Díaz de la Barra, y los señores Guillermo Wormald del Río, Alejandro Ríos Mackenna y Jorge Taulis Bravo, se ha acordado establecer las siguientes modificaciones de tránsito en el sector de la Plaza Baquedano, las que se aplicarán a partir desde mañana.

1) De 7.30 a 9.30 y de 14.30 a 16 horas, se suprime el tránsito de poniente a oriente por la Avenida Costanera, en el sector comprendido entre el Puente Pio Nono y el Monumento al Presidente Balmaceda, a cuyo efecto los vehículos que suben por Merced deberán doblar a esas horas por Irene Morales, y

2) Se cambia en el mismo sector, el recorrido de los autobuses que suben por Merced, los que a toda hora entrarán por Irene Morales a la Alameda Bernardo O'Higgins, para seguir por esta al Circulo de Plaza Baquedano y continuarán su recorrido habitual.

## Hoy finaliza la XIII Convención de Secundarios

Hoy finaliza la Décimotercera Convención de Estudiantes Secundarios, convocada para analizar los programas y reformas a realizarse para beneficio del estudiantado secundario.

Integran la directiva representantes de los Liceos de Hombres y Niñas de la capital. Ayer sesionaron todo el día las comisiones de trabajo, y hoy informarán de su labor y acuerdos. Posteriormente se realizará la elección del nuevo Ejecutivo para el período 1960-1961, en base de los acuerdos tomados en esta Convención.

## Jurado holandés y norteamericano en Exposición Ganadera

A través de las organizaciones congéneres respectivas, la Sociedad Nacional de Agricultura ha asegurado la visita a Chile de expertos de Holanda y Estados Unidos para que actúen de jurados en la selección de los animales del ganado holandés-europeo, y porcinos holandeses-americanos, que se exhibirán en la 90a. Exposición Nacional de Ganadería e Industrias Agrícolas de la Quinta Normal, que se celebrará entre el 8 y el 23 de octubre próximo.

Hasta el 25 del presente mes permanecerá abierta la recepción de inscripciones de ganado. La comisión de la SNA ha decidido ofrecer este año la oportunidad de presenciar al público la selección de los animales y la forma de discernir los premios, para lo cual la labor del jurado se hará al día siguiente de la apertura de la Exposición.

### Bolígrafo T-Ball de Parker

... escribe suavemente, aun donde otros bolígrafos fallan por completo!

tarjetas postales

fotografías

cheques

papel satinado...

escribe hasta sobre puntos grasos o engomados!

Es la Calidad Parker Que Hace la Diferencia

## curso de radio

PRACTICO SOLAMENTE

**ICE SAN MARTIN 457**

CLASES EL 23 AGOSTO

- CONSTRUCCION DE RECEPTORES DE TODO TIPO
- AMPLIFICADORES Y SINTONIZADORES DE ALTA FIDELIDAD
- REPARACION DE TODA CLASE DE EQUIPOS ELECTRONICOS
- FACILITAMOS INSTRUMENTAL Y HERRAMIENTAS MIENTRAS APRENDE
- AJUSTE Y MEDICIONES

**MATRICULA ABIERTA**

## Las asombrosas posibilidades de esta nueva máquina Superautomática BORLETTI

FABRICACION ITALIANA.

- CORTAHILO INCORPORADO. DISPOSITIVO QUE LES HARA GANAR TIEMPO Y AHORRAR EL 20% DE HILO.
- MARCHA ATRAS INSTANTANEA.
- EL AGRUPIAMIENTO DE LOS MANDOS LES PERMITE MANEJAR TODOS LOS DISPOSITIVOS INCLUSO CON LOS OJOS CERRADOS Y SIN QUE LA MANO SE CANSE.
- PIDA UNA DEMOSTRACION SIN COMPROMISO.
- CUATRO MAQUINAS EN UNA SOLA. COSTURA RECTA ZIG-ZAG BORDADO AUTOMATICO Y SUPER-AUTOMATICO.
- MILLARES DE DISTINTOS BORDADOS CON LOS SUPERDISCOS EN DOTACION.

Importadores exclusivos

**ALBERTO AVAYU Y CIA. S.A.C.**

SAN ANTONIO 220 OF. 102

FONO 35929 SANTIAGO

Valparaíso

Importadores exclusivos

**ANIBAL PINTO 531**

Concepción

## Bolígrafo T-Ball de Parker

UN PRODUCTO DE THE PARKER PEN COMPANY

Esta superioridad de funcionamiento cuesta un poco más al principio, pero a la larga resulta más práctica por el servicio que da! La punta de textura porosa, exclusiva de Parker, proporciona una escritura segura.

En todos los ramos de la escritura... sobre todas las superficies normales, el Bolígrafo Parker T-BALL escribe infaliblemente! Esto es porque la superficie porosa del punto T-BALL hace firme contacto con el papel... no falla sobre superficies difíciles como otros lo hacen... produciendo una línea pareja, sin descolorizaciones. La porosidad de la bola del T-BALL permite que la tinta fluya por dentro y alrededor de ella, manteniéndola siempre lista para escribir tan pronto toque el papel.



## Ciudad de Brasilia se llamará plaza de Población Alessandri

Junta de Vecinos aborda solución de los problemas del sector

El nombre de "Ciudad de Brasilia" darán a la plaza que se levantará en la Población "Presidente Alessandri", ubicada en los límites de la comuna de Santiago con la de Maipú, como un homenaje a ese país, que ha prestado gran ayuda al nuestro en estos momentos de tragedia. Esta plaza, que está pronto a terminarse, se levantó en un sitio erizado de esa población y ha sido una de las conquistas alcanzadas en su labor de progreso del sector por la Junta de Vecinos.

Fuera de esta obra, se encuentra en estudio con la Municipalidad de Maipú para que esta población cuente pronto con una plaza de juegos infantiles, como también se gestiona la ubicación de una Tenencia o Retén de Carabineros para la seguridad de más de 5 mil pobladores que viven en ella.

Otros de los problemas que está abordando la directiva de la Junta de Vecinos es el de la locomoción colectiva: la pavimentación y el saneamiento del sector, mediante el reubicamiento con escombros del botadero de basuras de Los Nogales.

## Los OBREROS describen

Hágase usted mismo nuestro corresponsal, enviándonos una información detallada de cuanto ocurre en su fábrica, en su gremio o en su sindicato. En las notas puede indicarnos la actividad deportiva, gremial o social que despliegan sus compañeros de labores y los de otras industrias o entidades congéneres. Las colaboraciones serán premiadas por la NACIÓN, como un estímulo para los corresponsales obreros que mejor expongan las inquietudes y las actividades que se desarrollan en sus industrias, fábricas y gremios.

### ANIVERSARIO DE "EL RANCAGUINO"

RANCAGUA.— Hoy lunes 15 de agosto celebra sus 45 años de vida el diario local "El Rancaguino", que fuera fundado el mismo día del año 1915 con el nombre de "La Semana".

El año pasado, a mediados de enero, este diario debió lamentar la pérdida irremediable de su fundador, propietario, Miguel González Navarro, quien, como se recuerda, fue el fundador de este periódico. Ese día ya había salido su diario, por cuanto eran más o menos las 9 de la noche y se encontraba en sus oficinas, cuando fue atacado mortalmente e incendiado el edificio de su imprenta.

En el lugar donde se hallaban los talleres y donde nuevamente estarán, ya que están muy adelantados los trabajos metalúrgicos, se inaugurará un busto a su memoria en la mañana de hoy.

Pese a lo que creyeron muchos, el diario no desapareció, y así como el día de la muerte de su fundador, así en la tarde siguiente por las calles de Rancagua se oyó el vocero de "El Rancaguino". Consistió en una hoja en que se aludía a lo sucedido la noche anterior. A toda columna decía: "Aquí estamos". Más que nada fue una salida simbólica, en que se veía la intención de mantener a toda costa la circulación del diario, por parte de su actual director y propietario, Héctor González Valenzuela.

Con motivo de este nuevo aniversario, se editó un número extraordinario, en el cual colaboraron conocidos escritores, tales como Gonzalo Drago, Raúl González Labbé y muchos otros.

Es de desear que "El Rancaguino" continúe por la senda del progreso, y que cada día que viene sea dedicado a la feliz tarea de mejorando más y más, porque Rancagua será en definitiva la que ganará con ello. — (BLISTER, Corresponsal.)



**HORA DE ALMUERZO.**— Es la hora de almuerzo y los niños del Jardín Infantil de la Población "Rosita Renard" de Santiago ocupan el amplio comedor, donde les es servido el almuerzo que consiste en sopa de carne con chuchoca y un segundo plato de tallarines con carne y un postre. En la mañana, a las 9.30 horas, recibieron su taza de leche con pan y durante las horas siguientes concurren a las clases parvularias que les imparten profesoras tituladas en este tipo de enseñanza. Después tendrán una media hora de reposo para seguir con el programa de actividades del día, y a las 16.30 horas recibir otra taza de leche con pan y regresar a sus casas. En el grabado, nuestro reportero gráfico, Muñoz Armijo, captó la escena de dos encargadas de su cuidado dando de comer a los pequeños. En primer plano, Hilda Franco, que hace la práctica de la Escuela de Enfermería, de la Universidad de Chile, en ese plantel, le da de comer a Emma, una de las pequeñas, mientras ella quiere dar vuelta su cabeza para mirar al lente. Más allá, María Concepción Luque Sánchez, educadora de párvulos de la Universidad de Chile, cumple igual misión con Juanita.

## Obreros de mina "La Patagua" ayer marcharon a La Ligua

Garantizados por el Gobierno, a las 6.30 horas de ayer, los mineros de "La Patagua", acompañados de sus mujeres e hijos, iniciaron la marcha hasta La Ligua, a través de los cerros, para realizar en la plaza de esa localidad un mitin público, para protestar por la no solución de su huelga.

Aprovecharon esta marcha algunos parlamentarios de izquierda, especialmente comunistas, para encabezar el desfile y en el cruce de Cuadros

se le unieron los trabajadores de Cerro Negro, Petorca y Cabildo, de acuerdo a lo informado por Carabineros. La marcha hasta La Ligua se terminó en vehículos motorizados.

## TABLAS FIJARON LAS JUNTAS DE CONCILIACION

Las Juntas Permanentes de Conciliación y Especiales, fijaron ayer las tablas de los asuntos que tratarán en la semana comprendida entre el 16 al 20 del presente mes. Las materias a tratar por ambas Juntas son las siguientes:

### JUNTAS ESPECIALES: CONSTRUCCION

Martes 16 de agosto: 15 horas: Obreros con Depto. de Urbanización de OO. MM. y P.P. 15.10: Obreros con Rafael Arancibia. 15.20: Obreros con Olegario Ubilla. 15.30: Obreros con Ricardo Ramírez. 15.40: Obreros con Franchini y Angelini y Cia. Ltda. (P. O.). 15.50: Obreros con Empresas Constructora Franco Ltda. 16: Obreros con Edico Ltda. 16.10: Obreros con Soc. Constructora Buñes. 16.20: Areneros con Carlos Guillermo. 16.30: Areneros con Armando Nuñez. 16.40: Areneros con Juan Pérez. 16.50: Obreros con Ricardo Ramírez.

### METALURGICA

Martes 16 de agosto: 18 horas: Sind. Ind. con Angel Sartori.

### TEXTIL

Jueves 18 de agosto: 17 horas: Obreros con Sonetex. 17.05: Sind. Ind. con Carlos Luraschi y Cia. 17.15: Sind. Ind. con Zar-Zar y Cia. 17.20: Obreros con Ricardo Strobel. 17.25: Obreros con Juan Ananías. 17.30: Obreros con Estefan y Cia. 17.35: Obreros con Textil Arauco. 17.40: Obreros con Barrios Viguera. 17.50: Obreros con Gabriel Parham. 17.55: Obreros con Carlos Motta. 18.00: Obreros con Chehadey y Cia. 18.05: Sind. Ind. con Teufik Valech.

### JUNTA PERMANENTE:

Martes, 16 de agosto de 1960 18 horas: Sind. Ind. con Embotelladora Andina. Miércoles, 17 de agosto de 1960. 17.30 horas: Sind. Ind. con Sigma Donoso. 17.35: Obreros del Calzado con Villalobos e Hijo. 17.40: Obreros con Mina La Africana. 17.45: Obreros con Pablo Setz. Concesión de Aseo de Buses de la E. T. C. del F. Depósito Lo Videla. 18: Sind. Ind. con Hotel Claridge. Roberto Rebori. Viernes, 19 de agosto de 1960. 17.30 horas: Obreros del Calzado con Oscar Serrano. Quirós. 17.35: Sind. Prof. de Obreros Subproductos del Maderero, con Roberto Muñoz. 17.40: Sind. Prof. de Obreros Subproductos del Maderero, con Ana Ahumada. 17.45: Empleados con Empresa de Transportes "Cinta Azul Ltda." con Mario Donoso Colla. 17.50: Empleados con Ernesto Solé Centeno. Transportes Bibbo-Lo Franco. 18 horas: Obreros con Panadería San Andrés, C. Martínez.

## AYUDA AL OBRERO Y SU FAMILIA:

## Fundación de Viviendas y Asistencia Social cumple con éxito su función

Proporciona viviendas y rehabilita socialmente a familias de bajo ingreso. — Actual administración mereció elogios del Tercer en Viviendas del Punto Cuarto. — Ancianos contarán con un tipo especial de viviendas

La función legal de la Fundación de Viviendas y Asistencia Social, es proporcionar viviendas y rehabilitar familias de los grupos de más bajo ingreso. Además de planificar, construir, administrar y mantener las unidades habitacionales, realiza un programa de educación social y económica

Al referirse a que la Fundación fue objeto de un detenido estudio, ya que está realizando un programa gubernamental de arriendos especialmente adecuados a las necesidades del país, manifiesta que "bajo la actual administración, su enfoque es sano y prudente. Maneja su programa en forma ordenada y eficiente, lo que se traduce en producción de viviendas inteligentemente planificadas y económicamente construidas y en plazos que compiten con lo mejor que he visto en Chile."

**VIVIENDAS SOLIDAS.**— La totalidad de las viviendas construidas por la FVAS, son de material sólido y todas planificadas de acuerdo a las necesidades que van a servir. En tal forma, ha sido construida la Población "Rebeca Matte", detrás del Estadio Nacional, en la comuna de Maipú, que ha sido entregada a 468 familias con cerca de 3.500 personas, entre adultos y niños.

Esta población, además, cuenta con 7 locales comerciales, uno de ellos destinado a "Botica"; Jardín Infantil, Servicio de Asistencia Social y Centro de Madres.

**LABOR SOCIAL.**— Pero, la labor social del FVAS, no se encuentra únicamente en algunas poblaciones, sino que por el contrario, la actual administración desea y hace esfuerzos, por que llegue a todas las familias que están ocupando las viviendas por ellas proporcionadas. Con ello obtiene dos objetivos bien definidos: la educación de la familia de bajo ingreso, para el mejor aprovechamiento de sus economías y que, sepan cuidar la casa donde viven, con lo cual se obtiene la prolongación de tiempo útil de la vivienda.

En los momentos de nuestra visita, una representación de títeres, realizada por las mismas educadoras.

**CENTRO DE MADRES.**— A cargo de la profesora de costura, Marta Parra, funciona el Centro de Madres, donde ellas aprenden a confeccionar y coser sus propias ropas. Además, bajo su vigilancia, ejecutan trabajos encomendados por la Cruz Roja, y otras instituciones de beneficencia. En los momentos de llegar "La Nación", participaban en las 27 madres que confeccionaban camisas encomendadas por la Cruz Roja, para ser enviadas a los damnificados de la zona sur.

**DISPENSARIO.**— En el edificio sanitario, pese a que los futuros programas del FVAS, que estas poblaciones sean atendidas por el SNS,

DE VALPARAISO DICEN QUE DEJO

DE EXISTIR PLANTA "B" DEL SNS

Con referencia a la reorganización de la Asociación de Empleados de la Planta "B", del Servicio Nacional de Salud, ha llegado a nuestro poder un desmentido a la información aparecida en el diario "La Unión" de Valparaíso.

En dicha comunicación se manifiesta que dicha planta desapareció con el DFL No 72, del 1.º de febrero del presente año, y los funcionarios que pertenecían a ella pasaron a ser fiscales, conservando su régimen de previsión actual.

Además, que la mayoría de los funcionarios que pertenecían a la Planta "B" de Valparaíso, se han repudiado siempre y repudia a la directiva nacional de Emilia Labra y las personas que aparecen integrando la comisión reorganizadora jamás han hecho nada en beneficio de sus compañeros de la ex Planta "B" del servicio.

## CAMPESINOS TENDRAN PRIMERA CONVENCION EN SAN FERNANDO

Será durante los primeros días del mes próximo

Con gran actividad se está preparando la Primera Convención de la Unión de Campesinos Cristianos, que se llevará a efecto en la ciudad de San Fernando durante los días 2, 3 y 4 de septiembre próximo, con participación de todas partes del país, pero en especial, de la zona central agrícola, por lo cual se escogió esta ciudad como sede.

## TEMA CENTRAL REFORMA AGRARIA

Uno de los temas principales de la Convención será el referente a la Reforma Agraria, a través de la cual se procurará que los campesinos formulen cuáles son sus aspiraciones sobre este punto y qué es lo que ellos tienen bajo este concepto.

Otros de los temas básicos serán los derechos del campesino y el cooperativismo, y también, el salario, sobre los cuales serán los propios campesinos que se pronunciarán.

## AYUDA AL CAMPESINO

En estos momentos en que el Gobierno está interesado en dar un impulso a la producción agrícola —manifiestan los dirigentes de la Unión de Campesinos—, queremos que el problema del trabajador agrícola sea abordado paralelamente. Al aumentar las explotaciones agrícolas, necesariamente deberá disminuir el éxodo del campesinado a las ciudades, pero, además, una situación que les eleve su standard de vida.

## NO HUBO ACUERDO EN SEDYLAN: LA HUELGA SIGUE

Su segundo día de huelga legal cumplieron ayer los obreros de la fábrica "Sedylan", de esta ciudad, al no haberse alcanzado un acuerdo entre la empresa y los trabajadores, a raíz de las peticiones sobre aumento de salarios, que esta empresa presentara a la firma, en el último día.

La huelga fue aprobada por los obreros en una votación realizada el jueves último, ante la mediación de la Junta de Conciliación y Especiales de la provincia de Valparaíso.

Ayer mismo, las autoridades iniciaron gestiones destinadas a buscar solución a este conflicto, y fue así como el secretario del Trabajo, Pedro Montero, celebró, mañana, una extensa entrevista con representantes de la firma y con la directiva de la industria textil, en esta oportunidad, y se guirán en los próximos días.

La huelga de los obreros "Sedylan", que afecta a operarios, entre otros, mujeres, aparece como la más importante de las que existen, por ahora, en el país. En efecto, los obreros, proporcionalmente por los efectos del Trabajo y de las comunicaciones de Campesinos, dan cuenta de una huelga de sólo 8 huelgas en el territorio, que afectan a poco más de 900 obreros.

## CASA PARA ANCIANOS

La Fundación de Viviendas y Asistencia Social extiende su labor hasta proporcionar casa a los ancianos que se encuentran solos en el mundo. Con este objetivo, ha comenzado por construir un grupo de casitas de un dormitorio, que puede albergar a un matrimonio o una persona sola, con su respectiva cocina y baño, para que en ella terminen los días que le quedan. En el cuarto sector de la Población "Quinta Bella", en la comuna de Conchalí, que cuenta con una Escuela de Artes y Oficios, locales comerciales, escuela, servicios asistenciales, y una Escuela de Administración y Asistencia Social, que serán prontamente entregadas a las personas en estas condiciones que hayan sido seleccionadas por sus antecedentes. En la fotografía tomada por Enrique Muñoz Armijo, se ve el frontis de siete de estas viviendas.

## El gato hace "miau" ... la Polla hace MILLONARIOS



sáquese los 120 mil escudos

AGOSTO 21 1960

ENTERO Eº 10,00 -- VIGESIMO Eº 0,50

Polla

BANDERA 24 - 10º PISO

Sintonice con Radio Sociedad Nacional de Minería C. B. 106 para oír los Boletines con los resultados del Sorteo, a las 8, 9, 10, 11 y 12 horas.

Agente General de Propaganda: Rosa Valdés de Contin

## LLAMASE A CONCURSO DE ANTECEDENTES Y OPOSICION

Para llenar una plaza de abogado en la Dirección del Servicio del Registro Civil e Identificación, con grado 1.º, de la Planta Profesional, con renta mensual de Eº 241,50.

REQUISITOS: los generales de Ingreso, conforme al Título I, párrafo 2.º del Estatuto Administrativo, y título de Abogado.

ACTIVE SUS NEGOCIOS AVISANDO EN LA NACION











EL HOGAR Y LA MUJER.—  
**PARA LA JOVEN MAMA**

**COSAS QUE CONVIENEN AL BEBE.**— Aire puro. El cuarto en que duerme el niño debe tener luz directa y buena ventilación. Deberá mantenerse una ventana abierta, aún durante la noche en verano, y entreabierta en tiempo frío. A los quince días, ya puede iniciar sus paseos diarios. Aunque el tiempo sea muy frío, jamás debe taparse la cara del niño, pues esto dificulta o molesta su respiración.

**CUIDADO EN EL PESO.**— El peso es un índice bastante exacto de la buena marcha del desarrollo infantil. El niño debe aumentar constantemente algunos gramos por semana; si éste progreso se interrumpe sin causa aparente, conviene consultar al médico, ya que esto puede ser reflejo de algún trastorno orgánico.

**LA DENTICIÓN.**— Los primeros dientes en aparecer son los incisivos medianos inferiores, que nacen del 6.º al 7.º mes; los siguen los medianos y los laterales superiores, del 9.º al 11.º mes. Al final del primer año o, a lo sumo, a los 14 meses, el niño tiene ya los ocho incisivos.

**ALIMENTACION.**— Durante los seis primeros meses, el alimento, por excelencia, es la leche materna. Esta contiene los mejores elementos, en proporción correcta, para lograr el desarrollo normal del niño. Esta leche es la única siempre libre de infección, de temperatura igual y de composición inalterable. La madre debe procurar siempre amamantar a su hijo el mayor tiempo posible. En caso de ser débil o la leche pobre, piense antes en mejorar su dieta que en una posible alimentación artificial.

Y si esto último no puede evi-

DISCOS IMPORTADOS PARA VITRINAS



**BRIOLUZ**  
COMPANIA 1384-TEL 84043

**DESPEDIDA A SALVADOR don Salvador Reyes, con mo-**  
REYES.— La Comisión Na- REYES.— La Comisión Na- REYES.— La Comisión Na-  
cional de la UNESCO ofreció tivo de su viaje a Grecia co- tivo de su viaje a Grecia co- tivo de su viaje a Grecia co-  
un almuerzo de despedida a mo Representante Diplomático mo Representante Diplomático mo Representante Diplomático  
a de Chile ante ese país.

**CENTRAL STORE**  
ESTADO 71

OFRECE a los "AMIGOS DE CALLES- TADO" mantener hasta fines de mes, los siguientes precios:

|                                    |        |
|------------------------------------|--------|
| TE JAVA, cualquier cantidad, kilo  | \$ 600 |
| SALMON, el tarro ... ..            | 250    |
| ACEITE Oliva "Carmen", litro a ... | 800    |
| POROTOS "Tórtola", el kilo a ...   | 280    |

71 — E S T A D O — 71

**A LOS COMPRADORES DE RELOJES ACRON**

Ante la aparición en el comercio de una burda falsificación de los afamados Relojes Acon, sus Distribuidores Exclusivos para Chile desean advertir al público que deberá exigir este Certificado de Garantía en cada compra.

LA VOGUE LTDA. se complace en aclarar cualquier duda acerca de la legitimidad de su reloj, haya sido vendido con o sin este Certificado.

**La Vogue Ltda.**  
Argomedo 302 — Santiago

CERTIFICADO DE GARANTIA

**ACRON**

ES LEYENDADO y de otros catálogos

La Vogue Ltda.



**Lecaros Vergara - Valdés Guilisasti.**

La señora Carmen Luz Valdés Guilisasti, cuyo matrimonio se celebró ayer tarde, ante numerosa y selecta concurrencia, en la Iglesia de los Reverendos Padres Franceses.

La novia, el Sr. Deifilio Arrau Becerra y señora Olga Merino de Arrau. Serán padrinos de la novia, el Sr. Gustavo Urzúa Villalobos y señora Lucía Merino de Urzúa.

La novia, el Sr. Deifilio Arrau Becerra y señora Olga Merino de Arrau. Serán padrinos de la novia, el Sr. Gustavo Urzúa Villalobos y señora Lucía Merino de Urzúa.

**Matrimonio Urzúa Merino-**  
Matrau Merino.-

La novia, el Sr. Deifilio Arrau Becerra y señora Olga Merino de Arrau. Serán padrinos de la novia, el Sr. Gustavo Urzúa Villalobos y señora Lucía Merino de Urzúa.

**Guide su Hígado tomando Té Monte Santo**

sabor muy agradable! en la mañana... en el almuerzo... en la comida... tome Ud.

**Té Monte Santo**  
Pídale en su Farmacia

**CHEQUES LETRAS**

Cobramos sin gastos para el cliente. Abogados especializados.

**AGUSTINAS 1350, Oficina 680**

**EN LA REINA**

TRES PARCELITAS DE 4.500 m2.

Ubicadas a la calle Alvaro Casanova (junto a Palacio), maravillosa vista, agua potable, luz eléctrica, pavimento de concreto y agua de regadío.

**Precio de cada UNA: \$ 4.000**

Facilidad de pago.

**CARLOS OSSANDON G.**  
SEC. CHACRAS Y FUNDOS  
NUEVA YORK 25

**GRAN DEPOSITO DE LANA**

LANA PAMELA GRUESA LINDOS 40 Grs. \$ 280.00

LANA REAL IN TODOS LOS COLORES \$ 160.00 Madejon

LANABEL DE 3-4 y 5 HEBRAS \$ 270.00 Madejon

LANA GRUESA 100% LANA \$ 5.200 kilo

**casasamur**  
PUENTE 540 LOCAL 1044 interior

**ZENITH**

funciona donde otros fallan

Modelo «ROYAL 500 E» de bolsillo, con 8 transistores más 1 diodo y 1 termistor

Modelo «ROYAL 755» con 8 transistores más 1 diodo y 1 termistor

Modelo «ROYAL 710» portátil, con 7 transistores más 1 diodo y 1 termistor

**3 nuevos modelos**

a transistores incorporados a la LINEA ZENITH

La extraordinaria sensibilidad, el excepcional alcance y la calidad de los nuevos parlantes ZENITH, cimentan una vez más el prestigio y la preferencia que goza ZENITH en el mundo entero.

Los radios ZENITH se fabrican exclusivamente con materiales seleccionados y sometidos a rigurosos controles técnicos.

- \* RECEPCION EXTRAORDINARIA 4 veces más sensible que otros receptores portátiles a transistores
- \* ANTENA WAVEMAGNET de Ferrita, extra sensible, exclusiva de ZENITH
- \* TRANSISTOR TETRODICO para amplificación de Radio Frecuencia. Asombrosa sensibilidad y selectividad
- \* SINTONIZACION A VERNIER Modalidad presente sólo en receptores de gran categoría, para una exacta sintonización de cada emisora
- \* PILAS ORIGINALES ZENITH de alto rendimiento y larga duración
- \* EN CADA RECEPTOR ZENITH todos los transistores se pueden sacar y poner sin necesidad de soldar porque son equipados con sus bases correspondientes

Pida una demostración a su distribuidor

**ZENITH**

Respaldo por casi medio siglo a la vanguardia de radiónica exclusivamente







## SIGUEN LUCHAS ENTRE LAS TRIBUS DEL CONGO

LEOPOLDVILLE, 14 (UPI). Por Ray M... El Secretario General de la Nación... hacia la base... de Katanga, después de haber... de Katanga, Moise... a las 3.20... (15) 15.00.

El Secretario General no tenía interés, según se informó, en ver en el aeropuerto al Primer Ministro Tshombe. Sin embargo, éste insistió en des... y llegó tarde, 20 minutos después de detenerse en el aeropuerto el automóvil de Hammarskjöld.

El Secretario General se mantuvo con los brazos cruzados cuando, después de llegar el automóvil del Primer Ministro, éste salió de él junto con su Ministro de Interior, Godfried Munongo, para despedirse.

Una fría sonrisa le cruzó por el rostro cuando los dos hombres se le acercaron. Tshombe dijo a Hammarskjöld que le deseaba buen viaje y luego se echó a un lado para que el Secretario General se dirigiera hacia el avión. Un corresponsal de la United Press International se acercó a Hammarskjöld para preguntarle si tenía alguna declaración que hacer.

Hammarskjöld dijo bruscamente que no tenía nada que decir y los guardias armados de las Naciones Unidas hicieron alejarse al periodista.

ta tarde apresuradamente a la cercana ciudad minera de Jadoville para tratar de poner fin a una lucha que había estallado entre miembros de tribus distintas.

Por lo menos dos personas murieron en la lucha, que comenzó ayer y durante la cual la policía de Katanga y belga abrieron fuego contra los revoltosos.

Las Naciones Unidas enviarán a esta ciudad mañana tropas marroquíes, malíes y suecas. Se espera que pasado mañana lleguen tropas etíopes en avión, directamente desde Addis Abeba.

Después se supo que el incidente de Jadoville tuvo lugar al rodear un grupo de partidarios del Balubakat (enemigos acérrimos de Tshombe) un jeep de la Gendarmería de la ciudad.

Los funcionarios dijeron que los gendarmes se vieron obligados a hacer fuego porque la multitud se les acercó en forma amenazadora.

El incidente tuvo lugar ayer y desde entonces ha reinado la calma. Un total de 30 soldados suecos fueron enviados a Jadoville.

Otro incidente, pero éste infortunio, tuvo lugar en Elisabethville este mañana frente al edificio en que se encontraba Hammarskjöld. Un grupo de personas realizó una manifestación ante la casa en favor del Congo unido, de Hammarskjöld y de las Naciones Unidas.

La policía los dispersó con bombas de gases lacrimógenos.

En el aeropuerto, una vez que salió el Secretario General, el grupo de gente que se había reunido allí, gritó: "Viva la República de Katanga", "Viva Tshombe".

## Pasará sobre Moscú el satélite "Eco I"

WASHINGTON, 14 (UPI).— El nuevo satélite norteamericano "Eco I", pasará sobre Moscú en las primeras horas del martes próximo.

La Dirección Nacional de Aeronáutica y el espacio informó que el enorme globo pasará sobre Moscú a la 1.18 A. M., hora de Moscú, en dirección de norte a sur.

El Presidente Eisenhower ya dijo que cualquier nación, incluyendo Rusia, podrá usar el satélite, que tiene la altura de un edificio de diez pisos, para realizar los experimentos que considere convenientes en materia de comunicaciones.

Los norteamericanos ya han hecho dos experimentos de esa clase con el globo. El primero, fue una conversación telefónica de costa a costa hecha, por primera vez, por la vía de un satélite. El segundo, ha sido la transmisión de mensajes radiales de un lado al otro del país haciendo rebotar las señales en el globo.

El "Eco I", completa una vuelta al mundo cada dos horas, a una altura media de unos 1.600 kilómetros. En los próximos dos días pasará sobre numerosas capitales del mundo, incluyendo Santiago de Chile, Seúl, Nueva Delhi y Tokio.

## ECONOMICE AVISANDO EN "LA NACION"

## AUMENTA EL PODER DE LUMUMBA EN EL CONGO

LEOPOLDVILLE, 14 (UPI).— El Primer Ministro, Patrice Lumumba, vio hoy fortalecido su control político sobre el Congo, después que el inquieto Partido Abako suspendió una importante reunión y el Presidente Joseph Kasavubu, exhortó a todos los congoleses a unirse en torno del Gabinete Central de Lumumba.

La decisión de suspender el Congreso, convocado en Thysville, a 125 kilómetros al sur de Leopoldville, fue tomada luego de consultas efectuadas entre Lumumba y Kasavubu, que es el jefe del Partido.

Los delegados se congregaron en Thysville—donde hace cinco semanas estalló la revuelta de la fuerza pública— con el objeto

de atacar enérgicamente a Lumumba por su movimiento de centralización del poder.

Kasavubu presionó al sector turbulento del partido para que suspendiese el Congreso y ordenase a los delegados que se descomentaran.

Además, Kasavubu habló anoche por radio exhortando a todos los ciudadanos a obedecer las instrucciones del Gobierno Central que encabeza Lumumba.

Se supone que el sometimiento del Partido Abako a Lumumba fortalecerá a éste cuando, en el transcurso de este mes, comparezca ante el Parlamento para debatir su programa de Gobierno y los actuales acontecimientos.

Lumumba prosigue moviéndose para acrecentar su estatura en el terreno de la política internacional. El estadista congoleño espera surgir como figura principal del movimiento panafriicano, luego de la "conferencia" de Gubernantes africanos que ha convocado para realizar en Leopoldville el 25 de agosto al 1º de septiembre.

Entretanto, incidentes menores turbaron hoy la calma dominical de Leopoldville.

Pequeños grupos de congoleses persiguieron a un residente belga del centro del distrito europeo. Poco después, tres soldados de la fuerza pública trataron de arrestar a un grupo de cinco ciudadanos belgas, y un oficial de la fuerza pública canadiense tuvo que intervenir para impedirlo.

Pariseau intervino y se puso entre los belgas y sus perseguidores. Al ver a corta distancia una patrulla ghanense de las fuerzas de la ONU, que acababa a pasar por allí, les hizo señas de que se acercasen.

El capitán John Pariseau, del 57º Escuadrón Canadiense de Señales, se dirige esta mañana a la iglesia de "Lycee Du Sacre Coeur" cuando cinco ciudadanos belgas acudieron a él para pedirle protección.

Cuando la patrulla se acercó, los congoleses se retiraron del lugar. Los belgas fueron escoltados hasta sus casas.

### oración no antidoto

CHICAGO, California. Una niña de 21 meses hoy por en... de sus padres... con oración... (15) 15.00.

### MAS CASADERO de ARBOLES EL VERGEL

to Pedagógico... (15) 15.00.

### OFRECE ARBOLES FRUTALES

Arboles, Ciruelos, Damascos, Duraznos, Peras, Manzanas, etc., en todas las mejores variedades. (15) 15.00.

### PLANTAS DE ADORNO

Arboles, plantas de interior, etc., en todas las mejores variedades. (15) 15.00.

### DE POLLO VERDURAS Y CARNE

Witt instantaneo (15) 15.00.

## Se reúnen en Miami los cubanos anticasaístas

MIAMI, 14 (UPI).— Cuatro grupos de exilados anticasaístas decidieron unirse bajo la dirección de Francisco Cajigas, acudado ganador cubano desterrado de esta ciudad.

Cajigas, que tiene 61 años de edad, es presidente del Partido Unido Nacional, de la Liberación de Cuba, con sede en Miami. Los grupos que decidieron apoyarlo son la Organización Cristiana Anticomunista, la de los trabajadores independientes, la Unión de Mujeres Anticomunistas y la Asociación de Resistencia Agramonte.

El Partido Unido Nacional afirma distinguirse de las demás agrupaciones anticasaístas por oponerse a la revolución cubana, considerándola de "inspiración comunista desde su comienzo". Dice también que esas agrupaciones sólo pretenden continuar la obra revolucionaria sin Castro.

Los objetivos del Partido Unido son restablecer la Constitución cubana de 1940, eliminar todo vestigio del régimen casaísta y derogar "todas las instituciones revolucionarias". La entidad anunció también que "en los próximos días" se reunirán los delegados de los distintos grupos que la apoyarán para formar una Junta Directiva común.

La semana pasada, otro sector de exilados anticasaístas fundó la "Alianza de la Liberación", con participación del Movimiento de Recuperación Revolucionaria, la Organización Auténtica, la Cruzada Constitucional Cubana y el Frente Cristiano Anticomunista.

## SIN GOBIERNO LEGAL LAOS: FUE CENSURADO

VIENTIANE, 15 (UPI).— Laos, al entrar hoy en su sexto día de crisis, se encuentra sin Gobierno legal a consecuencia de la moción de censura contra el Primer Ministro, Tiao Somsanthit, que aprobó a última hora del sábado la Asamblea Nacional.

No se sabe aún, sin embargo, si el Gobierno aceptará la decisión de la asamblea. Somsanthit y sus Ministros se encuentran fuera de la capital, Salween de ella desde que los paracaidistas se apoderaron de la ciudad con el objeto de poner fin a la lucha entre los guerrilleros del "Pathet Lao" y el neutral Gobierno.

Según la Constitución del país, tiene que renunciar el

Gobierno contra el cual se aprueba una moción de censura. Algunos, sin embargo, dicen que la moción de censura no se aprobó en la forma legal establecida.

La Constitución establece que debe transcurrir un plazo de 24 horas, por lo menos, entre el momento en que se presenta la moción y aquel en que se somete a votación. Los que dudan de que sea legal la moción de censura, dicen que no transcurrió en este caso tal plazo.

También dicen que los diputados se vieron obligados a aprobar la moción de censura y que sin la presencia de las tropas hostiles y de la manifestación contra el Gobierno la hubieran rechazado.

# Ahora o Nunca!

Esta es la ocasión de Vestir Bien a sus Hijos



Garantizamos que los precios que ofrecemos son los más bajos de plaza con la garantía de más de 50 años de prestigio comercial.

AMBOS CON PANTALON LARGO, para niños, confeccionados en casimir peinado, 100 o/o lana, color gris medio y obscuro.

4 a 6 años, antes \$ 26.320 -

AHORA \$ 17.110

7 a 9 años, antes \$ 29.350 -

AHORA \$ 19.090

10 a 12 años, antes \$ 32.400 -

AHORA \$ 21.070

13 a 15 años, antes \$ 35.470 -

AHORA \$ 23.070

A NUESTRA DISTINGUIDA CLIENTELA OBSEQUIAMOS



AMBOS CON PANTALON CORTO, para niños, confeccionados con franela FIAP, color gris medio, (color 46) uniformes para colegiales

4 a 6 años, antes \$ 16.500 -

AHORA \$ 12.240

7 a 9 años, antes \$ 17.500 -

AHORA \$ 12.930

10 a 12 años, antes \$ 19.500 -

AHORA \$ 14.190

EL SORTEO SE EFECTUARA EL 31 DE AGOSTO



COMPRE EN NUESTRA CASA Y OTE A GANAR \$ 5.000.000.- EN EL 7º DE LA SUERTE

DONDE UD. SIEMPRE COMPRARA MEJOR... CASA GARCIA ALAMEDA esq. AVENIDA ESPAÑA. Reembolsos Casilla 3224



Compre con tranquilidad, estacionamiento en solo fondo a gusto

Doble caldo concentrado en doble dado y con doble sabor importado.



DOBLE CALDO Witt M.R.

instantaneo

DE POLLO VERDURAS Y CARNE









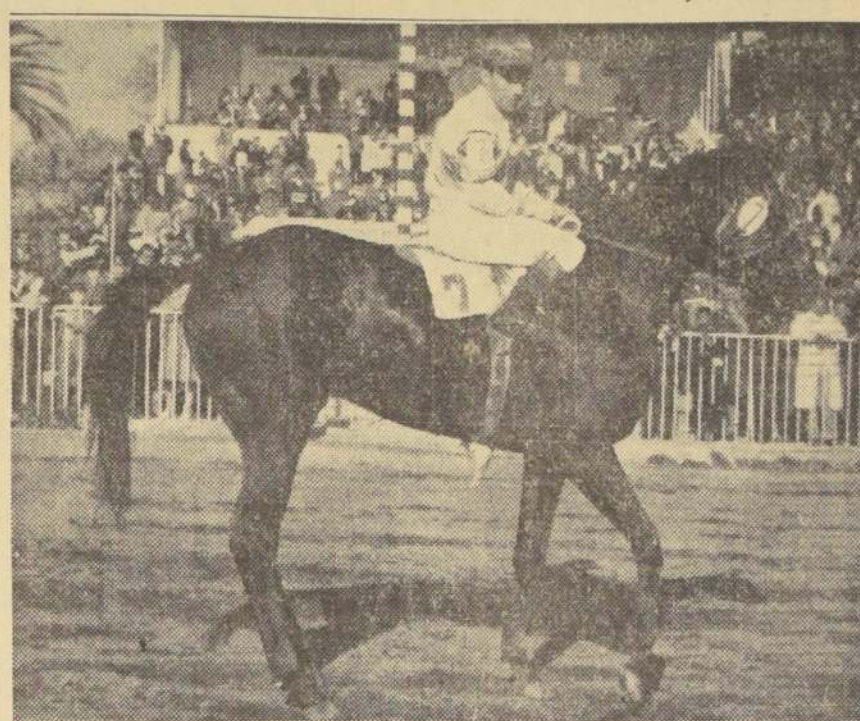
## HIPODROMO Chile

LUNES 15 DE AGOSTO DE 1960

**PRONOSTICOS DE LA PRENSA (HIPODROMO CHILE)**

|                      | 1a. carrera | 2a. carrera | 3a. carrera | 4a. carrera | 5a. carrera | 6a. carrera | 7a. carrera | 8a. carrera | 9a. carrera | 10a. carrera | 11a. carrera |
|----------------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|--------------|--------------|
| LA NACION            | Agua Fresca | S. Amella   | Estirón     | Evidente    | Muy Bella   | Expresiva   | Cocotero    | Behistán    | Gaitero     | Melala       | Tartarín     |
| EL ENSAYO            | Sabrina     | S. Amella   | Jockey Club | Evidente    | Mequetrefe  | Cascarilla  | Cocotero    | Behistán    | Gaitero     | Melala       | Tartarín     |
| LA HIPICA            | Acerado     | Chimbona    | Arquero     | Chambeco    | Mequetrefe  | Cascarilla  | Cocotero    | Behistán    | Gaitero     | Melala       | Tartarín     |
| EL CLUB              | Acerado     | Chimbona    | Arquero     | Chambeco    | Mequetrefe  | Cascarilla  | Cocotero    | Behistán    | Gaitero     | Melala       | Tartarín     |
| LAS ULTIMAS NOTICIAS | Saint Louis | S. Amella   | Estirón     | Evidente    | Muy Bella   | Expresiva   | Cocotero    | Behistán    | Gaitero     | Melala       | Tartarín     |
| LA SEGUNDA           | Saint Louis | S. Amella   | Estirón     | Evidente    | Muy Bella   | Expresiva   | Cocotero    | Behistán    | Gaitero     | Melala       | Tartarín     |

## Melala-Tartarín, una doblona palmeña



### Nuestros favoritos para la reunión del Hipódromo Chile

Un nutrido programa, nos presentará hoy el hipódromo de La Palma. Como de costumbre, se desarrollarán once competencias en diferentes distancias. Los handicaps serán sobre 1.500 metros y en la misma distancia habrá una carrera condicional para hembras de cuatro años y más no ganadoras. En 1.400 metros se medirá la potranca de tres años no ganadoras y las ganadoras de una carrera actuarán en un recorrido de 1.200 metros. La prueba central, que contará con un reducido número de participantes, será en la misma distancia de la anterior. Nuestros pronósticos para esta jornada, son los que a continuación indicamos:

**AGUA FRESCA.**— Se iniciará la reunión matinal con una carrera handicap sobre la distancia de 1.500 metros. En ella actuarán los ejemplares clasificados en la más modesta de las series. Nuestra fórmula para esta competencia la compendrán Agua Fresca, Saint Luis y Acerado. En ese mismo orden, los indicamos para ocupar los tres primeros lugares del marcador.

**SANTA AMELIA.**— En segundo término actuarán las hembras de cuatro años y más que no hayan ganado. La pupila de Antonio Muñoz, Santa Amelia, destaca como una de las más serias aspirantes a cambiar de categoría. Sus rivales de más cuidado las vemos en Chimbona y Senegambia.

timo término de la cartilla, vamos en Cocotero como al rival de más cartel para adjudicarse esta competencia. A Blue Baron y El Maltés, los consideramos como sus más temibles adversarios.

**BEHISTÁN.**— Con mucha regularidad ha actuado últimamente, sus desempeños demuestran que pasa por el mejor período de su vida. Por tal motivo, nos inclinamos por esta de Holmbush para la defensa de nuestro pronóstico a ganador. Sus rivales más peligrosos los vemos en Rinchuelo y Yaquil.

**GAITERO.**— Con mucha facilidad derrotó a Saint Louis y Consorte. Nos dio la impresión que actuó a entera voluntad, aunque sus rivales de esta ocasión son muy superiores creemos que repetirá con toda seguridad su triunfo anterior. El Irlandés, que se ve en gran estado; y Montepín, muy recuperado, se encargarán de esculpar a nuestro preferido.

**MELALA.**— Injustamente fue derrotada por El Cha-Cha y Voliere, en la reunión del domingo pasado. En esta oportunidad, contará con la dirección de un jinete muy superior al que la guió anteriormente. Nos parece que esta debe ser, si repite su actuación una de las más seguras vencedoras de esta jornada hipica.

**EXPRESIVA.**— En sexto término se disputará un compromiso reservado a potrancas de tres años ganadoras de una carrera. En esta justa nos parece como la mejor chance para llevarse el galardón, Expresiva. La pupila de Emilio Cáceres ha mejorado mucho y no vemos quien la pueda aventajar. Para ocupar el segundo y tercer lugares optamos por Cascarilla y Quilmeña.

**COCOTERO.**— En la mejor serie de los handicaps de 1.500 metros que se correrá en séptimo y Dinástica.

### Muy Bella sobresale en los 1.200 Mts. del Premio Maule

Pese a lo reducido del grupo, no deja de tener interés la disputa de la prueba central de esta mañana. En la distancia de 1.200 metros se presentarán a competir 5 ejemplares, por una recompensa de 1.800 escudos al ganador. Esta carrera especial, que lleva el nombre de premio "Maule", tendrá, además, el atractivo para sus participantes que todos cobrarán premios. Las chances de cada uno de los anotados es la que sigue:

**MUY BELLA.** 54 kilos (Héctor Salas).— En el premio clásico "Sociedad Hipica Luis Cousiño", remató en tercer lugar de Don Eduardo. Ausentes los rivales que la aventajaron en ese compromiso, la consideramos como la carta de más posibilidades para salir airoso. Nuestra favorita.

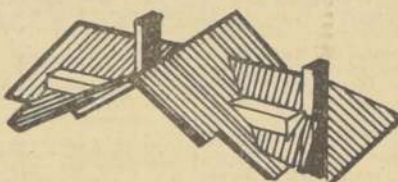
**TORPEDERO.** 54 kilos (Aurelio Núñez).— Se verá muy favorecido por el estado de la pista. Es un ejemplar de muchas condiciones y hará dura pelea a los favoritos.

**MEQUETREFE.** 53 kilos (Luis Gmo. Farmer).— El hijo de Sun Flame y Armoniosa volvió a las manos del trainer que más lo conoce. Sorteo un muy favorable en la partida y no sería raro que hiciera el recorrido de punta a punta. Defendamos nuestro pronóstico en el único placé.

**MISTER GROCK.** 50,5 kilos (Fernando Toro).— Ha corrido en varias ocasiones con toda la confianza de su ecurre, sin embargo no ha respondido a la fe que en él ha depositado su entrenador. Cuenta aquí con una buena ocasión para rehabilitarse.

**SILABARIO.** 47,5 kilos (Juan Toro).— Es gran berrero y como va a un peso muy cómodo puede dar la gran sorpresa.

### SU PROBLEMA habitacional?



### RESUELTO POR EL Convenio Notarial CORPLAN DE COSTRUCCION A PLAZO FIJO ENTERESE COMO:

- El interesado sabe el momento en que le será entregada su casa, a través de una TABLA ACOTUARIAL que se lo indica, tomando en cuenta el valor de la casa elegida y el aporte mensual de que dispone.
- Los aportes totales del interesado, necesarios para iniciar la construcción, varían según los casos; en algunos, basta un 13% SOLAMENTE.
- El MECANISMO DE CREDITO PERSONAL, permite financiar la construcción, rápidamente, con préstamos sin intereses y amortizables a más de 8 años plazo.
- EL FACTOR COMERCIAL E INDUSTRIAL que actúa en el SISTEMA "CORPLAN" a través de utilidades obtenidas en actividades relacionadas con la construcción y GARANTIZADAS por el MERCADO INTERNO de la EMPRESA, acelera al máximo la capitalización individual para construir.
- Las construcciones de "CORPLAN" están afectas a las exenciones tributarias que contempla el D.F.L. N.º 2 (PLAN HABITACIONAL) y además, incluyen seguros de INCENDIO, DESGRAVAMEN e INVALIDEZ desde la primera cuota de amortización.
- El interesado suscribe con la Empresa un CONVENIO NOTARIAL inmediato que GARANTIZA sus derechos.

INFORMESE HOY MISMO SOBRE ESTE EFICAZ, SEGURO Y NOVEDOSO SISTEMA PARA CONSTRUIR EN:

MAC IVER 142, Entrepiso S. DONOSO 1344 — Ofc. 1-9

(Ofc. 105 al 110) — Fono: 35571 — Santiago

VALPARAISO

O REMITANOS EL CUPON ADJUNTO

Ruego a Uds. informarme detalladamente sobre el sistema "CORPLAN" de Construcciones.

NOMBRE.....  
DIRECCION.....  
CIUDAD.....



### Caluret

en su casa

Más calor, por más tiempo y con mucha economía. No expele humo. Muy fácil de transportar

QUEMADOR IMPORTADO

Perfection

CIMET lo construye, DELANO lo distribuye

**Delano**  
Ahumada 91  
Vicuña Mackenna 1048 - Sgo.  
Errázuriz 1652 - Valparaíso

ECONOMICAMENTE AVISANDO EN LA NACION



















Gran Cía. de Revistas

# HIMORESQUE

HOY GRAN-EXITO!!!

ALFREDO de ANGELIS

CON LAS NUEVAS VOCES DEL TANGO  
JUAN CARLOS GODOY y LALO MARTEL  
cantando "EL PIROPO" "LA ULTIMA COPA"  
"ENTRE TU AMOR Y MI AMOR"

GLOSANDO SERVANDO RUIZ  
"EL BOYERO"

EL MUNDO SE SACO LAS BOTAS

DE PEPE OLIVARES

LOS TRIGENIOS

Y EL MAS GIGANTE ELENCO DE LA CAPITAL

LOS 4 PROVINCIALES

MACO GUJA RAVANAI

STRIP-TEASE MIREYA PODESTA

CHITO GALINDO

LA SENSACION MELODICA

HOY Teatro COUSINO

SAN IGNACIO 1249 - FONO 50657  
SALA REGIMENTAL CALEFACCIONADA

2 FUNCIONES  
7.30 y 10.30 P.M.

## LA PERGOLA DE LAS FLORES!!



El público, los críticos, las personalidades y todo el mundo ha aplaudido entusiásticamente "La pergola de las flores", la comedia musical de Isidora Aguirre y Francisco Flores del Campo, que el TEATRO DE ENSAJO presenta diariamente en la sala Camilo Henríquez. En esta comedia tiene especial actuación Mirella Véliz, al lado de un reparto de más de 40 personas que cantan, bailan y actúan para alegría del espectador. Hoy lunes, función de vespertina a las 7 P.M. Recomendamos reservar con tiempo sus localidades.

## Momba el Elefante Gigante de Kepala Viene con "Sabú"

Una de las atracciones del Nuevo Circo "Las Águilas Humanas", que el 2 de septiembre inaugura su 21a. Temporada en Chile, en el Teatro Caupolicán, será el coloso de 8 toneladas "Momba", el Elefante Gigante de Kepala. "Momba" será dirigido artísticamente por el famoso domador hindú de las películas Rank, "Sabú", Asumai Singh, y viajan juntos en el Vapor Kenuta, que en los próximos días arriba a Valparaíso, procedente de Liverpool, donde se embarcaron con destino a nuestro país, para recojido de los grandes y niños.

Mañana REAL 3.-6.45  
10 PM 3.45  
7 10.15

# CALIFORNIA

191 MINUTOS  
DE LA MAS INTENSA EMOCION JAMAS  
EXPERIMENTADA EN PELICULA ALGUNA!

¡CADA DRAMÁTICO MOMENTO FUE FILMADO TOTALMENTE A BORDO DE UN VERDADERO TRANSATLANTICO DE LUJO!

EL ULTIMO VIAJE

con ROBERT STACK - DOROTHY MALONE  
GEORGE SANDERS - EDMOND O'BRIEN

MAYORES de 18 AÑOS en METROCOLOR

## HOY LUNES

VERMOUTH Y NOCHE  
TEATRO SATCH - Fono 89350



Orlando Aurelio Carrasco PRESENTA LA SENSACION DEL MOMENTO

# LOS SANTOS

JUNTO A UN GRAN ESPECTACULO  
ANIMADO POR CARLOS ALBERTO PALMA  
PRECIOS REBAJADOS — ENTRADAS NUMERADAS EN VENTA

¡Ya Viene el Circo!  
¡Mejor que Nunca!

EMPRESA CHILENA CONDOR PRESENTA  
AL PRODIGIO DEL EQUILIBRIO  
MIR. ROBERT  
Wonderful display from U.S.A.  
MAGNE FINGER

1960-61

Nuevo Circo Las Águilas Humanas

EL VIERNES 2 DEBUTAN LAS NUEVAS AGUILAS HUMANAS. — En septiembre, viernes 2, a las 9.45, comienza la fiesta del Circo N.º 1 de Chile, en el redondel del Teatro Caupolicán. El nuevo programa internacional de la Empresa Chilena "Condor" despierta entusiasmo. El grabado muestra las habilidades del norteamericano Mr. Robert, del Circo Ringling de USA, que asombrará a grandes y chicos, en el tradicional circo chileno.

HOY MARTES SAN MARTIN 9  
R 10

LA PELICULA CHILENA QUE BATE TODOS LOS RECORDS DE TAQUILLA

# Un Viaje a Santiago

JUSTO UGARTE - CHELA BON - RAUL MONTENEGRO  
RUBEN DARIO GUEVARA  
DISTRIBUYE: ATLAS FILMS — REALIZACION: NERMAN CORREA

HOY FLORIDA ESTADO 226 - FONO 34289  
ROTATIVO DESDE LAS 14HRS  
SALA CALEFACCIONADA

2a. Semana

ROBERT TAYLOR

ASESINOS de KILIMANJARO

con ANNE AUBREY

CINEMASCOPE COLOR

BORDADOS

ROPA DE CAMA

MANTELERIA

Gran surtido de diseños europeos y americanos.

AJUALES PARA NOVIAS

GRAN TALLER

para bordados y delantales.

LEYENS Y CIA.

YARRAZAVAL 1700

HOY

La Mejor Película del Año

BEN-HUR

TECHNICOLOR

BOLETERIA ABIERTA A PARTIR DE LAS 10

METRO

VERMOUTH y NOCHE

HOY TAMBIEN EN MATINEE

EL AVISO

MAS EFICAZ

"LA NACION"

## PATENTES DE INVENCION

Las siguientes personas se han presentado al Departamento de Industrias, solicitando "e" las conceda patente de invención por las materias que se indican:

- 519-60 ENRIQUE PONTECORBOLI CANTONI, de Santiago. — "Casas para jugar, desarmable, hechas a base de piezas de madera, etc., que se ensamblan y combinan a ranuras y perforaciones sin necesidad de pernos, tuercas y tornillos."
- 523-60 JOSE MANUEL MORENO Y GONZALEZ, de Lilo-Lilo, Chile. — "Instrumento de medición capacitado para indicar el consumo y estado de la carga en un cilindro o envase de gas licuado de uso doméstico o industrial."
- 525-60 KALLE AKTIENGESellschaft, de Alemania. — "Películas fotoconductoras para electrofotografía que se caracterizan por estar compuestas de un polimerizado que contiene una amida del ácido acrílico y/o una amida de un ácido alfa-alquilacrilico sustituyentes del nitrógeno."
- 526-60 PRECISION MECANIQUE LABINAL, de Francia. — "Mejoras en accesorios eléctricos de los que se utilizan en aplicaciones domésticas, como interruptores, tomacorrientes, portafusibles, etc."
- 527-60 SCHERING AKTIENGESellschaft, de Alemania. — "Procedimiento para la elaboración de un medio de contraste Roentgen."
- 528-60 RADIO CORPORATION OF AMERICA, de Norteamérica. — "Un circuito convertidor de frecuencia, caracterizado por el hecho de que comprende un diodo de resistencia negativa no lineal."
- 529-60 CIBA SOCIETE ANONYME, de Suiza. — "Procedimiento para la elaboración de nuevas hidrozonas."
- 530-60 RINALDO FRATONI, de Argentina. — "Mejoras al invento a que se refiere la solicitud de patente 401/1960, sobre aparato suministrador de líquidos a temperatura regulable."
- 531-60 INVENTA A. G., de Suiza. — "Un procedimiento para la producción de copoliterestres."
- 532-60 WILLIAM PRYM-WERKE K. G., de Alemania Occidental. — "Procedimiento para la fabricación de cierres relámpago."
- 535-60 VIRGINIA MAGGI BLANCO, de Santiago. — "Cinturón higiénico para absorber la menstruación."
- 536-60 SANDOZ A. G., de Suiza. — "Procedimiento para obtener nuevos derivados pirazólicos."
- 537-60 SIDNEY HEDLEY BINGHAM, de Norteamérica. — "Mejoras en vehículos para operar en monoriel."
- 538-60 SIDNEY HEDLEY BINGHAM, de Norteamérica. — "Mejoras en bogies asimétricos para carros que corren sobre monoriel."
- 540-60 F. HOFFMANN — LA ROCHE & CO., LIMITED COMPANY, de Suiza. — "Procedimiento para estabilizar vitamina A."
- 541-60 JOSE MORA RIERA Y PRIMITIVO VALVERDE GIL, de España. — "Perfeccionamientos en dispositivos prestatísticos de medición a distancia con un medio auxiliar de corriente eléctrica."
- 542-60 MOUNT HOPE MACHINERY S. A., de Suiza. — "Método y aparato, para alinear el recorrido de tramas de diversos materiales."
- 543-60 PETROLEUM RESEARCH AND DEVELOPMENT CORPORATION, de Venezuela. — "Método y aparato, mejorados, para investigar las propiedades acústicas del medio que rodea la perforación de un pozo."
- 544-60 JUNKERS & CO., G. m. b. H., de Alemania. — "Un aparato calentado mediante gas estufa de calefacción, calentador de agua u otro aparato similar, cuyo orificio de admisión del aire fresco está rodeado por un cajón muelle que atraviesa la pared de la habitación."
- 545-60 HEINRICH KOPPEL G. m. b. H., de Alemania. — "Procedimiento y dispositivo para la fabricación de azufre en polvo por pulverización de azufre fundido mediante toberas a presión."
- 546-60 MANUEL CARPINTERO HERNANDEZ, de Santiago. — "Nuevas combinación de elementos conocidos, destinados a redistribuir los quemadores en cocinas a parafinas de las que funcionan a nivel de más de dos platos."
- 547-60 ISAAC HITES ABERBUK, de Santiago. — "Tipo de llave de aguja para cocina a parafina que se caracteriza por estar constituida por cuatro piezas."
- 548-60 ALUMINIUM — INDUSTRIE — AKTIEN — GESELLSCHAFT, de Suiza. — "Procedimiento para la obtención de aleaciones de aluminio-silicio, mediante reducción electrofotomica."
- 549-60 BERGWERKSVERBAND G. m. b. H., de Alemania. — "Procedimiento para asegurar tirantes en la construcción de bóvedas subterráneas o en cimientos."
- 551-60 UNILEVER N. V., de Holanda. — "Composiciones detergentes abrasivas en forma líquida."
- 553-60 LEPEITTE S. P. A., de Italia. — "Mejoras en la producción de Riformioma B por fermentación sumergida y mas en particular, al uso de barbituratos, como ayudas en dicha fermentación."
- 555-60 CONTINENTAL MOTORS CORPORATION, de Norteamérica. — "Mejoras en sistema de invención de combustible para motores de combustión interna."

- 558-60 MONTECATINI, Società Generale per l'Industria Mineraria e Chimica, de Italia. — "Composición polimérica alfa-olefina que tiene afinidad mejorada con las tinturas."
- 560-60 INVENTA A. G., de Suiza. — "Un procedimiento para la producción de resinas sintéticas termofijas a base de alcohol vanillico y fenol."
- 562-60 AMERICAN CAN COMPANY, de Norteamérica. — "Método nuevo y un aparato para revestir las superficies interior y exterior de tubos apilables termoplásticos con una capa adherente y al producto del procedimiento."
- 563-60 MONTECATINI, Società Generale per l'Industria Mineraria e Chimica, y KARL ZIEGLER, de Italia y Alemania. — "Procedimiento para preparar copolimeros de etileno propileno y etileno buteno en presencia de un catalizador."
- 564-60 CALIFORNIA RESEARCH CORPORATION, de Norteamérica. — "Una gasolina mejorada, y el procedimiento para obtenerla."
- 565-60 LEPEITTE S. P. A., de Italia. — "Procedimiento para preparar riformioma."
- 568-60 CHAS. PFIZER & CO., INC., de Norteamérica. — "Un procedimiento para preparar compuestos de sulfamidas."
- 569-60 DEUTSCHE GESELLSCHAFT FUR SCHAULINGSBEKAMPFUNG m. b. H., de Alemania. — "Procedimiento para la fabricación y aplicación de fosfuro metálico protegido contra la humedad."
- 571-60 ABBOTT LABORATORIES, de Norteamérica. — "Procedimiento para preparar nuevas composiciones farmacéuticas compuestas de 11-bioxido de 2-metil-3-clorometil-6-cloro 7-sulfamilo-3,4-dihidro-1,2,4-benzotiazina con un alcaloide."
- 572-60 HUNTER DOUGLAS INTERNATIONAL CORPORATION, de Norteamérica. — "Estructura de tableros o paneles para un techo."
- 573-60 EDIT dell'ing. RENATO PIANA & C. s. s. s., de Italia. — "Una persiana enrollable de perfiles de material plástico."
- 574-60 EDIT dell'ing. RENATO PIANA & C. s. s. s., de Italia. — "Una cubierta de techo para construcciones y estructuras similares hechas con miembros estructurales de material plástico."
- 575-60 CIBA SOCIETE ANONYME, de Suiza. — "Procedimiento para la obtención de un nuevo ester metílico del ácido 18-O metilresorpirolo."
- 576-60 CHAS. PFIZER & CO., INC., de Norteamérica. — "Un procedimiento para preparar derivados de lisaxenol."
- 577-60 WALLACE & TIERNAN INCORPORATED, de Norteamérica. — "Procedimiento para preparar un compuesto de 2-piridona, útil como sedativo, hipnótico, etc."
- 578-60 DANILORON LARCO, de Santiago. — "Un procedimiento mejorado para la producción de estucos y superficies de calzadas caracterizado por mejoras en la estructura granulométrica de los componentes pétreos."
- 579-60 RUDI & WIENENBERGER AKTIENGESellschaft, de Alemania. — "Una cinta extensible de elastomero para fines de adornos y de uso, especialmente una pulsera porta-reloj."
- 581-60 RAUL BUCCHI PENSE, de Santiago. — "Un nuevo tipo, reformado, modificado o mejorado de carretilla de mano (monorrueda) para acarreo de materiales."
- 582-60 AMERICAN CYANAMID COMPANY, de Norteamérica. — "Modificación del procedimiento descrito en la solicitud de patente N.º 525/59, para preparar sales metálicas de ácidos fosfónicos, caracterizada porque el ácido alfa-cetolánico o el ácido hipofosforoso se hacen reaccionar en forma de sal metálica."
- 583-60 CHAS. PFIZER & CO., INC., de Norteamérica. — "Procedimiento para la producción de nuevos compuestos teraclicínicos, caracterizado por el hecho de que se realiza una halogenación seguida de un ulterior tratamiento químico."
- 584-60 BADISCHE ANILIN- & SODA FABRIK A. G., de Alemania. — "Procedimiento para la obtención de materiales espumosos de materiales sintéticos termoplásticos."
- 585-60 JUAN CERRA ORTEGA, de Santiago. — "Un procedimiento para evitar o disminuir la ruptura o desgarramiento de láminas destinadas a la fabricación de envases en todas sus formas y usos."
- 586-60 PECHINEY COMPAGNIE DE PROCEDES CHIMIQUES ET ELECTROMETALLURGIQUES, de Francia. — "Dispositivos para la evaporación de materias sólidas mediante alta temperatura."
- 587-60 INDUSTRIAS ELECTRICAS Y MUSICALES "ODEON" S. A., de Santiago. — "Mejoras en sobres para guardar discos fonográficos y sus semejantes."
- 589-60 HERNAN GUAJARDO GUAJARDO, de Santiago. — "Un quemador mejorado del tipo mechero sumergido, para cocinas y estufas a parafina."
- 590-60 STAMICARBON N. V., de Holanda. — "Procedimiento para mejorar las condiciones nutritivas y el sabor de sustancias alimenticias que contengan grasas y aceites."
- 591-60 LUIS SIMON HANAU, de Santiago. — "Blenita para nuevas de vaivén."
- 592-60 FRIEDRICH ZIMMERT, de Alemania. — "Un dispositivo de protección contra

- el polvo para máquinas cosechadoras". MILLER BREWING COMPANY, de Norteamérica. — "Un procedimiento para preparar un agente que comunique sabor amargo a bebidas de malta fermentada."
- 594-60 SCHERING A. G., de Alemania. — "Procedimiento para la preparación de nuevos derivados de benzisulfonamida de acción prolongada."
- 595-60 SANDOZ A. G., de Suiza. — "Procedimiento para producir derivados de tio-colicina."
- 596-60 SANDOZ A. G., de Suiza. — "Procedimiento para producir derivados de tio-colicina."
- 597-60 AMERICAN CAN COMPANY, de Norteamérica. — "Máquina rotativa continua para la formación de artículos moldeados por inyección de material termoplástico."
- 598-60 FRANCISCO BOISIER BUCHET, de Santiago. — "Un nuevo tipo de acumulador eléctrico a base de yoduro de zinc."
- 599-60 DR. HANS C. STARK, de Alemania. — "Procedimiento para la obtención de dihalogenuros de N4, N4-alqueno-N1, N1-alqueno-bis-4-aminocinadino."
- 600-60 BRITISH AMERICAN TOBACCO COMPANY LIMITED, de Inglaterra. — "Procedimiento para elaborar cigarrillos que aumentan la porosidad del papel en la boquilla."
- 602-60 NORTH WESTERN GAS BOARD Y THE CLAYTON ANILINE COMPANY LIMITED, de Inglaterra. — "Procedimiento para eliminar el hidrógeno sulfurado de mezclas de gases que lo contienen, en forma de azufre precipitado."
- 603-60 PETROLEUM RESEARCH AND DEVELOPMENT CORPORATION, de Venezuela. — "Aparato para sacar muestras de fluidos en formaciones terrestres aisladas, atravesadas por una perforación."
- 605-60 ALBERTO MERA PEREZ, de Temuco. — "Aparato concentrador de radiaciones compuestas de tres espejos concentradores y un espejo alimentador."
- 607-60 INVENTA A. G., de Suiza. — "Un procedimiento para la purificación de resinas epoxi-termofijas."
- 608-60 CHEMISCHE WERKE BERGKAMEN, de Alemania. — "Procedimiento para la isomerización de olefinas."
- 609-60 JUAN CARLOS ALFARQUE CABREIRA, de Santiago. — "Un nuevo tipo de salvavidas plegable."
- 610-60 LAUREANO CAMPOS ALARCON, de Santiago. — "Panel de hormigón armado, para construir cimientos, muros y demás partes de una casa."
- 611-60 VICENTE SANTANDER CESPEDES, de Rancagua. — "Regulador de velocidad o voltaje, basado en el regulador de cuatro contactos y en la válvula piloto de cuatro pases."
- 612-60 KALLE AKTIENGESellschaft, de Alemania. — "Confección de imágenes inversas según el procedimiento electrofotográfico."
- 613-60 PATRICIO PINTO STEVENSON, de Santiago. — "Paneles para construcción de cartón corrugado o en combinación con otros materiales."
- 614-60 RADIO CORPORATION OF AMERICA, de Norteamérica. — "Dispositivos semi conductores mejorados, y de manera más particular, dispositivos del tipo de unión mejorados y métodos para su fabricación."
- 615-60 ALPHE RESEARCH CORP., de Norteamérica. — "Un espaciador de ventilación para asientos."
- 616-60 KIMBERLY-CLARK CORPORATION, de Norteamérica. — "Un papel eléctricamente conductor, y un método para fabricarlo."
- 617-60 AMERICAN CYANAMID COMPANY, de Norteamérica. — "Procedimiento para producir 7-cloro-6-desmetiltetraciclina, por fermentación aeróbica."
- 618-60 JULIO CESAR RODRIGUEZ RIOS, de Santiago. — "Procedimiento para hacer visibles en la noche letreros, mediante una pintura fosforescente con materia reflectante común."
- 619-60 HARBISON WALKER REFRACTORIES COMPANY, de Norteamérica. — "Un bloque para construir techos refractarios para hornos."
- 620-60 MERCK & CO., INC., de Norteamérica. — "Un método para producir un compuesto de ácido fenilbenzoico."
- 621-60 TREESDALE LABORATORIES AND TEXTILES PROCESSING COMPANY, de Norteamérica. — "Pieza de inserción exotérmicamente reactiva para moldes de fundición a base de aluminio-magnesio, para mantener la fluidez del metal fundido."
- 622-60 TREESDALE LABORATORIES AND TEXTILE PROCESSING COMPANY, de Norteamérica. — "Un método para moldear cuerpos de metal, mediante el empleo de un material exotérmicamente reactivo."

Piden ampliación de plazo para las patentes que se indican y por el tiempo que se expresa:

556-60 RADIO CORPORATION OF AMERICA, de Norteamérica. — "Cinco años más para la patente N.º 12.176, que fue concedida por: "Mejoras en circuitos de deflexión de rayos catódicos con recuperación de energía, del tipo que emplea autotransformador."

559-60 LORENTZEN MFG. CORP., de Norteamérica. — "Cinco años más para la patente N.º 12.236, que fue concedida por: "Mejoras en soportes de instalación para persianas."

Se da el presente aviso para los efectos de las oposiciones que pudieran producirse, las cuales deben hacerse presente dentro de los 30 días siguientes de esta fecha, en la Oficina de Patentes de Invención.

SANTIAGO, agosto 15 de 1960

INGENIERO JEFE DEL DEPARTAMENTO DE INDUSTRIAS

14-15-16 agosto de 1960

FELICIDAD ESTEREOFONICA

CON EL NUEVO TOCADISCOS STEREO

TELEFONO 1000

LA I. MU

EMB. J.

MIE

PR

TEAT

REVIST

CINE



**PROGRAMA:**  
 CHOPIN: Concierto No. 1 en Mi Menor, Op. 11 para piano y Orq.  
 SCHUMANN: Concierto en La Menor, para piano y Orq.

**EN HOMENAJE AL SESQUICENTENARIO**

LOCALIDADES EN VENTA EN BOLETERIAS TEATRO CAUPOLICAN

**PRECIOS:**

|                 |     |     |     |    |      |
|-----------------|-----|-----|-----|----|------|
| PLATEA NUMERADA | ... | ... | ... | E° | 5.—  |
| BALCON          | ... | ... | ... |    | 1.—  |
| GALERIA         | ... | ... | ... |    | 0.50 |

**Sara MONTIEL**  
CON JORGE MISTRAL AMADEO NAZZARI  
MAURICE RONET

**"CARMEN  
LA DE RONDA"**

UNA MUJER CARME Y PECADO,  
PASION Y FUEGO,  
AMOR Y LOCURA !...

(MAYORES DE 18 AÑOS)

UNA MONTE CARLO EXCLUSIVA  
MAYORE EN EL REZ LOS RUCS  
APERT 11, PUEBOS 11,  
SABON 764-BOMBER 77  
EN FEBRUARY 11 MOORE

EASTMANCOLOR



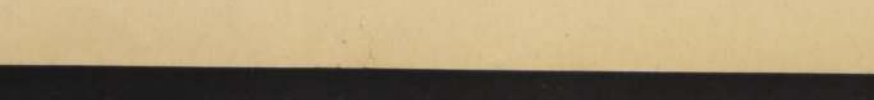
|                   |         |                                 |         |
|-------------------|---------|---------------------------------|---------|
| de Orquesta ..... | Es 1.40 | Balcón .....                    | Es 0.60 |
| de primera .....  | 1.—     | Anfiteatro de Preferencia ..... | 0.50    |
| de segunda .....  | 0.80    | Anfiteatro general .....        | 0.40    |
| de baja .....     | 1.20    | Galería .....                   | 0.15    |

[illegible]

"OJOS NEGROS". (Grandes Películas - Historia de amor e  
 San Petersburgo. Tecnicolor. Alemana. Johana von Koczian, Iván  
 Dany (central).  
 "LAS CINCO MONEDAS". (Paramount) - Comedia musical.  
 Tecnicolor. David Kerr, Lela Armstrong. (Rex).  
 "A CINCO DIAS DE LA MUERTE". (Rex) - Drama de una  
 patraña con la orden de volar un avión de combustible

|                       |  |
|-----------------------|--|
| 0291212)              | del "GRAND HOTEL" (Filmunion). — Versión filmica de la novela de Vicky Baum. |
| Reclama 70 (80111)    | Heinz Rühmann. (Lido). Alemana. Michele Morgan. C. W. Fischer.               |
| Y. A. 5 cinco días de | policial. "VERDAD SOBRE ROSEMARIE" (Selman). — Suspense.                     |
| Transmisión 1564      | del "ELEONORA ROLENTO" — (Select Films). — Drama de Pasión.                  |
| National a las 11     | Drago, Jacqueline Sasserod (Windsor).  |
| Radio 10 a las 11     | "MAGDALENA" (Walter Brool). — Historia de una hermosa                        |
| Reclama 70 (80111)    | muchacha empujada.   |

## This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a slightly textured appearance with some minor discoloration and a small dark spot near the center. A faint, curved line is visible near the bottom edge, possibly indicating a fold or the edge of the page.



1

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

1



EL PROBLEMA. Jamás hay cuestión de que el primo  
nero es culpable de lo que se le acusa. El único fin  
fijar el castigo y usar el proceso como preparación  
comunista.

